

1894
**EDUC & CIE,
PHARMACIENS,**

et 103 RUE ST. JOSEPH

Pres le dépôt du ...

Nous sommes toujours en mains ...

PROCEDES

urs ... ritables, Remèdes ...
Anglais, Français, et Américain,
Articles de Toilette, etc.

Nous portons une attention spéciale aux ordres
des Médecins.

FURNITURE OF E. & J. MARTIN.

Bedsteads,

Iron & Wood

Seat Chairs,

Over 100

Patterns

HEAT FOR

CASE.



Large
assortment of

Bedsteads

Sets, Spring

Beds,

Mattresses,

&c., &c., &c.

AT LOW

prices

COMING

FURNITURE

618 C. ST. STELBY MONTX.



**C. M. des ISLETS,
Chimiste et Droguiste,**

NO. 156 RUE NOTRE DAME

Coin de la Place Jacques Cartier, Montreal,

Tient toujours un assortiment complet et bien assorti de

**Drogues, Medecines Patentees, Per-
fumeries et Articles de Toilette,
Teintures, Graines de Jardins
et de Champs.**

Toutes garanties et à prix modérés. Aussi tous les articles requis
par les Photographes, tel que **Camera, Cadres, etc.**



**C. M. des ISLETS,
Chemist and Druggist,**

NO. 156 NOTRE DAME ST.

Corner Jacques Cartier Square, Montreal,

Has always on hand a complete and well selected stock of

**Drugs, Patent Medicines Perfume-
ries and Toilet Articles, Dye Stuffs,
Garden and Grass Seeds,**

All warranted, and at moderate prices. Has also all the requisites
for Photographers, **Camera Boxes, Lenses, &c., &c.**

Bibliothèque Nationale du Québec

L. Lavet. G. Labeyrie. P. Bonif.

'S,

ste,

ME

pal,

de

Per

e,

l

requ

e.

3,

st.

ST.

al,

of

ne

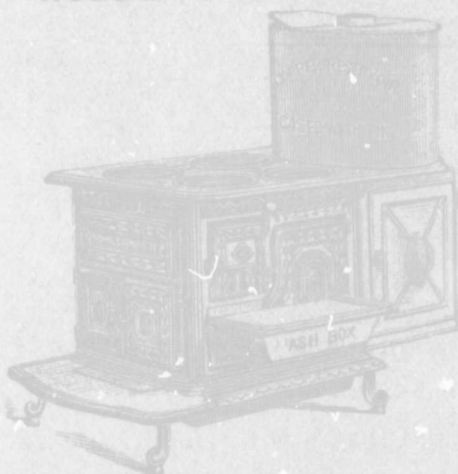
s,

disto

&c.

MEILLEUR & CIE.

SUCESSEURS DE
RODDEN & MEILLEUR.



Ont transporté leur Magasin au

No. 652 RUE CRAIG,
Pres de la Rue Bleury, Montreal

Ils ont considérablement augmenté leur fond de Marchandises et ont conséquemment en mains une grande variété de

POELES ET RANGES pour la Cuisine,

Poeles de passage et de salon.

FERRONNERIE, COUPELLERIE,

Couchettes de Fer Battu, Baguettes d'Escaliers,
Glacieres et Gardes-Manger.

Machines à Tordre et à Laver.

Et toutes espèces d'ustensiles de Ménage, etc.

Une visite ne manquera pas d'être satisfaisante de part et d'autre.

GE

No. 6

Je tiens
pour Port:
fait venir
bonne color
et le public

Photogra

VI

Entre

ET F

Galerie Jacques-Cartier.

GEORGES LEMIRE

Photographe,

No. 68 PLACE JACQUES-CARTIER,

COIN DE LA RUE NOTRE DAME,

MONTREAL.

Je tiens constamment un assortiment de magnifiques Cadres pour Portrait de toutes qualités et de toutes grandeurs que j'ai fait venir dernièrement des Etats-Unis, et que j'ai achetés à bonne cotaposition, ce qui me met en position de servir mes amis et le public à bon marché.

VENEZ ME VOIR AVANT D'ALLER AILLEURS.

Photographies de toutes les grandeurs voulues et d'un fini parfait, le tout à tres bas prix.

Victor Theriault,



Entrepreneur de Pompes Funebres,



ET FABRICANT DE CERCUEILS,

23, 23¹/₂ et 25 Rue St. Urbain,

MONTREAL.

"La Minerve,"

JOURNAL QUOTIDIEN,

Deux Editions par jour : Matin et Soir.

PRIX D'ABONNEMENT :

(Payable d'avance.)

EDITION QUOTIDIENNE.

Ville.....	un an.....	88 00
Ville.....	six mois.....	4 00
Campagne.....	un an.....	6 00
Campagne.....	six mois.....	3 00

EDITION SEMI-QUOTIDIENNE.

Ville et Campagne.....	un an.....	\$5 00
Ville et Campagne.....	six mois.....	2 50
Etats-Unis.....	un an, en or.....	5 00
Etats-Unis.....	six mois, en or.....	2 50

Tout abonné désirant cesser son abonnement doit en donner avis au moins un mois d'avance, et payer les arrérages. Tout semestre commencé doit se continuer jusqu'à échéance.

LA SEMAINE AGRICOLE.

Edition Hebdomadaire de la Minerve,

Paraissant le Vendredi Matin.

ABONNEMENT :

Un an payable d'avance\$1 00

"T

TWO

MO

Weekl

OF T

"LE

THE BE

Ci

No. 7

E. TREMB

"Le National."

**TWO DAILY EDITIONS,
MORNING AND EVENING,**

AND

**Weekly Edition on Thursday,
OF THE FRENCH DAILY PAPER,**

"LE NATIONAL,"
(LIBERAL.)

**THE BEST FRENCH ADVERTISING ME-
DIUM IN CANADA.**

Circulation 5,000.

**No. 73 ST. JAMES ST.
MONTREAL.**

E. TREMBLAY & J. N. BIENVENU,
Editors.

LAFRAMBOISE & CO.,
Proprietors.

XAVIER CUSSON,



CORBILLARDS,

123, Rue St. Joseph, 123

MONTREAL.

M. X. C. a toujours à la disposition du Public les plus magnifiques et les plus splendides **CORBILLARDS** de Montréal, ainsi que des magnifiques **ATTELAGES**, **COSTUMES DE DEUIL**, qu'il loue à aussi bon marché que partout ailleurs.

Les personnes qui voudront bien l'honorer de leur patronage seront très-bien servies tant sous le rapport de la beauté de Corbillards que de la ponctualité et du bon marché.

M. CUSSON étant un des plus anciens de ceux qui tiennent des Corbillards à la disposition du Public, il espère, par son zèle, mériter le patronage du Public.



TOUJOURS EN MAINS UN ASSORTIMENT COMPLET

CERCUEILS, TOMBES, CROIX, etc.,

De tout prix et de toute qualité.

N.B.—Tient toujours en mains des Corbillards à vendre.

PRINTI

DIRECTORY

OF

*Chambly Basin, Chambly Canton,
St. Jean Baptiste, St. Cesaire,
Rougemont, St. Hilaire, Belœil,
St. Bruno, Marieville,
Laprairie, and St.
Edouard.*

For 1877 and 1878.

CORRECTED TO 25TH OCTOBER, 1877.

WALKER & DECROIX, Compilers.

Montreal:

PRINTED BY LOVELL PRINTING AND PUBLISHING CO.
1877.

PRINTED BY LOVELL PRINTING AND PUBLISHING CO.

SAVED
LIVES

PER
Z-3104

Parent's System of Salvage,

COMBINING LIGHTNESS WITH STRENGTH.

Saving the lives of two or more persons.

The

The truth of proved in the Apparatuses, or LADDERS and a bining strength account of the of salvage, and i been invented.

Six Ladders
Harness, (si
Pulley and I

Parent's System of Salvage,

COMBINING LIGHTNESS WITH STRENGTH.

Saving the lives of two or more persons in a few seconds.

Patented in Canada, 10th October, 1873. In the United States, 6th January and 17th March, 1874.



The simplest thing is always the best.

The truth of the above well-acknowledged saying has been proved in the several trials which have been made with my Apparatuses, consisting of HARNESSES, PORTABLE HOOKING LADDERS and a PULLEY. PARENT'S SYSTEM OF SALVAGE, combining strength with lightness, offers the greatest advantages, on account of the great safety and promptness it affords in the work of salvage, and it defies any comparison with all that has heretofore been invented.

Terms: cash.

PRICES OF APPARATUSES:

Six Ladders (weighing 225 lbs.).....	\$150.00
Harness, (single and double,) from.....	\$10 to \$20.00
Pulley and Rope.....	\$10.00

MICHEL PARENT, Inventor,
No. 14 St. Lawrence Market Place, Montreal

THE
Quebec Law Digest,

BEING

A COMPLETE COMPILATION

OF ALL THE

**REPORTED DECISIONS IN THE
 PROVINCE OF QUEBEC,**

DOWN TO THE

FIRST OF JANUARY, 1877,

Analytically Digested and Arranged,

WITH

Constant Reference to the Codes and Statutes

IN RELATION THERETO.

BY

CHARLES HENRY STEPHENS, B.C.L.,
 ADVOCATE.

To be issued in five or six Parts, each part to consist of 150 pages Royal octavo. The first part will be issued in December next and the remaining parts will follow at intervals of a month.

Each Part \$3, payable on delivery. .

JOHN LOVELL, *Publisher.*

MONTREAL, October, 1877.

Advertise
 General M
 Chambly
 Chambly
 St. Jean J
 St. Césaire
 Rougemor
 St. Hilaire
 Belœil Di
 St. Bruno
 Marieville
 Laprairie
 St. Edouar
 Montreal
 Classified

CONTENTS.

—:0:—

Advertisements.....	1 to 8
General Miscellaneous Directory.....	33
Chambly Basin Directory.....	135
Chambly Canton Directory.....	147
St. Jean Baptiste Directory.....	165
St. Césaire Directory.....	185
Rougemont Directory.....	197
St. Hilaire Directory.....	207
Belœil Directory.....	217
St. Bruno Directory.....	225
Marieville Directory.....	233
Laprairie Directory.....	245
St. Edouard Directory.....	263
Montreal Business Directory.....	251
Classified Business Directory.....	267

st,

THE

nged,

tatutes

consist of
issued in
w at inter-

Y. .

ublisher.

Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,
Managing Director.

R. K. LOVELL,
Sec.-Treasurer.

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the
very lowest prices.

BLANK AND ACCOUNT BOOKS,

Ledgers, Journals, Cash and Day Books,

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished
loose, as may be required.

MONTREAL, October, 1877.

IND

De Laet A.
Picault &
Perrault C.

Courtemar
De Laet A.
Loiseau Jo
Lovell Pri
Massé Johr
O'Reilly C.
Picault &
Perrault C.
Willett S.

De Laet A.
Picault & C.

De Laet A.
Morin & Co
Picault & C.

De Laet A.
Lovell Pri
Picault & C.

De Laet A.
Picault & C.
Perrault C.

INDEX TO ADVERTISERS' NAMES.

CHAMBLY BASIN.

	PAGE
De Laet A.....	137
Picault & Co.....	135
Perrault C. O.....	131

CHAMBLY CANTON.

Courtemanche J. Bte., & Son.....	149
De Laet A.....	149
Loiseau Joseph.....	152
Lovell Printing and Publishing Company.....	14, 156
Massé John.....	152
O'Reilly Charles.....	153
Picault & Co.....	147
Perrault C. O.....	145
Willett S. T.....	153

ST. JEAN BAPTISTE.

De Laet A.....	166
Picault & Co.....	165

ST. CESAIRE.

De Laet A.....	187
Morin & Co.....	171
Picault & Co.....	185

ROUGEMONT.

De Laet A.....	198
Lovell Printing and Publishing Company, 195 and 202	
Picault & Co.....	197

ST. HILAIRE.

De Laet A.....	208
Picault & Co.....	207
Perrault C. O.....	205

BELŒIL.

	PAGE
De Laet A.....	218
Picault & Co.....	217
Perrault C. O.....	215

ST. BRUNO.

De Laet A.....	226
Lovell John, Quebec Law Digest.....	12, 228
Picault & Co.....	225
Perrault C. O.....	223

MARIEVILLE.

De Laet A.....	235
Picault & Co.....	233
Perrault C. O.....	231
Poulin Joseph N., M.D.....	238

LAPRAIRIE.

De Laet A.....	247
Picault & Co.....	245
Perrault C. O.....	243

ST. EDOUARD.

De Laet A.....	264
Lafontaine Laurent D., M.D.....	264
Lovell John, Quebec Law Digest.....	266
Picault & Co.....	263
Perrault C. O.....	261

MONTREAL.

Alexander J. R., M.D.....	200½
Beauchemin & Valois.....	251
Beauchemin A., & Co.....	207
Beauchamp Frs. X.....	251
Chapeleau Z. & Labelle.....	252
Chapleau Godfroi.....	134½

Charette
 Cole Fred
 Couillard
 Cusson X
 David Lo
 Des Islets
 Dunne He
 Dupuy, T
 Estate Ch
 Girouard
 Gross F...
 Hearn & I
 Lucas Mac
 La Minerv
 Laurent, I
 Ledue Dr.
 Lemire G
 Le Nation
 Le Tourne
 Le Tourne
 Lovell Joh
 Lovell Pri
 Meilleur &
 Parent Mic
 Picault &
 Rawlings I
 Roy M....
 Silverman
 Surveyer L
 Taylor Rob
 Tees W., jr
 Thériault X
 Warren H.
 Wiseman J

INDEX TO ADVERTISERS' NAMES.

17

PAGE		PAGE
218	Charette P. Ph.....	252
217	Cole Frederick.....	287
215	Couillard Auguste.....	252
	Cusson Xavier.....	8
	David Louis, & Co.....	258
226	Des Islets C. M.....	2
12, 228	Dunne Henry.....	253
225	Dupuy, Taylor & Duff.....	216½
223	Estate Charles Payette.....	255
	Girouard & Proulx.....	258
	Gross F.....	253
235	Hearn & Harrison.....	254
233	Lucas Madame G.....	254
231	La Minerve.....	6
238	Laurent, Laforce & Co.....	216½
	Ledue Dr. J., & Co.....	<i>Front Cover</i>
	Lemire George.....	5
247	Le National.....	7
245	Le Tourneux C. H.....	192½
243	Le Tourneux J. T.....	190½
	Lovell John.....	258
	Lovell Printing and Publishing Co.....	285
261	Meilleur & Co.....	<i>Opposite Contents</i>
264	Parent Michel.....	11, 286
266	Picault & Co.....	257
263	Rawlings E.....	<i>Back Cover</i>
261	Roy M.....	3
	Silverman L.....	257
	Surveyer L. J. A.....	146½, 146¾
200½	Taylor Robert.....	244½
251	Tees W., jr.....	<i>Front Cover</i>
207	Thériault Victor.....	5
251	Warren H. B., & Co.....	258
252	Wiseman James L.....	4
134½		



BUSI

Advocat
Agent...
Bailiffs..
Butcher
Canal T
College
Dressma
Farmers

Agents..
Boots an
Crockery
Dry Goo
Groceries
Hardwar
Hotels ..
Insuranc
Insuranc

Cheese F
Hotels...
Insuranc
Merchant

Bank.....
College..
Dressmak
Druggist.
Dry Goo
Founder..
Foundry.
Hotels ...
Insuranc
Milliner...

BUSINESS INDEX TO ADVERTISERS AND SUBSCRIBERS.

CHAMBLY BASIN.

	PAGE		PAGE
Advocates.....	267	Hotels	267
Agent.....	267	Insurance Co.....	268
Bailiffs.....	267	Lumber Merchant.....	268
Butcher	267	Merchant.....	268
Canal Tolls Collector..	267	Notaries	268
College	267	Physicians.....	268
Dressmaker	267	Postmaster.....	268
Farmers.....	267	Safe Manufacturer.....	268

CHAMBLY CANTON.

Agents.....	268	Jeweller & Watchmaker	269
Boots and Shoes.....	268	Merchants.....	269
Crockery.....	269	Mills.....	269
Dry Goods.....	269	Notary	269
Groceries	269	Photographer.....	270
Hardware, &c.....	269	Planing Mills.....	270
Hotels	269	Postmaster.....	270
Insurance Agent.....	269	Safe Manufacturer.....	270
Insurance Co.....	269	Telegraph Agent.....	270

ST. JEAN BAPTISTE.

Cheese Factory	270	Physician.....	270
Hotels.....	270	Postmaster.....	270
Insurance Company.....	270	Safe Manufacturer.....	270
Merchants.....	270		

ST. CESAIRE.

Bank.....	271	Merchant.....	271
College.....	271	Mowing Machines.....	272
Dressmaker.....	271	Notaries.....	272
Druggist.....	271	Physicians	272
Dry Goods.....	271	Postmaster	272
Founder.....	271	Safe Manufacturer.....	272
Foundry.....	271	Stage Line	272
Hotels	271	Tailor	272
Insurance Company.....	271	Threshing Machines.....	272
Milliner.....	271	Tinsmith.....	272

ROUGEMONT.

	PAGE		PAGE
Agricultural Implements	272	Hotels.....	273
Brewer.....	272	Insurance Company.....	273
Carriagemaker.....	272	Flour & Saw Mills.....	273
Cheese Factory.....	272	Safe Manufacturer.....	273
Druggist.....	273	Sewing Machines.....	273

ST. HILAIRE.

Druggist.....	273	Postmaster.....	274
Express.....	273	Printing and Book Bind- ing.....	274
Hotel.....	273	Railways.....	274
Insurance Company.....	273	Safe Manufacturer.....	274
Miller.....	273	Telegraph.....	274
Notary.....	273		
Official Assignees.....	273		

BELOEIL.

Druggist.....	274	Notary.....	274
Hotel.....	274	Official Assignee.....	274
Insurance Company.....	274	Postmaster.....	275
Merchant.....	274	Safe Manufacturer.....	275

ST. BRUNO.

Druggist.....	275	Physicians.....	275
Flour and Saw Mills.....	275	Official Assignee.....	275
Hotel.....	275	Safe Manufacturer.....	275
Insurance Company.....	275	Woolen Mills.....	275

MARIEVILLE.

Advocate.....	275	Insurance Company.....	276
Agent.....	275	Merchant.....	276
Apiculteur.....	275	Notaries.....	276
Cheese Factory.....	276	Official Assignee.....	276
College.....	276	Physicians.....	276
Druggist.....	276	Post Office Agent.....	277
Hat factory.....	276	Quebec Law Digest.....	277
Hotels.....	276	Safe Manufacturer.....	277
Insurance Agent.....	276	Trader.....	277

LAPRAIRIE.

Druggist.....	277	Official Assignee.....	278
Hotels.....	277	Physicians.....	278
Insurance Agent.....	277	Postmaster.....	278
Insurance Company.....	277	Saddler.....	278
Laprairie Navigation Co.	277	Safe Manufacturer.....	278
Lumber Merchant.....	277	Telegraph.....	278
Merchants.....	277	Wood Yard.....	278
Notary.....	278		

Agent.....
Hotel.....
Insurance
Merchants
Notary.....

Advocates.
Banks.....
Bookbinder
Booksellers
Booksellers
Brewers....
Chemist at
Collectors
Designer a
on Wood
Doors, Sash
Dry Goods.
Directory...
Engraver...
Furnaces ()
Furniture I
Grocers, W
Hardware..
Hotel.....
Inland Rev
Insurance C
Jewellc....
Mercantile
Milliners....
Moulders (P
Newspapers

273
273

277
277
277
277
277
277
277

Compagnie d'Assurance

UNION COMMERCIALE

De Londres, Angleterre.

Capital - £2,500,000 stg.

Les Assurances contre le feu sont accordées à des termes raisonnables, et les pertes sont réglées en Canada.

Des Polices d'Assurance sur la vie sont émises au bénéfice de l'Épouse et des Enfants.

Les Fonds d'Assurance sur la vie excédant \$2,500,000, sont déposés à part par Acte d'Accommodation et par Acte du Parlement pour la sécurité exclusive des porteurs de Police sur la vie, qui possèdent, en outre, la garantie des Revenus Généraux de la Compagnie, à peu près \$5,000,000, et celle sur le Capital non-payé, mais souscrit en totalité de £2,500,000 sterling.

FRED. COLE,

Agent General,

**43 Rue St. Francois Xavier,
MONTREAL.**

INDEX T

British Amb
Canadian S
Collectors o
Commandin
America..
Customs Ta
Department
Dominion of
Executive C
"
"
Governor Ge
Government
Her Majesty's
Her Majesty's
Household of
Household of
Household of
Household of
Duchess of
Household of
Household of
Holstein. ...
Household of
Household of
Lorne)
Household of
House of Com
House of Asse
"
"
Ireland.....

INDEX TO MISCELLANEOUS DIRECTORY.

	PAGE
British Ambassadors Abroad.....	44
Canadian Stamp Duties.....	125
Collectors of Customs in the Dominion.....	52
Commanding Her Majesty's Forces in British North America.....	48
Customs Tariff for the Dominion of Canada.....	88
Department of Minister of Finance.....	54
Dominion of Canada.....	48
Executive Council of Newfoundland.....	84
" Quebec.....	73
" Nova Scotia.....	82
Governor General.....	48
Government Departments.....	49
Her Majesty's Chief Officers of State.....	42
Her Majesty's Household.....	37
Household of H. R. H. the Prince of Wales.....	45
Household of H. R. H. the Princess of Wales.....	45
Household of H. R. H. the Duke of Edinburgh.....	46
Household of Her Royal and Imperial Highness the Duchess of Edinburgh.....	46
Household of H. R. H. the Duke of Connaught.....	46
Household of H. R. H. Prince Christian of Schleswig- Holstein.....	47
Household of H. R. H. Princess Christian.....	47
Household of H. R. H. Princess Louise (Marchioness of Lorne).....	47
Household of H. R. H. Prince Leopold.....	47
House of Commons.....	62
House of Assembly, Ontario.....	69
" Nova Scotia.....	82
" Newfoundland.....	85
Ireland.....	43

	PAGE
Legislative Council, Quebec.....	73
“ Assembly, Quebec.....	75
“ Council, Nova Scotia.....	82
“ “ Newfoundland.....	84
Lieutenant-Governors.....	48
Lieut.-Governor Ontario.....	69
“ “ Quebec.....	73
“ “ Nova Scotia.....	87
“ “ Newfoundland.....	84
Manitoba Post Office Time Table.....	125
Miscellaneous Directory.....	33
Officers of the House of Commons.....	67
Post Office Department.....	113
“ “ Rates and Regulations.....	114
Post Office Savings Bank.....	123
Postage Rates on Letters and Papers (prepayment compulsory).....	120
Post Office Time Table (Manitoba).....	125
Privy Council.....	48
Province of Ontario.....	69
“ “ Quebec.....	73
“ “ Nova Scotia.....	81
“ “ Newfoundland.....	84
Public Departments, Ontario.....	71
“ “ Quebec.....	77
Queen and Royal Family.....	33
Scotland.....	43
Senators of the Dominion of Canada.....	60
Stamp Duties (Canadian).....	125

MIS

T

Her
Grace
Britair
Faith,
Rani V
ton Pa
throne
uncle,
1838 ;
late Ro
Charles
SAXONY
was bor
ber, 186
late Ro
fourth s
I. H
Mary Lo
Prussia,
25th Ja
Frederic
(only son
had issue
William
her Roya
Augusta
Royal H
rich, bor
ness Prin
15th Ser
Royal Hig
Amelia
Royal H
Waldemar
Highness
14th June,
born Apri
and her R
dora, born

ymment

MISCELLANEOUS DIRECTORY.

THE QUEEN AND ROYAL FAMILY.

Her Majesty ALEXANDRINA VICTORIA, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, &c., Queen, Defender of the Faith, Empress of India (in India, Shri Shri Rani Victoria, Kaisar-i-Hind) born at Kensington Palace, 24th May, 1819; succeeded to the throne 20th June, 1837, on the death of her uncle, King William IV.; crowned 28th June, 1838; and married 10th February, 1840, to his late Royal Highness Francis Albert Augustus Charles Emmanuel, PRINCE CONSORT, DUKE OF SAXONY, PRINCE OF COBOURG AND GOTHA, who was born 26th August, 1819; died 14th December, 1861. Her Majesty is the only child of his late Royal Highness, Edward Duke of Kent, fourth son of King George III., and has issue—

1. Her Royal Highness VICTORIA Adelaide Mary Louisa, PRINCESS ROYAL, of England and Prussia, born 21st November, 1840; married 25th January, 1858, to his Imperial Highness Frederick William, Crown Prince, of Germany, (only son of the Emperor of Germany) and has had issue his Royal Highness Prince Frederick William Victor Albert, born 27th January, 1859; her Royal Highness Princess Victoria Elizabeth Augusta Charlotte, born 24th July, 1860; his Royal Highness Prince Albert Wilhelm Heinrich, born 14th August, 1862; his Royal Highness Prince Francis Frederick Sigismund, born 15th September, 1864, died 18th June, 1866; her Royal Highness Princess Fredericka Wilhelmina Amelia Victoria, born 12th April, 1866; his Royal Highness Joachim Frederick Ernest Waldemar, born 10th February, 1868; her Royal Highness Sophia Dorothea Ulrike Alice, born 14th June, 1870; his Royal Highness John, &c., born April, 1871, died on Good Friday, 1871; and her Royal Highness Margaret Beatrice Feodora, born 22nd April, 1872.

2. His Royal Highness ALBERT EDWARD, PRINCE OF WALES, DUKE OF SAXONY, CORNWALL AND ROTHEWAY, EARL OF DUBLIN, K.G., K.T., K.P., G.C.S.I., K.T.S., G.C.B., P.C., general, colonel of the 10th Hussars, and colonel-in-chief of the Rifle Brigade, born 9th of November, 1841; married 10th March, 1863, to the Princess Alexandra Caroline Mary Charlotte Louisa Julia, (born 1st December, 1844), eldest daughter of the King of Denmark, and has issue his Royal Highness Prince Albert Victor Christian Edward, born 8th January, 1864; his Royal Highness Prince George Frederick Ernest Albert, born 3rd June, 1865; her Royal Highness Louise Victoria Alexandra Dagmar, born 20th February, 1867; her Royal Highness Victoria Alexandra Olga Mary, born 6th July, 1868; her Royal Highness Maud Charlotte Mary Victoria, born 26th November, 1869, and Alexander John C. Albert, born 6th April, 1871, died 7th April, 1871.

3. Her Royal Highness ALICE Maud Mary, born 25th April, 1843; married 1st July, 1862, to his Royal Highness Prince Frederick William Louis of Hesse Darmstadt, K.G., (born 12th September, 1837) and has issue Princess Victoria Alberta Elizabeth Matilda Mary, born 5th April, 1863; Princess Elizabeth Alexandrina Louise Alice, born 1st November 1864; Princess Irene Marie Louise Anna, born 11th July, 1866; and Prince Ernest Louis Charles Albert William, born 25th November, 1868; Prince Frederick William, born 7th October, 1870; died 29th June, 1873; Princess Victoria A. H. L. B., born 6th June, 1872, and Princess Mary Victoria, born 24th May, 1874.

4. His Royal Highness ALFRED Ernest Albert, Duke of Edinburgh, Earl of Kent, and Earl of Ulster, K.G., K.T., P.C., born 6th August, 1844; captain Royal Navy, 23rd February, 1866; married 23rd January, 1874, to the Grand Duchess Marie Alexandrowna, daughter of the Emperor of Russia and has issue Prince Alfred Alexander William Ernest Albert, born 15th October, 1874, and Princess Marie Alexandra Victoria, born 29th October, 1875.

5. Her Royal Highness HELENA Augusta Victoria, born 25th May, 1846; married 5th July, 1866, to major-general his Royal Highness Prince Frederick Christian Charles Augustus of Schleswig-Holstein, Sonderbourg, Augustenbourg, K.G., and has issue Prince Christian Victor Albert Ludwig Ernest Anton, born 14th April, 1867; Prince Albert John J. C. F. A. G., born 26th February, 1869; and Princess Victoria Louise, born 3rd May, 1870; Princess Franziska, born 14th August, 1872, and Prince Harold, born 12th May, 1876; died 19th May, 1876.

6. Her Royal Highness LOUISE Caroline Alberta, born 18th March, 1848; married March 21st, 1871, to John, Marquis of Lorne, K.T., M.P., eldest son of the Duke of Argyle. No issue.

7. His Royal Highness ARTHUR William Patrick Albert, Duke of Connaught and Strathearn, and Earl of Sussex, K.G., born 1st May, 1850; lieutenant Royal Artillery, 30th October, 1868; lieutenant Rifle Brigade, 1869; Lieut. Colonel Rifle Brigade, 27th September, 1876.

8. His Royal Highness LEOPOLD George Duncan Albert, born 7th April, 1853.

9. Her Royal Highness BEATRICE Mary Victoria Feodore, born 14th April, 1857.

ROYAL PRINCES AND PRINCESSES.

His Royal Highness GEORGE Frederick Alexander Charles Ernest Augustus, DUKE OF CUMBERLAND (EX-KING OF HANOVER), K.G., G.C.H., cousin to Her Majesty; born 27th May, 1819; married 18th February, 1843, Princess Mary, of Saxe Altenberg and has issue, Ernest Augustus, born 21st September, 1845; Frederica, born 9th January, 1848; and Mary, born 3rd December, 1849.

Her Royal Highness AUGUSTA Wilhelmina Louisa, DUCHESS OF CAMBRIDGE, niece of the Landgrave of Hesse-Cassel and aunt to Her Majesty, born 25th July, 1797; married 7th May, 1818, the Duke of Cambridge (who died 8th July, 1850), and has issue—

1. His Royal Highness GEORGE William Fre-

derick Charles, DUKE OF CAMBRIDGE, Field-Marshal, Commanding-in-Chief, K.G., K.P., G.C.B., G.C.H., G.M.M.G., G.C.L.H., P.C., D.C.L., cousin to Her Majesty, born March 26th, 1819.

2. Her Royal Highness AUGUSTA Caroline Charlotte Elizabeth Mary Sophia Louisa, daughter of the late Duke of Cambridge, and cousin to Her Majesty, born 19th July, 1822; married 28th June, 1843, Frederick Reigning Grand Duke of Mecklenburg Strelitz, G.C.B., and has issue Adolphus Frederick, born 22nd July, 1848.

3. Her Royal Highness MARY Adelaide Wilhelmina Elizabeth, daughter of the late Duke of Cambridge, and cousin to Her Majesty, born 27th November, 1833; married 12th June, 1866, H. R. H. Francis Paul Charles Louis Alexander, Duke of Teck, G.C.B., born 27th August, 1837, and has issue H.R.H. Mary Victoria, born 26th May, 1867; H.R.H. Adolphus, born 13th August, 1868; H.R.H. Francis, born 9th January, 1870, and H.R.H. Alexander, born 14th April, 1874.

HER MAJESTY'S NEAR RELATIVES.

Half Sister.—Daughter of her late mother, the Duchess of Kent by her first husband, Emich Charles, the reigning Prince of Leiningen, Anne Feodorowna Augusta Charlotte Wilhelmina, born 7th December, 1807, married 18th February, 1828, Ernest Christian, Prince of Hohenlohe Langenberg, who died 12th April, 1860, and by him had issue—

1. Charles Louis William Leopold, born 25th October, 1829.

2. Herman Ernest Francis Bernard, Prince of Hohenlohe Langenberg, born 31st August, 1832, Lieut. General in the Prussian service, married, and has issue.

3. Victor Ferdinand Francis Eugene Gustave Adolphus Constantine Frederic Count Gleichen, born 11th November, 1833, Captain in the Royal Navy, Governor of Windsor Castle, married 26th January, 1861, Laura Williamina, youngest daughter of Admiral Sir George Seymour, and has issue.

4. Adelaide Victoire, born 20th July, 1835, married 11th September, 1856, Prince Frederick of Schleswig-Holstein, Sonderbourg-Augustenburg, and has issue.

5. Feodore Victoire, born 7th July, 1839, married 23rd October, 1858, Prince George of Saxe Meiningen, and has issue.

Nephews.—1. His Serene Highness Ernest Leopold, reigning Prince of Leiningen, Rear Admiral in the Royal Navy, born 9th November, 1830, married 11th September, 1858, Princess Maria Amelia of Baden, and has issue a daughter, born 24th July, 1863, and a son, born 1865.

2. Edward Frederic, born 5th January, 1833, Captain Royal Imperial Guard of Austria.

HER MAJESTY'S HOUSEHOLD.

LORD STEWARD'S DEPARTMENT.—Board of Green Cloth, Buckingham Palace.

Lord Steward, Earl Beauchamp.

Treasurer of the Household, Right Hon. Lord Henry Thynne, M.P.

Comptroller of the Household, Right Hon. Lord Henry Somerset.

Master of the Household, Lieut. Colonel Sir John Clayton Cowell, K.C.B., R.E.

Secretary to the Board, Edward M. Browell, Esq.

Paymaster of the Household, T. C. March, Esq.

Hereditary Grand Almoner, Marquis of Exeter.

Lord High Almoner, Dean of Windsor.

Coroner of the Verge, William Thomas Manning, Esq.

LORD CHAMBERLAIN'S DEPARTMENT.—Office, Stable Yard, St. James' Palace.

Lord Chamberlain, Gen. Marquis of Hertford.

Vice-Chamberlain, Viscount Barrington, M.P.

Comptroller of Accounts, Hon. S. Ponsonby-Fane, C.B.

Chief Clerk, George T. Hertslet, Esq.

Inspector of Accounts, F. W. Jennings, Esq.

Clerks, A. G. Hampshire, D. A. Tupper, Harry L. Hertslet, Esquires.

Private Secretary to Her Majesty, Major-General H. F. Ponsonby.

Keeper of the Privy purse, Lieut.-Gen. Sir Thomas Myddleton Biddulph, K.C.B.

Secretary, Doyne C. Bell, Esq.

Master of the Ceremonies, Lieut.-Gen. Sir Francis Seymour, Bart., K.C.B.

Assistant Master, Colonel Charles Bagot.

Marshal of the Ceremonies, Hon. Spencer Lyttleton.

Groom of the Robes, Henry David Erskine, Esq.

Lords in Waiting, Earl of Roden; Earl of Dunmore; Earl of Jersey; Viscount Torrington; Viscount Hawarden; Lord Bagot; Lord Elphinston, and Lord De Ros.

Extra Lord in Waiting, Lord Sackville.

Grooms in Waiting, Lieut.-Col. Wm. Henry Frederick Cavendish; Colonel the Hon. Augustus F. Liddell; Vice-Admiral Lord Frederick Herbert Kerr; John F. Campbell, (of Islay) Esq.; Donald Cameron, (of Lochiel) Esq., M.P., Rear-Admiral Sir J. E. Commerell, K.C.B., V.C.; Lieut.-Col. Hon. C. H. Lindsay, and Captain Charles E. Phipps.

Extra Grooms in Waiting, Right Hon. Sir Charles Augustus Murray, K.C.B.; Captain W. G. Stirling, R.N.; Lieut.-Gen. Sir Francis Seymour, Bart., K.C.B.

Gentlemen Ushers of the Privy Chamber, Charles Heneage, Algernon West, Leopold Cust, Esqrs., and Captain Walter J. Stopford.

Black Rod, Admiral Sir Augustus W. J. Clifford, Bart., C.B.

Gentlemen Ushers Daily Waiters, Hon. Spencer Cecil Brabazon Ponsonby-Fane, C.B.; Edward Hamilton Anson, Esq.; Alpin MacGregor, Esq.

Grooms of the Privy Chamber, Major-Gen. Edward Stopford Claremont, C.B.; Hon. C. J. C. Eliot; Captain Nath. G. Philips; J. Bonstein, Esq.

Gentlemen Ushers Quarterly Waiters, Alfred Montgomery, Esq.; Lieut. Gen. Henry Sykes Stephens, K.H.; Wilbraham Taylor, Esq.; Colonel George Howard Vyse; Captain Charles

G
C.
Es
Jo
Ca
S
Ge
bel
Ma
He
sor
I
I
Es
C
C
Ca
I
Es
To
O'I
Ad
Off
I
Gu
ten
Col
Ch
Sut
son
Mo
I
Off
M
M
C
C
Pag
C
the
Sta
Equ
Fit

Gudgeon Nelson, R.N.; Francis Knollys, Esq., C.B.; Raglan G. Somerset, Esq.; Charles Wylde, Esq.

Extra Gentlemen Usher Quarterly Waiter
John George Green, Esq.

Gentlemen Usher Daily Waiter Assistant
Captain Frederick Campbell.

Sergeants-at-Arms, C. Sisson, Esq.; Lieut. Gen. H. S. Stephens, K. H.; Sir Alex. Campbell, Bart.; Norman Macleod, Esq.; Thomas C. March, Esq.; A. Balliston, R.N.; George T. Hertslet, Esq.; and Hon. Debonnaire J. Monson.

Poet Laureate, Alfred Tennyson, Esq., D.C.L.
Examiner of Plays, E. F. Smyth Pigott, Esq.
Librarian at Windsor, Richard R. Holmes, Esq., F.S.A.

German Librarian, Hermann Sahl, Esq.

Governor and Constable of Windsor Castle,
Capt. Count Gleichen, R.N.

Hon. Corps of Gentleman-at-Arms.—Captain, Earl of Shrewsbury; Lieutenant, Sir William Topham; Standard Bearer, Major William O'Bryen Taylor; Clerk of the Cheque and Adjutant, Lieut.-Col. Gustavus Hume; Sub-Officer, Lieut.-Col. J. G. Sandeman.

Her Majesty's Bodyguard of Yeomen of the Guard.—Captain, Lord Skelmersdale; Lieutenant, Lieut.-Col. Arthur Need; Ensign, Colonel Hon. J. W. Colville; Clerk of the Cheque and Adjutant, Lieut.-Col. William G. Sutton; Exons, Lieut.-Col. Charles D. Patterson, Lieut.-Col. J. A. Todd, Captain F. B. Morley, Colonel H. Hume, C.B.

DEPARTMENT OF THE MASTER OF THE HORSE.—
Office, Royal Mews, Piccadilly.

Master of Horse, Earl of Bradford.

Master of the Buckhounds, Earl of Hardwicke.

Grand Falconer, Duke of St. Albans.

Clerk Marshal, Major-General Lord Alfred Paget.

Crown Equerry, Secretary to the Master of the Horse, and Superintendent of the Royal Stables, Col. George Ashley Maude, C.B., R.A.
Equerries in Ordinary, Major-Gen. Lord A. C. Fitz-Roy; Lieut.-Gen. Viscount Bridport; Colo-

nel Charles Taylor du Plat; Major-Gen. F. H. Ponsonby; Major-Gen. the Hon. A. E. Hardinge, C.B.; Colonel Henry Lynedoch Gardiner; Lieut.-Col. Henry William John Byng, and Colonel John C. McNeill, V.C., C.B., C.M.G.

Extra Equerries, Lieut.-Gen. Sir T. M. Biddulph, and Colonel the Marquis Conyngham.

Hon. Equerry, Lieut.-Gen. The Hon. Sir Alex. Hamilton-Gordon, K.C.B., M.P.

Pages of Honour, Victor A. F. M. Biddulph, Esq.; Count Albert Ed. W. Gleichen; Lawrence G. Drummond, Esq., George G. Macdonald, Esq.

Her Majesty's Personal Servant, John Brown.

DEPARTMENT OF THE MISTRESS OF THE ROBES.

Mistress of the Robes, The Duchess of Wellington.

Ladies of the Bedchamber, The Duchess (Dowager) of Athole; The Duchess of Roxburghe; Marchioness (Dowager) of Ely; Countess of Caledon; Lady Churchill; Lady Waterpark; Countess of Erroll; Lady Abercromby.

Extra Ladies of the Bedchamber, The Countess (Dowager) of Mount-Edgcumbe; Viscountess Jocelyn; Viscountess Clifden; Countess of Gainsborough; Countess of Mayo.

Bedchamber Women, Viscountess Chewton; Hon. Lady Hamilton-Gordon; Lady Odrington; Lady Sarah Elizabeth Lindsay; Hon. Mrs. Robert Bruce; Lady Elizabeth P. Adeane; Hon. Flora Clementina Isabella Macdonald, and Hon. Mrs. George Hope.

Extra Bedchamber Women, Mrs. Pratt; Hon. Mrs. Charles Grey; Viscountess Forbes.

Lady Attendants on Princess Beatrice, Hon. Lady Biddulph; and, Extra Maid of Honour, Miss Ethel Henrietta Mary Cadogan.

Maids of Honour, Hon. Caroline Fanny Cavendish; Hon. Emily Cathcart; Hon. Horatia Charlotte Stopford; Hon. Harriet Lepel Phipps; Hon. Mary Louisa Lascelles; Hon. Mary Emma Pitt; Hon. Frances Mary Drummond; Hon. Evelyn Cecilia Paget.

Clerk of the Robes, James J. Kinloch, Esq.

CHAPELS ROYAL.

Dean of the Chapels Royal, The Bishop of London.

Sub-Dean, Rev. Francis Garden, M.A.

Clerk of the Closet, the Bishop of Worcester

Deputy Clerk of the Closet, Rev. Joseph B.

Lightfoot, D.D.

Domestic Chaplain, Very Rev. Dean of Windsor.

MEDICAL DEPARTMENT.

Physicians in Ordinary, Sir Thomas Watson, Bart., M.D.; Sir William Jenner, Bart., K.C.B., M.D.; Sir George Burrows, Bart., M.D.

Physicians Extraordinary, Wilson Fox, M.D., Sir W. W. Gull, Bart., M.D.; E. H. Sieveking, M.D.; Charles J. Blasius Williams, M.D.; Sir James Alderson Knt., M.D.; Arthur Farre, M.D.

Sergeant Surgeons, Sir William Fergusson, Bart.; Caesar Henry Hawkins, Esq.

Sergeant Surgeon Extra, Sir James Paget, Bart.

Surgeons Extraordinary, Richard Quain, Esq.; John Hilton, Esq.; Prescott G. Hewett, Esq.

Physician to the Household, Francis Hawkins, M.D.

Surgeon to the Household, T. Spencer Wells, Esq.

Surgeon Apothecary to Her Majesty, C. F. Du Pasquier, Esq.

Joint Apothecaries to Her Majesty and the Household, Claudius Francis Du Pasquier, Esq. and Francis Henry Laking, M.D.

Surgeons and Apothecaries in Ordinary to the Household at Windsor, James Ellison, Esq.; Thomas Fairbank, Esq., (jointly).

Surgeon Oculist, William White Cooper, Esq.

Surgeon Dentist, Edwin Saunders, Esq.

Cupper, John Mapleson, Esq.

Dentist to the Household, Edwin Truman, Esq.

Chemists and Druggists in Ordinary, Mr. Peter Squire; Mr. Peter Wyatt Squire (jointly).

HER MAJESTY'S CHIEF OFFICERS OF STATE.

First Lord of the Treasury and Lord of the Privy Seal, Right Hon. Earl of Beaconsfield.

Lord High Chancellor, Right Hon. Lord Cairns.

Lord President of the Council, His Grace The Duke of Richmond and Gordon.

Chancellor of the Exchequer, Right Hon. Sir Stafford H. Northcote.

Secretary of State, Home Dept., Right Hon. Richard Assheton Cross.

Secretary of State, Foreign Affairs, Right Hon. Earl of Derby.

Secretary of State, Colonial Dept., Right Hon. Earl of Carnarvon.

Secretary of State, War Department, Right Hon. Gathorne Hardy.

Secretary of State, Indian Dept., Most Hon. the Marquis of Salisbury.

First Lord of the Admiralty, Right Hon. George Ward Hunt.

Postmaster-General, Right Hon. Lord John Manners.

Chief Secretary for Ireland, Right Hon. Sir Michael E. Hicks-Beach, Bart.

The above form the Cabinet.

Commander-in-Chief of the Army, F.M.H.R. H. Duke of Cambridge.

Junior Lords of the Treasury, Viscount Crichton, Rowland Winn, Esq., Sir James D. Horn Elphinstone, Bart.

Political Secretary to the Treasury, Sir William Hart Dyke, Bart.

Financial Secretary to the Treasury, William Henry Smith, Esq.

Junior Lords of the Admiralty, Admiral Sir H. R. Yelverton, G.C.B., Vice-Admiral Geoffrey T. P. Hornby, Rear-Admiral Lord Gilford, Sir Lopes Massey Lopes, Bart.

Secretary to the Admiralty, Hon. Algernon Fulke Egerton,

Chancellor, Duchy of Lancaster, Right Hon.
 Colonel Thomas E. Taylor.
 President Local Government Board, Right
 Hon. George Scater-Booth.
 Vice-President Committee of Council, Right
 Hon. Viscount Sandon.
 President of the Board of Trade, Right Hon.
 Sir Charles B. Adderley.
 Works and Public Buildings, Right Hon.
 Gerard James Noel.
 Attorney-General, Sir John Holker.
 Solicitor-General, Sir Hardinge Stanley
 Giffard.
 Paymaster General, Right Hon. Stephen Cave.
 Judge Advocate General, Right Hon. G. A.
 Cavendish-Bentinck Cave, M.P.

IRELAND.

Lord Lieutenant, His Grace the Duke of Aber-
 corn.
 Lord High Steward, Earl of Shrewsbury.
 Chief Secretary and Keeper of Privy Seal,
 Right Hon. Sir R. E. H. Beech, Bt.
 Under Secretary, Thomas Havilland Burke,
 Esq.
 Commander of the Forces, Gen. Sir John
 Michel.
 State Steward, Gustavus Lambert, Esq.
 Gentleman Usber, Sir. J. M. Stewart, Bart.
 Chamberlain, Lieut.-Col. R. Bernard.
 Lord Chancellor (in commission), Right Hon.
 Sir J. Napier.
 Vice-Chancellor, Hon. H. Chatterton.
 Receiver, Hon. James Lawson.
 Lord Justice of Court of Appeal, Hon. J.
 Christian.
 Master of the Rolls, Hon. E. Sullivan.
 Attorney-General, Right Hon. John Ball.
 Solicitor-General, Henry Ormsby, Esq.
 Secretary, John Hanbey, Esq.

SCOTLAND.

Lord High Constable, Earl of Erroll.
 Keeper of the Great Seal, Earl of Selkirk.
 Lord Privy Seal, Marquis of Lothian.
 Knight Mareschal, Duke of Hamilton.

Master of the Household, Duke of Argyle.
 Standard Bearer, Admiral Earl of Lauderdale.
 Lord High Commissioner, Earl of Rosslyn.
 Lord Justice General, Hon. John Inglis.
 Lord Justice Clerk, Lord Moncrief.
 Lord Advocate, Right Hon. E. S. Gordon, M.P.
 Solicitor-General, John Watson, Esq.
 Lord Clerk Register, Right Hon. Sir W. Gibson
 Craig.
 Deputy Clerk Register, William Pell Dundas,
 Esq.
 Historiographer, J. H. Buston, LL.D.
 Commander of the Forces, Major-Gen. Sir
 John Douglas.
 Captain-General of Archers, Duke of Buc-
 cleugh.

BRITISH AMBASSADORS ABROAD.

America, Right Hon. Sir Edward Thornton,
 K.C.B.
 Argentine Confederation, Hon. L. W. S. West.
 Austria and Hungary, Sir Andrew Buchanan,
 G.C.B.
 Belgium, John Sackville Lumley, Esq., C.B.
 Brazil, G. Buckley Matthew, Esq., C.B.
 Central America, Sidney Locock, Esq.
 Chili, R. Humboldt, Esq.
 China, T. F. Wade, Esq., K.C.B.
 Columbia, Robert Bunch, Esq.
 Denmark, Sir Charles L. Wyke, K.C.B.
 Ecuador, Frederick Hamilton, Esq.
 France, Right Hon. Lord Lyons, G.C.B.
 Germany, Lord Odo Russell, G.C.B.
 Greece, Hon. William Stuart, C.B.
 Italy, Sir Augustus Berkeley Paget, K.C.B.
 Japan, Sir Harry Parkes, K.C.B.
 Morocco, Sir John H. D. Hay, K.C.B.
 Netherlands, Admiral Hon. E. A. J. Harris,
 K.C.B., R.N.
 Persia, W. T. Thompson, Esq.
 Peru, Spencer St. John, Esq.
 Portugal, R. D. B. Morier, Esq., C.B.
 Russia, Right Hon. Lord A. Loftus, G.C.B.
 Spain, Right Hon. Austin H. Layard.
 Sweden and Norway, Hon. E. M. Erskine.

Switzerland, Edwin Corbert, Esq.
 Turkey, Right Hon. Sir H. G. Elliott, G.C.B.

**HOUSEHOLD OF HIS ROYAL HIGHNESS THE
 PRINCE OF WALES.**

Keeper of the Privy Seal, Earl of Leicester,
 K.G.

Lords of the Bedchamber, Marquis of Hamilton,
 M.P., Lord Suffield, K.C.B.

Extra Lord of the Bedchamber, Earl of Mount-
 Edgcumbe.

Comptroller and Treasurer, General Right
 Hon. Sir William Thomas Knollys, K.C.B.

Grooms of the Bedchamber, Hon. Charles
 Lindley Wood, Hon. Alexander Temple Fitz-
 maurice.

Extra Groom of the Bedchamber, Hon. Robert
 Henry Meade.

Equerries, Lieut.-Col. Chris. C. Teesdale,
 C.B., V.C., R.A.; Lieut.-Col. Arthur Edward A.
 Ellis, C. S. I.; Major Gen. Sir Dighton M.
 Probyn, C.B., K.C.S.I., V.C., and Major J. Cecil
 Russell.

Extra Equerries, Colonel R. N. F. Kingscote,
 C.B., M.P.; Lieut.-Col. Robert Loyd-Lindsay,
 V.C., M.P.

Private Secretary, Francis Knollys, Esq., C.B.
 Librarian and German Secretary, M. Holz-
 mann, Esq.

Attorney-General, George Loch, Esq., Q.C.

Chaplain, Rev. William Lake Onslow, M.A.

Hon. Chaplain, Rev. Robinson Duckworth,
 M.A.

Physicians, Sir William Withey Gull, Bart.,
 M.D.; Dr. George Vivian Poore.

Hon. Physician, Surgeon-Gen. Sir Joseph
 Fayrer, M.D., K.C.S.I.

Surgeons in Ordinary, Sir James Paget, Bart.,
 M.D.; Prescott Gardner Hewett, Esq.; George
 Pollock, Esq.

**HOUSEHOLD OF HER ROYAL HIGHNESS
 THE PRINCESS OF WALES.**

Chamberlain, Lord Colville of Culross, K.T.

Ladies of the Bedchamber, Countess of Mor-

ton; Countess of Macclesfield; Lady Emily Kingscote; Lady Suffield.

Bedchamber Women, Hon. Mrs. Edward Coke; Hon. Mrs. Francis Stonor; Hon. Mrs. Arthur Hardinge; Miss Elizabeth C. Knollys.

Extra Bedchamber Women, Countess G. d'Otrante; Hon. Mrs. R. Bruce.

Private Secretary, Maurice Holzmann, Esq.

HOUSEHOLD OF HIS ROYAL HIGHNESS THE DUKE OF EDINBURGH.

Comptroller and Treasurer, Colonel the Hon William James Colville.

Physicians in Ordinary, Dr. Wilson Fox; Surgeon-Gen. Sir Joseph Fayrer, M.D., K.C.S.I.

Surgeon in Ordinary, Oscar Clayton, M.D.

Equerries, Captain Arthur Balfour Haig, R.E.; Captain Hon. D. J. Monson; Captain J. Clerk.

Extra Equerries, Hon. Eliot C. Yorke, M. P.; Commander Lord Ramsay, R.N.

Chaplain, Rev. John Milner, B.A.

Naval Counsel, F. J. Fegen, R.N., Barrister.

HOUSEHOLD OF HER ROYAL AND IMPERIAL HIGHNESS THE DUCHESS OF EDINBURGH.

Ladies of the Bedchamber, Lady Frances Baillie; Lady Emma Osborne; Lady Mary Butler.

Lady in Waiting, Miss Alice Corry.

Private Secretary, Dmitri Kolochine.

Equerry, Commander Lord Ramsay, R.N.

Chaplain, Rev. Basil Popove.

Physician-Accoucheur, Dr. Arthur Farre, F.R.S.

HOUSEHOLD OF HIS ROYAL HIGHNESS THE DUKE OF CONNAUGHT.

Comptroller, Lieut.-Col. Sir Howard Craufurd Elphinstone, R.E., K.C.B., C.M.G., V.C.

Equerry, Major Arthur Frederick Pickard, R.A., V.C.

Extra Equerry, Captain Maurice Fitzgerald, R.B.

**HOUSEHOLD OF HIS ROYAL HIGHNESS
PRINCE CHRISTIAN OF SCHLESWIG-HOL-
STEIN.**

Comptroller, Lieut.-Col. George Grant Gordon.

Equerry, Captain The Hon. C. G. Cornwallis Eliot.

**HOUSEHOLD OF HER ROYAL HIGHNESS
PRINCESS CHRISTIAN.**

Honorary Bedchamber Women, Mrs. George Gordon and Lady Elizabeth Cavendish.

Lady in Waiting, Lady Susan Leslie-Melville.

**HOUSEHOLD OF HER ROYAL HIGHNESS
PRINCESS LOUISE (MARCHIONESS OF
LORNE).**

Comptroller and Equerry, Captain Frederick Campbell.

Lady of the Bedchamber, Lady Sophia Macnamara.

**HOUSEHOLD OF HIS ROYAL HIGHNESS
PRINCE LEOPOLD.**

Comptroller, Robert Hawthorn Collins, Esq., C.B.

Equerry, Hon. Alex. Grantham Yorke.

Medical Attendant, Arnold Royle, Esq., M.R.C.S.

DOMINION OF CANADA.

Seat of Government, Ottawa.

GOVERNOR GENERAL.

His Excellency the Right Honorable Earl of Dufferin and Clandeboye, Governor General of the Dominion of Canada.

Governor's secretary and military secretary, Lt.-col. the hon. E. G. P. Littleton, S.F.G.; lieutenant. F. R. Hamilton, 9th foot, and lieutenant. F. Ward, R. N., aides-de-camp; lieutenant-colonel Bernard, lieutenant-colonel F. Cumberland, extra aides-de-camp; F. Baker, private secretary.

Deputy Governors to sign Money Warrants.—
Wm. A. Himsforth and E. A. Meredith, LL.D.

LIEUTENANT GOVERNORS.

Their Honors the hon. Donald A. Macdonald, Ontario; hon. Luc Letellier de St. Just, Quebec; hon. Adams G. Archibald, Nova Scotia; hon. S. L. Tilley, C.B., New Brunswick; hon. Sir Robert Hodgson, Knight, Prince Edward Island; hon. Alexander Morris, Manitoba and Keewatin; hon. A. N. Richards, British Columbia; hon. David Laird, North West Territories.

COMMANDING HER MAJESTY'S FORCES IN BRITISH NORTH AMERICA.

Lieut. General Sir W. O'Grady Haley, K.C.B.

PRIVY COUNCIL.

Minister of Justice and Attorney General, hon. E. Blake.

Minister of Militia and Defence, hon. W. B. Vail
Minister of Customs, hon. Isaac Burpee.

Minister of Finance, hon. Richard J. Cartwright.
Minister of Public Works, hon. Alexander Mac-
kenzie.

Minister of Inland Revenue, hon. R. Lafamme.
President of the Privy Council, hon. Joseph
Cauchon.

Minister of Marine and Fisheries, hon. A. J.
Smith.

Postmaster General, hon. L. S. Huntington
 Minister of Agriculture, hon. C. A. P. Pelletier.
 Secretary of State for Canada, hon. R. W.
 Scott.

Minister of the Interior, hon. David Mills.

Receiver General, hon. Thomas Coffin.

Officers.—Clerk of the Privy Council, Wm
 A. Himsworth; assistant, J. O. Côté.

Clerks.—F. H. Himsworth, H. Alexander, Wm
 Horace Lee, Lewis J. Burpee, Frank Newby
 and H. K. Bennetts; M. Naughten, doorkeeper
 and messenger; Bénoni Grenier, W. Groom and
 Wm. Reynolds, messengers.

Commissioner *per Dedimus potestatum.*—Wm.
 A. Himsworth.

GOVERNMENT DEPARTMENTS.

SEAT OF GOVERNMENT AT OTTAWA.

Governor General's Office.—Lieut-Colonel the
 hon. E. G. P. Littleton, secretary; John Kidd,
 chief clerk; A. St. Leger Herbert, Charles
 Jones, Wm. Campbell, clerks; George Smith,
 messenger.

Department of Justice.—The Hon. Edward
 Blake, minister of justice and attorney-general
 of Canada; L. A. Lash, deputy of the minister
 of justice; John R. Hall, John Leslie, A. Power,
 G. L. B. Fraser, E. Steele, clerks; H. Kinloch,
 minister's private secretary; P. Lynch and
 Robert MacKay, messengers.

Penitentiary Branch.—J. G. Moylan, inspec-
 tor of Penitentiaries; F. J. Falding, clerk.

Department of Militia and Defence.—Lt.-col.
 the hon. C. Eug. Panet, deputy minister; Ben-
 jamin Sulte, J. R. E. Chapleau, and Henry D. J.
 Lane, clerks; John W. Gow, messenger.
Account Branch.—Lt.-Colonel John Macpher-
 son, accountant; C. H. O'Meara, F. X. Huot,
 W. H. Aumond and A. Benoit, clerks; Napoléon
 Casault, messenger. *Store Branch.*—Lieut.-col.
 T. Wily, director of stores and keeper of militia
 properties; Chas. Walkem, G. Grant, Fred. L.
 Jones, Joseph Yeoman, clerks.

GENERAL STAFF.

General Officer commanding the militia of
 Canada, major general Edward Selby-Smyth;

aide-de-camp to major general, captain E. G. Selby-Smyth.

Adjutant General's Office.—Colonel Walker Powell, adjutant general of the militia of Canada; W. R. Wright, chief clerk; lieut.-col. C. Stuart, Grant Seymour, major Donald A. Macdonald, 1st class clerks; F. X. Lambert, senior 2nd class clerk; G. E. M. Sherwood, C. Junot, T. C. Larose and Colin Campbell, junior 2nd class clerks; C. Dion, office keeper; M. Ryan messenger.

Dominion Inspector of Artillery and Warlike Stores.—Lieut.-Colonel Thomas Bland Strange, R.A., Quebec.

Deputy Adjutants-General.—Military district number 1, lieut.-colonel John B. Taylor, London; military district number 2, lieut.-colonel William Smith Durie, Toronto; military district number 3, lieut.-col. Bowen Van Stranbenzse Kingston; military district number 4, lieut.-col. W. H. Jackson, Brockville; military district number 5, lieut.-col. John Fletcher, C.M.G., Montreal; military district number 6, lieut.-col. Antoine C. DeLotbinière-Harwood, Montreal; military district number 7, lieut.-col. Théodore J. Duchesnay, Quebec; military district number 8, lieut.-colonel George J. Maunsell, Fredericton; military district number 9, colonel John W. Laurie, Halifax; military district number 10, lieut.-col. W. Osborne Smith, C. M.G., Winnipeg; military district number 11, lieut.-col. Chas. Fred. Houghton, Victoria; military district number 12, colonel honorable John Hamilton Gray, C.M.G., Charlottetown, P.E.I.

Brigade Majors, Province of Ontario.—1st and 2nd brigade divisions, lieut.-col. James Moffat, London; 3rd brigade division, lieut.-col. Henry V. Villiers, Hamilton; 4th and 5th brigade divisions, lieut.-col. Robert Britton Denison, Toronto; 6th and 7th brigade divisions, lieut.-col. P. W. Worsley, Kingston; 8th brigade division, major Gregor Matice, Brockville.

Brigade Majors, Province of Quebec.—1st brigade division, lieut.-col. Thomas Bacon, Montreal; 2nd brigade division, lieut.-col. the hon. Matthew Aylmer, Richmond; 4th, 5th and 6th

E. G.

Walker
of Can-
col. C.
A. Mac-
senior
Junot,
junior
I. RyanVarlike
trange,district
r, Lon-
colonel
district
benzse
ut.-col.
district
M. G.,
ut.-col.
ntreal ;
éodore
number
ederic-
d John
number
G., Wi-
ut.-col.
ary dis-
Hamil-io.—1st
James
ut.-col.
brigade
on, To-
ut.-col.
ivision,ec.—1st
1, Mont-
he hon.
and 6th

brigade divisions, lieutenant-colonel Gustave d'Odet d'Orsonnens, Montreal ; 7th and 8th brigade divisions, lieutenant-col. E. Lamontagne, Quebec.

Brigade Majors, Province of New Brunswick—1st, 2nd and 3rd brigade divisions, lieutenant-col. James McShane, St. John.

Brigade Majors, Province of Nova Scotia.—1st and 2nd brigade divisions, lieutenant-col. Thomas Milsom, Halifax ; 3rd brigade division, lieutenant-col. C. Crewe Read, Sydney, Cape Breton.

Paymasters.—Military district number one, hon. lieutenant-col. F. B. Leys, London ; military district number two, hon. lieutenant-col. W. Norcott Alger, Toronto ; military district number three, lieutenant-col. Maxwell W. Strange, Kingston ; military district number four, hon. lieutenant-col. David Wylie, Brockville ; military district number five, lieutenant-major T. Amyrauld, Montreal ; military district number six, hon. lieutenant-col. William H. Brehaut, Montreal ; military district number seven, hon. lieutenant-col. W. H. Forrest, Quebec ; military district number eight, lieutenant-col. W. T. Baird, Fredericton ; military district number nine, hon. lieutenant-col. Chas. J. Macdonald, Halifax ; military district number ten, ——— ; military district number eleven, hon. captain Ed. Mallandaine, Victoria, B. C. ; military district number twelve, hon. capt. F. D. Beer, Charlottetown, P.E.I.

DEPARTMENT OF MINISTER OF CUSTOMS.—Hon. Isaac Burpee, minister of customs ; James Johnson, commissioner of customs ; J. W. Peachy, chief clerk ; J. R. Audy, G. A. Mailleue, P. E. Sheppard, G. W. Grant, G. H. Hawcett, W. C. Baker, clerks.

Accountants Branch.—W. G. Parmelee, chief clerk and accountant ; P. C. Ryan and T. J. Watters, clerks.

Statistical Branch.—W. A. Bell, H. C. Hay, James Barry, C. F. Stevens, J. S. Fairweather, C. H. Harding, H. Bennett, A. C. Bleakney, C. E. McKiel, G. V. Ince, clerks ; C. V. F. Blies, minister's secretary ; John Walls and J. Brewer, messengers ; H. Kavanagh, J. J. Kerr, J. W. Cudlip, inspectors of ports ; T. G. Mewburn, acting inspector.

COLLECTORS OF CUSTOMS IN THE DOMINION*.

Ports and Collectors in the Provinces of Ontario and Quebec.

Those marked * are Warehousing Ports.

* Amherstburg, E. Anderson ; Belleville, Ant. Dixon ; Brantford, H. B. Leeming ; Brighton, Mirton K. Lockwood ; * Brockville, G. Easton ; Burwell, E. A. Dunham ; * Chatham, J. G. Pennefather ; * Chippewa, C. St. G. Yarwood ; Clarenceville, W. B. Pattison ; * Clifton, W. Leggett ; * Coaticook, W. S. Williams ; * Cobourg, G. Perry ; * Colborne, W. A. Rooth ; * Collingwood, George Watson ; * Cornwall, R. K. Bullock ; * Cramabe, J. M. Merriman ; * Darlington, J. Rankin ; * Dover, T. B. Barret ; * Dundas, T. Clark, collector ; Dundee, M. M. Smith acting ; * Dunville, A. Brownson ; * Elgin, R. P. McMillan ; * Fort Erie, R. Graham ; * Frelighsburg, F. J. Parker ; * Gananoque, J. Ormiston ; * Gaspé, E. Tetu ; * Goderich, D. Doty ; * Guelph, E. Carthew ; * Hamilton, W. H. Kittson ; Hemmingford, H. S. Proper ; * Hope, E. J. W. Burton ; * Kingston, W. R. Mingaye ; Kingville, S. A. King ; Lacolle, A. Holden ; * Lindsay, D. Brown ; * London, J. B. Strathy ; Magdalen Islands, J. J. Fox ; * Montreal, W. B. Simpson ; * Morrisburg, H. Carman ; * Napanee, J. Benson ; * New Carlisle, L. Robitaille ; * New-castle, F. Farncomb ; * Niagara, W. Kirby ; * Oakville, R. K. Chisholm ; * Oshawa, Samuel Wood ; * Ottawa, Z. Wilson ; Owen Sound, W. A. Stephens ; * Paris, F. H. Haycock ; Penetanguishene, W. N. Rutledge ; * Percé, G. Le Boutillier ; * Peterboro, James Stratton ; Philipsburg, E. P. Luke, acting ; * Picton, J. S. Clute ; Potton, Geo. Gunn ; * Prescott, H. D. Jessup ; * Quebec, J. W. Dunscomb ; * Rimouski, P. L. Gauvreau ; Rowan, A. S. D. Mabee ; Russelltown, R. Rodgers ; * St. Catherines, J. Clark ; * Sarnia, G. N. Matheson ; Saugeen, Jos. Fleming ; * Sault Ste. Marie, J. Wilson ; * Stanley, J. T. C. Finlay ; Stanstead, C. S. Channell ; * St. Johns, E. D. Phillips ; * Stratford, J. Hamilton ; Sutton, B. Seaton ; * Three Rivers, C. H. Godby ; * To-

ronto, Jas. E. Smith ; * Trenton, J. H. McGuire ; * Wallaceburgh, C. Fraser ; * Whitby, G. A. Carson ; * Windsor, W. Benson ; Woodstock, W. H. Van Ingen.

Ports and Collectors of Customs, Province of Nova Scotia.

* Amherst, N. Tupper ; * Annapolis, A. Fullerton ; * Antigonish, H. McPhie ; * Arichat, J. M. Flynn ; * Baddeck, A. Cameron ; * Bridgetown, S. Ruggles ; * Barrington, D. Sargent ; * Cornwallis, Ebenezer Rand ; * Digby, Botsford Viets ; * Guysborough, J. A. Tory ; * Halifax, hon. W. Ross ; * Port Hawkesbury, M. McDonald ; * Port Hood, R. D. Tremaine ; * Port Medway, Jos. J. Letson ; Locke Port, George Stalker ; * Londonderry, R. Dill ; * Liverpool ; J. H. Freeman ; * Lunenburg, Ed. Dowling ; * Margaretsville, D. W. Landers ; * North Sydney, C. B., T. S. Bown, jun ; * Parrsborough, A. S. Townshend ; * Pictou, D. Macdonald ; * Shelburne, Warren W. Atwood ; * Sydney, C. B., C. E. Leonard ; * Weymouth, S. Jones ; Windsor, Edw. O'Brien ; * Yarmouth, H. A. Hood.

Ports and Collectors of Customs, Province of New Brunswick.

* Bathurst, W. J. O'Brien ; Bay Verte, W. Prescott ; * Caraquette, J. G. C. Blackhall ; * Chatham, D. Ferguson ; * Dalhousie, W. Montgomery ; * Dorchester, J. Hickman ; * Fredericton, A. F. Street ; * Hillsborough, William Wallace ; McAdam Junction, S. Watts ; * Moncton, J. Robertson ; * Newcastle, R. B. Haddow ; * Richibucto, Henry Livingston ; * Sackville, J. D. Dixon ; * Shediac, D. Hanington ; Shippegan, P. J. N. Dumaresq ; * St. Andrews, C. M. Gove ; * St. George, James A. Moran ; * St. John, J. R. Ruel ; * St. Stephens, Henry Webber ; Truro, J. F. Crowe ; * Welchpool, (Campo-Bello), John Farmer ; * West Isles, J. E. Dixon ; * Woodstock, D. F. Merrett.

Manitoba.

Winnipeg, Geo. B. Spencer.

British Columbia.

Victoria, Hon. W. Hamley.

Prince Edward Island.

Charlottetown, D. Currie.

DEPARTMENT OF MINISTER OF FINANCE.—Hon. R. J. Cartwright, minister of finance; J. Langton, auditor and deputy head; Norris Godard, Dominion bookkeeper and chief clerk; T. Cruse, cheques; R. W. Baxter, audit ledger; G. M. Jarvis, J. A. Torrance, R. O'Reilly, W. A. Geddes, J. A. Clayton, J. P. Macpherson and J. McNicol, asst. bookkeepers; M. A. Higgins, warrant clerk; H. H. Gray, asst. warrant clerk; hon. J. Simpson, asst. auditor; J. Patterson, appropriation clerk; E. C. Barber, J. B. Simpson, Geo. Aumond and N. Garland, auditing; T. D. Tims, financial inspector; Thos. Hector, correspondence; T. Cross, statistical returns; W. A. Blackmore, clerk and private secretary to Minister of Finance; T. Toller, H. A. Jones, C. Webber, G. Y. Crookshank and W. Hatch, clerks outlying Provinces; Thomas Ross, chief clerk, and W. L. Orde, clerk contingencies; C. J. Anderson, chief clerk, and H. R. Fripp, C. J. Tasker and H. F. Fosberry, clerks Savings Banks; J. B. Cherriman, superintendent of Insurance; C. E. Anderson, assistant superintendent of insurance; P. Pender, J. Pender, Thos. Coad and Peter Connolly, messengers.

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS.—Hon. A. McKenzie, minister of public works; W. Buckingham, private secretary to minister; T. Trudeau, deputy minister; F. Braun, secretary.

Engineering Branch.—J. Page, chief engineer; G. F. Baillargé, assistant engineer; Chs. McArthur, G. H. Mothersill, draughtsmen; T. S. Scott, chief architect; S. McLaughlin, photographer.

Financial Branch.—J. Baine, bookkeeper and accountant; Octave Dionne and A. P. Bradley, assistant bookkeepers; J. W. Harper, clerk and paymaster.

Corresponding Branch.—T. B. French, J. F. N. Bonneville, A. E. Evanturel, L. E. S. O. Chapleau, William J. Tilley, L. Lefebvre, Lucien N. Fortier, A. J. Duffy, L. D. Dion, L. H. Filteau, clerks; H. H. Fissiault, law clerk; J. Deslaurier, M. Walsh, H. Potvin, messengers.

J. Hurteau, H. Elliott, J. Cowan and Charles Taylor, official arbitrators; F. H. Ennis secretary.

DEPARTMENT OF INLAND REVENUE.—Hon. R. Laflamme, minister of inland revenue; Alfred Brunel, commissioner; Edward Miall, jun., assis- tant; A. Graham, W. L. Heron, F. K. Blatch C. E. Chubbuck, Alphonse Lusignan, Fred. Measam, Richard Nettle, William Himsworth, R. H. Teakles, P. M. Robins, Neil Stewart, F. R. Campeau, J. F. Shaw, John Brunel, W. F. Johnstone, J. E. Valin, Wm. Carter, L. Laframboise, clerks; John Fowler and Geo. Fowler, mes- sengers.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.—Hon. David Mills, minister of the interior and superintendent general of Indian affairs; E. A. Meredith, LL.D., deputy of the minister of the interior; A. M. Burgess, private secretary and clerk; W. Howe, sen., 2nd class clerk.

Indian Branch.—Lawrence Vankoughnet, deputy superintendent; R. Sinclair, accountant; A. McN. Neill, corresponding clerk; J. V. De Boucherville, translator, &c.; M. Benson, assistant corresponding clerk; Frederick Smith, asst. accountant; John Penner, and Thos. F. S. Kirkpatrick and J. D. McLean, clerks.

Ordnance and Admiralty Lands Branch.—W. F. Coffin, commissioner of ordnance and admiralty lands; F. P. Austin, clerk; H. Mills, book-keeper; C. Rogers, lands bailiff and clerk.

Dominion Lands Branch.—Col. J. S. Dennis, surveyor-general; L. Russel, assistant surveyor general; Andrew Russell, chief clerk; J. Johnson, F. Clayton, P. B. Symes, F. Checkley, R. Baldwin and T. Lacasse, draughtsmen; W. M. Goodeve, P. B. Douglass, N. Tétu, K. J. Henry, F. H. Cowper Cox, R. Lang and W. B. Richardson, clerks; D. Codd, agent, Winnipeg.

DEPARTMENT OF MARINE AND FISHERIES.—Hon. Albert James Smith, minister; Wm. Smith, deputy minister; W. F. Whitcher, commissioner of fisheries; John Hardie, chief clerk; Joseph Tomlinson, general superintendent of lights and constructive engineer; John Tilton, accountant and first class clerk; S. P. Bauset and Wm.

—Hon.
Lang-
odard,
Cruse,
G. M.
Ged-
J. Mc-
s, war-
k; hon
appro-
n, Geo
T. D.
corres-
W. A.
Minis-
Web-
ks out-
rk, and
derson,
er and
; J. B.
; C. E.
urance;
d Peter

A. Mc-
ucking-
rudeau,

ief en-
gineer;
tsmen;
ughlin,

per and
P. Brad-
er, clerk

J. F. N.
). Chap-
ucien N.
Filteau,
saurier,

Loftus Magee, first class clerks; William Steil Pettegrew and Frs. F. Gourdeau, sen. second class clerks; Wm. H. Alexander, William Patrick Anderson, assistant engineer, Robert, Norris Venning, George Trudeau, and John Makinson, jun. second class clerks; Arthur Chisholm, stenographic writer and third class clerk; W. B. Carlton and James Brooke Halkett, third class clerks; Henry Gustavus Tiepke, Alexis Fraser, Vernon Nicholson, John Ryan Costigan, extra clerks; Jules Morin and James Robertson, messengers; J. U. Gregory, agent, Quebec; John H. Harding, agent, St. John, N.B.; Henry W. Johnston, agent, Halifax, N.S.; Jas. Cooper, agent and inspector of lights, Victoria, B.C.; William Mitchell, agent, Charlottetown, P.E.I.; Jas. Mitchell, inspector of lights for New Brunswick, Newcastle, N.B.; John Kendrick, inspector of lights for Nova Scotia, Halifax, N.S.; Darius Smith, inspector of lights above Montreal, Ottawa, Ont.; Captains Peter Astle Scott, R.N., chairman of board of examiners of masters and mates, Geo. Mackenzie and David Hunter, examiners, Halifax, N.S.; E. D. Ashe, R.N., and Anselme Marmen, examiners, Quebec; Joseph Pritchard and William Thomas, examiners, St. John, N.B.; Roderick Cameron and Frederick William Hyndman, examiners, Charlottetown, P.E.I., and navigating Lieutenant Daniel M. Browne, R.N., clerk to Chairman, Halifax, N.S.; Samuel Risley, chairman of Board of Steamboat Inspection and inspector for Ontario, Huron and Superior Division, Toronto; Walter J. Meneilley, inspector for West Ontario Division, Toronto; William M. Smith, deputy chairman and inspector for New Brunswick and Nova Scotia, St. John, N.B.; John Burgess, inspector for Montreal Division, Montreal; Joseph Taylor, inspector for East Ontario Division, Kingston, Ont.; F. X. Befort, inspector for Three Rivers Division, Sorel; Jos. Samson, inspector for Quebec Division, Quebec; Thomas Westgarth, inspector for British Columbia Division, Victoria, B.C., and Edmund R. Abelle, inspector for Manitoba Division, Winnipeg, Man.; Samuel Wilmot,

su
, Nev
of fi
Wil
Nov
And
Colt
offic
man
Hea
Dru
stea
of s
mand
T. K
logic
tory,
super
son,
King
Obse
ector
son,
Brus
of Th
chief
R. H.
and s
shippi
John
Nova
maste
harbor
harbor
Nagle,
B.C.;
P.Q.;
John I
ter, po
port w
DEP
Hon. C
J. C. T
secreta
tent cle
account

superintendent of Fish-breeding establishments, Newcastle, Ont. ; William H. Venning, inspector of fisheries for New Brunswick, St. John, N.B. ; William Henry Wylde, inspector of fisheries for Nova Scotia, Port Mulgrave ; Alexander C. Anderson, inspector of fisheries for British Columbia, Victoria, B.C. ; W. H. Rogers, fishery officer, Amherst, N.S. ; Napoléon Lavoie, commander of the fisheries protection steamer *Lady Head* ; A. Marmen, commander of steamer *Druid* ; Auguste C. Despres, commander of steamer *Napoleon III* ; J. N. Purdy, commander of steamer *Newfield* ; John Devereux, commander of steamer *Sir James Douglas* ; George T. Kingston, M.A., superintendent of Meteorological office and director of Magnetic Observatory, Toronto ; Charles Carpmael, M.A., deputy superintendent, Toronto ; rev. James Williamson, M.A., LL.D., director of Observatory, Kingston, Ontario ; C. H. McLeod, director of Observatory, Montreal ; Edward D. Ashe, director of Observatory, Quebec ; George Hutchison, director of Observatory, St. John, New Brunswick ; and Robert H. Cogswell, director of Time Ball, Halifax, N.S. ; John McLaughlin, chief constable of water police, Montreal ; and R. H. Russell, chief constable of Water police and shipping master, Quebec ; Allan McLean, shipping master, St. John, New Brunswick ; and John D. Cummins, shipping master, Halifax, Nova Scotia ; and William Koughan, shipping master, Charlottetown, P.E.I. ; Elijah Wood, harbour master, Halifax, N.S. ; David Small, harbour master, Charlottetown, P.E.I. ; Jeremiah Nagle, harbour master, Victoria and Esquimalt, B.C. ; and Joseph Eden, harbour master, Gaspé, P.Q. ; David Ross Kerr, port warden, Montreal ; John Dick, port warden, Quebec ; David Hunter, port warden, Halifax, N.S. ; and J. Nagle, port warden, Victoria and Esquimalt, B.C.

DEPARTMENT OF MINISTER OF AGRICULTURE.—Hon. C. A. P. Pelletier, minister of agriculture ; J. C. Taché, deputy to the minister ; John Lowe, secretary of the department ; A. J. Cambie, patent clerk and acting chief clerk ; H. B. Small, accountant of Immigration branch ; H. Casgrain,

first-class clerk of patent branch; rev. C. Tanguay, attaché; Stanislas Drapeau, D. Brymner, W. H. Johnson, C. C. Neville, E. Tetu, (private secretary); D. Routhier, J. B. Jackson, senior second class clerks; J. E. D'Auteuil, junior second class clerk; D. Lanigan, J. F. Dionne, W. J. Lynch, Thomas McCabe and J. A. Fraser, third class clerks; J. E. Lemieux, office-keeper; Joseph Leveillé, model repairer; J. Boily, B Moreau and J. B. Lacroix, messengers.

EMIGRATION DEPARTMENT.

Quebec.—L. Stafford, agent; A. Stein, assistant; P. Doyle, clerk; Wm. Anderson, interpreter; James Lilly, messenger; A. Rowand, M. D., and C. DeGuise, M.D., inspecting physicians.

Sherbrooke.—Hy. Hubbard, agent.

Montreal.—J. J. Daley, agent.

Ottawa.—W. J. Wills, agent.

Kingston.—R. Macpherson, agent.

Toronto.—J. A. Donaldson, agent.

Hamilton.—John Smith, agent.

London, Ont.—A. G. Smyth, agent.

St. John, N.B.—Robert Shives.

Halifax, N.S.—E. Clay.

Fort Garry.—W. Hespeler, resident agent.

Dufferin.—J. E. Tétu, agent.

Gimli, N. W. Territory.—J. Taylor, Icelandic agent.

EMIGRATION AGENTS IN UNITED KINGDOM.

London, Canadian Government, F. J. Dore, emigration agent, Canada Government Buildings, 31 Queen Victoria st., City, London. The following are special agents: C. Foy, 11 Claremont st; H. J. Larkin, 13 Eden Quay, Dublin; J. Murphy, Limerick; John Dyke, Liverpool; A. G. Nicholson, Glasgow; P. De Cazes, 12 Avenue Lamothe Piquet, Paris.

ON THE CONTINENT.—*Paris*, G. Bossange, 15 Rue du quatre Septembre; *Antwerp*, Richard Berns, 32 Marche au Chevaux; *Hiree*, C. Brown; *Bale* (Switzerland), P. Rommel & Co., A. Zwilchenbart.

QUA
Gro
su
Hal
ph
St.
ph
Pict
ph
Chan
in
De
ADA.
State
Mi
retar
H. E
privs
Cle
Re
regis
Burn
G. G
Cle
No
White
clerk
at her
Sta
and T
Offic
lin, C
Potvii
Mes
and J.
De
Coffin,
puty d
keeper
clerk; l
Domin
debtent
assista
and co
clerk; ;
A. (10)

QUARANTINE.

Grosse Isle.—F. Montizambert, M.D., medical superintendent.

Halifax.—W. N. Wickwire, M.D., inspecting physician; Jas. Pitts, M.D., assistant.

St. John, N.B.—W. Harding, M.D., inspecting physician; Thos. Walker, M.D., assistant.

Pictou, N.S.—W. E. Cooke, M.D., inspecting physician.

Charlottetown, P.E.I.—W. H. Hobkirk, M.D., inspecting physician.

DEPARTMENT OF SECRETARY OF STATE OF CANADA.—Hon. R. W. Scott, Q.C., secretary of State and registrar general.

Minister's Office.—E. J. Langevin, under secretary of State; Grant Powell, W. H. Jones and H. E. Steele, clerks; S. Tobin, R.N., clerk and private secretary to secretary of State.

Clerk of the Crown in Chancery.—R. Pope.

Registry Branch.—L. A. Catellier, deputy registrar; J. A. Bélanger, E. Brousseau, J. Burns, C. Ballentyne, A. G. Learoyd and W. G. Gliddon, clerks.

Clerk of Record.—H. J. Morgan.

North West Mounted Police Branch.—F. White, 1st class clerk; A. Fisher, 2nd class clerk; L. Fortescue, sub-inspector, employed at head quarters.

Stationery Branch.—J. Young, T. Roxborough and T. Robertson, clerks.

Office of Queen's Printer.—Brown Chamberlin, C.M.G., Queen's printer; W. Gliddon, A. Potvin and A. G. Kingston, clerks.

Messengers.—P. Logan, T. O'Keefe, J. Hughes and J. Larkin.

DEPARTMENT OF RECEIVER GENERAL.—Hon. T. Coffin, receiver general; T. D. Harington, deputy do; T. C. Bramley, chief clerk and bookkeeper; F. Lewis, bank account and debenture clerk; I. B. Stanton, receipts clerk; C. E. Turgeon, Dominion stock clerk; C. W. Shay, assistant debenture clerk; F. Hunter, sub-accountant and assistant bookkeeper; J. B. H. Neave, stamps and correspondence clerk; J. R. Nash, warrant clerk; H. G. Dunlevie, sub-accountant; C. A. Clough, general clerk; E. D. Sutherland,

general clerk; F. L. Cassault, office keeper and messenger; F. McCaffrey, messenger; Jas. McCaffrey, asst. messenger and 24 fireman.

TREASURY BOARD.—John Langton, secretary; J. M. Courtney, accountant.

FINANCE OFFICERS, NOVA SCOTIA AND NEW BRUNSWICK.—T. D. Tims, financial inspector. *Halifax*.—J. R. Wallace, asst. receiver general and cashier Government Savings bank; Sydenham Howe, auditor. *St. John, N.B.*—William Seely, auditor; R. W. Crookshank, asst. receiver general and cashier Government Savings bank.

GEOLOGICAL SURVEY OF THE DOMINION OF CANADA, Montreal.—Alfred R. C. Selwyn, F.R.S., F.G.S., director; J. F. Whiteaves, F.G.S., palæontologist; Bernard J. Harrington, B.A., Ph. D., chemist and mineralogist.

SENATORS OF THE DOMINION OF CANADA.

HON. DAVID CHRISTIE, SPEAKER.

NAME	P. O. ADDRESS.
<i>The Honorable</i>	
Aikens, James Cox.....	Toronto.
Alexander, George.....	Woodstock, Ont.
Allan, George William.....	Toronto.
Archibald, Thomas D.....	Sydney, N.S.
Armand, Joseph F.....	Rivière-des-Prairies.
Bailargeon, Pierre.....	Quebec
Bellerose, Joseph Hyacinthe..	St. Vincent de Paul.
Benson, James Rae.....	St. Catherines, Ont.
Botsford, Amos Edwin.....	Westcock, Westmoreland.
Bourinot, John.....	Sydney, N.S.
Brown, George.....	Toronto.
Bureau, Jacques Olivier.....	Montreal.
Campbell, Alexander.....	Toronto.
Carrall, Robert W. W.....	Barkerville, B.C.
Chaffers, William Henry.....	St. Césaire.
Chapais, Jean Charles.....	St. Denis, Q.
Chnic, Eugène.....	Que.
Christie, David.....	Paris, Ont.
Cochrane, Matthew Henry.....	Compton.
Cormier, Charles.....	Plessisville.
Cornwall, Clement Francis.....	Ashcroft, B.C.
Dever, James.....	St. John, N.B.
Dickey, Robert B.....	Amherst, N.S.
Dickson, Walter Hamilton.....	Niagara.
Dumouchel, Léandre.....	Longueuil, Q.
Fabre, Hector.....	Quebec.

Ferg
Ferri
Flint
Girar
Glasi
Gran
Guév
Hami
Hami
Havil
Haytl
Hope,
Howl
Kaulb
Lacos
Leona
Lewin
McCle
McDon
McLel
McMa
Macdo
Macfar
Macph
Miller,
Montg
Muirhe
Northu
Odell,
Paquet,
Pelletie
Penny,
Power,
Pozer,
Price, I
Read, E
Reesor,
Ryan, T
Scott, R
seymou
Shaw, J
Simpson
Skead, J
Smith, E
Stevens,
Sutherland
Trudel, I
Vidal, A
Wark, I
Wilmot,
Wilson, C

Rober
cashier

	Ferguson, John.....	Bathurst, N.B.
	Ferrier, James.....	Montreal.
	Flint, Billa.....	Belleville.
	Girard, Marc Amable.....	St. Boniface, Man.
	Glasier, John.....	Sunbury, N.B.
	Grant, Robert Patterson.....	Pictou, N.S.
	Guévremont, Jean Baptiste.....	Sorel.
	Hamilton, John.....	Hawkesbury.
	Hamilton, John.....	Kingston.
	Haviland, Thomas Heath....	Charlottetown, P.E.I.
	Haythorne, Robert Poore....	Charlottetown, P.E.I.
	Hope, Adam.....	Hamilton, O.
	Howlan, George W.....	Alberton, P.E.I.
	Kaulbach, Henry A. N.....	Lunenburg, N.S.
	Lacoste, Louis.....	Boucherville.
	Leonard, Elijah.....	London, Ont.
	Lewin, James D.....	St. John, N.B.
	McClelan, Abner Reid.....	Hopewell, N.B.
	McDonald, Donald.....	Toronto.
	McLelan, Archibald W.....	Londonderry, N.S.
	McMaster, William.....	Toronto.
	Macdonald, William John....	Victoria, B.C.
	Macfarlane, A.....	Wallace, N.S.
	Macpherson, David Lewis....	Toronto.
	Miller, William.....	Arichat, N.S.
	Montgomery, Donald.....	Park Corner, P.E.I.
	Muirhead, William.....	Chatham, N.B.
	Northup, Jeremiah.....	Halifax.
	Odell, William Hunter.....	Fredericton.
	Faquet, Anselme Homère....	St. Cuthbert, Q.
	Pelletier, C. A. P.....	Quebec.
	Penny, Edward Goff.....	Montreal.
	Power, Laurence Geoffrey....	Halifax, N.S.
	Pozer, Christian Henry.....	St. George, Q.
	Price, David Edward.....	Quebec.
	Read, Robert.....	Belleville, Ont.
	Reesor, David.....	Yorkville, Ont.
	Ryan, Thomas.....	Montreal.
	Scott, Richard William.....	Ottawa.
	seymour, Benjamin.....	Port Hope.
	Shaw, James.....	Smith's Falls.
	Simpson, John.....	Bowmanville.
	Skead, James.....	Ottawa.
	Smith, Frank.....	Toronto.
	Stevens, Gardner Green.....	Waterloo, Q.
	Sutherland, John.....	Kildonan, Manitoba
	Trudel, F. X. A.....	Montreal.
	Vidal, Alexander.....	Sarnia.
	Wark, David.....	Fredericton, N.B.
	Wilmot, Robert Duncan.....	Belmont, N.B.
	Wilson, Charles.....	Montreal.

OFFICERS OF THE SENATE.

Robert Le Moine, clerk, master in chancery
cashier and accountant; Fennings Taylor

deputy clerk, clerk assistant and master in chancery; E. L. Montizambert, law clerk, clerk of committees and English translator; Rev. Canon Johnston, chaplain; James Adamson, first English clerk and clerk of English journals, &c.; Peter Miller, second English clerk and clerk of routine and proceedings; Neil McLean, third English clerk and clerk of Private Bills; A. A. Boucher, chief French translator and clerk; A. Garneau, first French translator and clerk; J. de St. Denis Le Moine, clerk of French journals, second French translator and sergeant at arms; Ivanhoe Taché, assistant clerk of French journals and deputy sergeant-at-arms; R. W. Stephen, assistant accountant and clerk; Alex. Soutter, junior clerk; R. Edward Kimber, gentlemen usher of the black rod; J. B. Myrand, postmaster; Peter Dunne, housekeeper; P. Ratty doorkeeper; S. I. Jones, news-room keeper; Chs. Young, speaker's messenger; James Doherty, wardrobe keeper and assistant doorkeeper; F. Gilbert, bank messenger; Thomas Wheeler, and John Dunne, messengers; Louis Robitaille, J. Wingfield, O. Archambault, J. H. Pelletier, Joseph H. Dessaint, Thomas Davis, Joseph Larose, sessional messengers; André Gravelle, house carpenter; Alpine Grant, H. W. Bucke, William Bell Hyndman, Reginald Galway and Théophile Roy, pages.

HOUSE OF COMMONS.

HON. T. W. ANGLIN, SPEAKER.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.	P. O. ADDRESS.
Addington.....	Schuyler Shibley.	Murvale, O.
Albert.....	John, Wallace.	Hillsboro', N.B.
Argoma.....	E. B. Borron.	Sault St Marie, O.
Alexandria.....	William H. Ray.	Clementsport, N.S.
Antigonish.....	Angus McIsaac.	Antigonish, N.S.
Argenteuil.....	Thomas Christie.	Laclute, Q.
Bagot.....	Jos. Alf. Mousseau.	Montreal, Q.
Beauce.....	Jos. Bolduc.....	{ St. Victor de Tring, Q.
Beauharnois.....	U. J. Robillard.	Beauharnois, Q.
Bellechasse.....	J. G. Blanchet.	Lévis, Q.
Berthier.....	E. O. Cuthbert.	{ Berthier (en haut,) Q.
Bonaventure.....	Hon. T. Robitaille.	New Carlisle, Q.

Both
Bran
Bran
Brock
Brom
Bruce
Bruce
Cape I
Cardw
Caribo
Carlet
Carlet
Chambl
Champ
Charle
Charlot
Chateau
Chicout
Sagu
Colches
Compte
Cornwa
Cumb
Digby..
Dorches
Drumme
Arthal
Dundas.
Durham.
Durham.
Elgin, E.
Elgin, W.
Essex...
Frontena
Gaspé...
Glengarr
Gloucester
Grenville
Grey, E. I.
Grey, N.
Grey, S. I.
Guysboro
Haldiman
Halifax...
Halton...
Hamilton,

Bothwell.....	David Mills.....	Ottawa, O.
Brant, N.R.....	Gavin Fleming.....	Glennmorris, O.
Brant, S.R.....	Wm. Paterson.....	Brantford, O.
Brockville.....	Jacob D. Buell.....	Brockville, O.
Brome.....	Nath. Pottes.....	Knowlton, Q.
Bruce, N.R.....	John Gillies.....	Paisley, O.
Bruce, S.E.....	Hon. Ed. Blake.....	Ottawa, O.
Cape Breton, C.B. {	{ N. L. Mackay } Sydney, N.S. }	
	{ & Wm. Mc- } Little Glace }	
	{ Donald.... } Bay, N.S. }	
Cardwell.....	Dalton McCarthy.....	Barrie, O.
Cariboo, B.C.....	J. S. Thompson.....	Barkerville, B.C.
Carleton, N.B.....	S. B. Appleby.....	Woodstock, N.B.
Carleton, O.....	John Rochester.....	Ottawa, O.
Chambly.....	P. B. Benoit.....	St. Hubert, Q.
Champlain.....	{ Hypolite } Cap de La Mag-	
	{ Montplaisir } delaine, Q.	
Charlevoix.....	{ Hon. H. L. } Quebec.	
	{ Langevin... }	
Charlotte, N.B....	A. H. Gillmor.....	St. George, N.B.
Chateauguay.....	Hon. L. H. Holton.....	Montreal, Q.
Chicoutimi & Saguenay....	{ Ernest Cimon } Murray Bay, Q.	
Colchester.....	Thos. McKay.....	Truro, N.S.
Compton.....	Hon. J. H. Pope.....	Cookshire, Q.
Cornwall, Tn....	{ Alex. Francis } Cornwall, O.	
	{ Macdonald... }	
Cumberland....	{ Hon. C. Tupper, } Toronto, O.	
	{ C.B. }	
Digby.....	Hon. W. B. Vail.....	Ottawa, O.
Dorchester.....	F. F. Rouleau.....	Quebec
Drummond & Arthabaska..	{ Wilfred Laurier } Arthabaska-	ville, Q.
Dundas.....	William Gibson.....	Morrisburgh, O.
Durham, E. R....	Lewis Ross.....	Port Hope, O.
Durham, W. R....	H. W. Burk.....	Bowmanville, O.
Elgin, E. R.....	C. Macdougall.....	St. Thomas, O.
Elgin, W. R.....	George E. Casey.....	Fingal, O.
Essex.....	Wm. McGregor.....	Windsor, O.
Frontenac.....	G. A. Kirkpatrick.....	Kingston, O.
Gaspé.....	John Short.....	Gaspé Basin, Q.
Glengarry.....	{ Archibald Mc- } Breadalbane, O.	
	{ Nab..... }	
Gloucester.....	Hon. T. W. Anglin.....	St. John, N. B.
Grenville, S.R....	Wm. H. Brouse.....	Prescott, Ont.
Grey, E.R.....	Wm. K. Flesher.....	Flesherton, O.
Grey, N.R.....	George Snider.....	Owen Sound, O.
Grey, S.R.....	Geo. Landerkin.....	Hanover, O.
Guysborough....	John A. Kirk.....	Glenc, N. S.
Haldimand.....	David Thompson.....	Deans, O.
Halifax.....	{ Alfred G. Jones } Halifax, N.S.	
	{ Patrick Power } Halifax, N.S.	
Halton.....	Wm. McCraney.....	Oakville, O.
Hamilton, City {	{ Æmilius Irving. } Hamilton, O.	
	{ And. Trew Wood }	

- Hants, N.S. M. H. Goudge. . . Windsor, O.
 Hastings, E. R. . . John White. . . Roslin, O.
 Hastings, N. R. . . Mackenzie Bowell. Belleville, O.
 Hastings, W. R. . . James Brown. . . Belleville, O.
 Hochelaga. . . . T. C. A. Desjardins. Montreal, Q.
 Huntingdon. . . . Julius Sriver. . . Hemmingford, Q.
 Huron, Cen. R. . . Horace Horton. Goderich, O.
 Huron, N. R. . . . Thomas Farrow. Bluevale, O.
 Huron, S. R. . . . Thos. Greenway. Centralia, O.
 Iberville. François Bechard. Mount Johnson, Q.
 Inverness. Sam. MacDonnell. Port Hood, N.S.
 Jacques Cartier. T. A. R. Lafamme. Ottawa, O.
 Joliette. Louis F. G. Baby. Joliette, Q.
 Kamouraska. . . . C. F. Roy. { Ste Anne de la
 Kent, N. B. Geo. McLeod. . . . St. John, N. B.
 Kent, O. Rufus Stephenson. Chatham, O.
 King's, N. B. . . . James Domville. St. John, N. B.
 King's, N. S. . . . Fred. W. Borden. Canning, N. S.
 Kings, P. E. I. { Hon. D. Davies. . . Charlottown,
 { P. A. McIntyre. . . P. E. I.
 { Souris, P. E. I.
 Kingston. { Right Hon. Sir }
 { J. A. Mac- } Toronto, O.
 { donald, K. C. B. }
 Lambton. Hon. A. Mackenzie. Ottawa, O.
 Lanark, N. R. . . Daniel Galbraith. Almonte, O.
 Lanark, S. R. . . . J. G. Haggart. Perth, O.
 Laprairie. A. Pinsonneault. St. Jacques le M.
 L'Assomption. . . Hilaire Hurteau. St. Lin, Q.
 Laval. J. A. Ouimet. . . Montreal, Q.
 Leeds and Gren- { Chs. Frederick } Kemptville, O.
 ville, N. R. . . . { Ferguson. }
 Leeds, S. R. . . . D. Ford Jones. . Gananoque, O.
 Lennox. { Hon. R. J. Cart- }
 { wright. } Ottawa, O.
 Levis. L. H. Fréchette. . Quebec.
 Lincoln. James Norris. . . St. Catharines, O.
 Lisgar, Man. . . Hon. J. C. Schultz. Winnipeg, Man.
 L'Islet. P. B. Casgrain. . . Quebec
 London. J. H. Fraser. . . . London, O.
 Lotbinière. . . . Henry Bernier. . . Lotbinière, Q.
 Lunenburg. . . . Charles E. Church. Chester, N. S.
 Marquette, Man. Jos. Ryan { Portage La
 { Prairie, M.
 Maskinongé. . . . Louis A. Boyer. . Montreal, Q.
 Megantic. Ed. E. Richard. Arthabaskaville, Q.
 Middlesex, E. R. . D. Macmillan. . . London, O.
 Middlesex, N. R. . Robt. C. Scatcherd. Strathroy, O.
 Middlesex, W. R. George W. Ross. Strathroy, O.
 Missisquoi. . . . Wm. Donahue. . Montreal, Q.
 Monck. L. McCallum. . . Stromness, O.
 Montcalm. Firman Dugas. . . Montcalm, Q.
 Montmagny. . . . H. T. Taschereau. Quebec

Mont
 Mont
 Mont
 Musk
 Napié
 Ninga
 Nicol
 New
 ter,
 Norfo
 Norfo
 North
 land
 North
 land
 North
 land
 Ontari
 Ontario
 Ottawa
 Ottawa
 Oxford
 Oxford
 Peel. . .
 Perth,
 Perth,
 Peterbc
 Peterbo
 Pictou.
 Pontiac
 Portneu
 Prescott
 Prince,
 Prince F
 Provenc
 Quebec,
 Quebec,
 Quebec,
 Quebec,
 Queen's,
 Queen's,
 Queens,
 Renfrew,

Montmorency ... Jean Langlois... Quebec
 Montreal, C. B. Devlin..... Montreal, Q.
 Montreal, E. Louis A. Jetté... Montreal, Q.
 Montreal, W. Thos. Workman. Montreal, Q.
 Muskoka A. P. Cockburn.. Gravenhurst, O.
 Napierville.... { Sixte Coupal { Napierville, Q.
 dit la Reine. {
 Niagara..... Jos. Burr Plumb. Niagara, O.
 Nicolet..... Joseph Gaudet.. Gentilly, Q.
 New Westmins- } Jas. Cunningham { New Westmins-
 ter, B.C. } ter, B.C.
 Norfolk, N.R. John Charlton .. Lynedoch, O.
 Norfolk, S.R. William Wallace. Simcoe, O.
 Northumber- } Hon. Peter Mit- } Montreal, Q.
 land, N.B. ... } chell. }
 Northumber- } James Lyons }
 land, O.E.R. } Biggar. } Murray, O.
 Northumber- } William Kerr... Cobourg, O.
 land, O.W.R. }
 Ontario, N.R. Wm. H. Gibbs... Oshawa, O.
 Ontario, S.R. Hon. F. N. Gibbs. Oshawa, O.
 Ottawa City .. { J. M. Currier.. } Ottawa, O.
 { Pierre St Jean. }
 Ottawa, Co ... Alonzo Wright.. Ironside, Hull, Q.
 Oxford, N.R. Thomas Oliver... Woodstock, O.
 Oxford, S.R. J. A. Skinner... Woodstock, O.
 Peel Robert Smith... Brampton, O.
 Perth, N.R. A. Monteith. ... Stratford, O.
 Perth, S.R. James Trow... Shakespeare, O.
 Peterboro', E.R. James Hall..... Peterborough, O.
 Peterboro', W.R. John Bertram... Peterboro', O.
 Pictou..... { James. W. Car- } New Glasgow,
 { michael..... } N.S.
 { Jno. A. Dawson } Pictou, N.S.
 Pontiac..... W. McK. Wright. Ottawa, O.
 Portneuf..... { J. Esdras A. De } Cap Santé, Q.
 { St. Georges.. }
 Prescott Albert Hagar... Plantagenet, O.
 Prince, P.E.I. ... { S. F. Perry..... } Tignish, P.E.I.
 { James Yeo..... } Port Hill, P.E.I.
 Prince Edward ... Walter Ross... Picton, O.
 Provencher, Man. A. Bannatyne... Winnipeg, M.
 Quebec, Centre { Hon. Joseph E. } Ottawa, O.
 { Cauchon... }
 Quebec, East... { Hon. Isidore Thi- } Quebec.
 { baudeau..... }
 Quebec, West... Hon. T. McGreevy Quebec
 Quebec, Co. P. A. Caron... Quebec
 Queen's, N.B. John Farris... Cambridge, N.B.
 Queen's, N.S. James F. Forbes.. Liverpool, N.S.
 Queens, P. E. I. { Hon. I. C. Pope.. } Charlottetown.
 { P. Sinclair..... } Summerfield,
 P.E.I.
 Renfrew, N.R. Peter White, jr. Pembroke, O.

Renfrew, S.R.	J. L. McDougall	Renfrew, O.
Festigouche	George Moffat	Dalhousie, N.B.
Richelieu	George I. Barthe	Sorel, Q.
Richmond, NS.	{ Edmund P. Flynn..... }	Arichat, N.S.
Richmond and Wolfe	{ Hon. H. Ayl- mer, jun..... }	Melbourne, Q.
Rimouski	J. B. R. Fiset	Rimouski, Q.
Rouville	G. Cheval	St. Hilaire, Q.
Russell	R. Blackburn	{ New. Edin- burgh, O.
St. Hyacinthe	Louis Delorme	St. Hyacinthe, Q.
St. John, N.B.	{ J. S. Boies de City..... }	St. John, N.B.
St. John, N.B.	{ Hon. I. Burpee... }	Ottawa, O.
St. John, N.B.	{ A. L. Palmer.... }	St. John, N.B.
St. Johns, Q.	Frs. Bourassa, jr.	Belle Alodie.
St. Maurice	C. G. Lajoie	Yamachiche, Q.
Selkirk, Man.	{ Hon. Donald A. Smith..... }	H. B. House, Montreal, Q.
Shefford	{ Hon. L. S. Hun- tington..... }	Ottawa, O.
Shelburne	Hon. T. Coffin	Ottawa, O.
Sherbrooke	E. T. Brooks	Sherbrooke, Q.
Simcoe, N.R.	Herman H. Cook	Toronto, O.
Simcoe, S.E.	Wm. C. Little	Allandale, O.
Soulanges	{ Jacques P. Lan- thier..... }	St. Polycarpe, Q.
Stanstead	Chs. C. Colby	Stanstead, Q.
Stormont	Cyril Archibald	{ Dickinson's Landing, O.
Sunbury	Charles Burpee	Sheffield, N.B.
Témiscouata	Jean B. Pouliot	{ Rivière du Loup en bas, Q.
Terrebonne	L. F. R. Masson	Terrebonne, Q.
Three Rivers	Wm. McDougall	Three Rivers, Q.
Toronto Centre	John Macdonald	Toronto, O.
Toronto East	S. Platt	Toronto, O.
Toronto West	{ Hon. J. B. Rob- inson..... }	Toronto, O.
Two Mountains	J. B. Daeust	Montreal, Q.
Vancouver Is- land	{ Arthur Bunster.. }	Victoria, B.C.
Vaudreuil	R. W. Harwood	Vaudreuil, Q.
Verchères	Hon. F. Geoffrion	Verchères, Q.
Victoria, B. C.	{ A. de Cosmos, Frs. J. Roscoe..... }	Victoria, B.C.
Victoria, N.B.	John Costigan	Grand Falls, N.B.
Victoria, N.S.	C. J. Campbell	Baddeck, N.S.
Victoria, O.	N.R. Hector Cameron	Toronto, O.
Victoria, O.	S.R. Arthur McQuade	Omamee, O.
Waterloo, N.R.	I. E. Bowman	St. Jacobs, O.

Wat
Welli
Welli
Welli
Welli
Wentw
Wentw
Westm
Yale, B
Yamash
Yarmo
York, M
York, C
York, C
York, C

CHIEF
the Hou
House a
assistan
tant.

LAW
Q.C., a
Coursol

ASSIS
Robert I

GENER
clerk; J
R. McG
Henry L

COMM
railway
clerk mi
orders; l
committe
banking
clerk of n
ing order
committe
Blanchett

FRENCH
saint G.
L. O. Dav
proceeding
Joseph Ta
assistant c

Waterloo, S.R. James Young... Galt, O.
 Welland..... W. A. Thomson.. Clifton, O.
 Wellington, C.R. Geo. T. Orton... Fergus, O.
 Wellington, N.R. N. Higinbotham. Guelph, O.
 Wellington, S.R. Donald Guthrie.. Guelph, O.
 Wentworth, N.R. Thomas Bain.... Strabane, O.
 Wentworth, S.R. Jos. Rymal Barton, O.
 Westmorland... Hon. A. J. Smith. Ottawa, O.
 Yale, B.C. E. Dewdney.... Victoria, B.C.
 Yamaska..... Charles I. Gill... Sorel, Q.
 Yarmouth..... Frank Killam... Yarmouth, N.S.
 York, N.B. John Pickard... Fredericton, N.B.
 York, O., E.R. Jas. Metcalfe... Yorkville, O.
 York, O., N.R. Alf. H. Dymond. Toronto, O.
 York, O., W.R. David Blain..... Toronto, O.

OFFICERS OF THE HOUSE OF COMMONS.

CHIEF DEPARTMENT.—Alfred Patrick, clerk of the House; Henry Hartney, deputy clerk of the House and accountant; Eugène U. Piché, clerk assistant; John G. Bourinot, 2nd clerk assistant.

LAW DEPARTMENT.—Gustavus W. Wicksteed, Q.C., law clerk; William Wilson and T. G. Coursolles, assistant law clerks.

ASSISTANT ACCOUNTANT.—Joshua Stansfeld; Robert Brewer, clerk.

GENERAL DEPARTMENT.—Henry Boulton Stuart, clerk; James S. Sloane, clerk of stationery; R. McG. Moffatt, indexing clerk; E. Quéry Henry Lowe and F. Nolan, junior clerks.

COMMITTEES.—Thaddeus Patrick, clerk of railway and banking committees; C. Panet, clerk miscellaneous private bills and standing orders; E. P. Hartney, clerk public accounts committee, and assistant clerk of railway and banking committees Walter Todd, assistant clerk of miscellaneous private bills and standing orders; Jean P. Leprohon, chief clerk of committees and Speaker's secretary; F. X. Blanchette, assistant clerk of committees.

FRENCH TRANSLATORS DEPARTMENT.—Toussaint G. Coursolles, chief French translator; L. O. Davide, French translator of votes and proceedings and journals; J. F. Gingras Joseph Tassé, J. A. Genaud and A. Frechette, assistant ditto.

ENGLISH TRANSLATOR'S DEPARTMENT.—Wm. Wilson, chief English translator; F. Hays and R. J. Wicksteed, assistant ditto.

ROUTINE AND RECORDS DEPARTMENT.—Farquhar MacGillivray.

JOURNALS DEPARTMENT.—Wm. B. Ross, chief English journal clerk; Pierre Rivet, chief French journal clerk; J. H. T. Blais, assistant ditto; A. G. D. Taylor, assistant English journal clerk, and clerk of petitions; Henry Lindsay, clerk of sessional papers.

VOTES AND PROCEEDINGS DEPARTMENT.—Herrman Poetter, clerk; W. C. Bowles, assistant clerk and confidential secretary to the Clerk of the House.

LIBRARY OF PARLIAMENT.—Alpheus Todd, librarian; A. Gérin Lajoie, assistant librarian; Augustin Laperrière, A. Hamlyn Todd, James Fletcher and James Campbell, clerks; L. J. Casault, Adolphe Boucher and James H. Dunlop, messengers.

POST OFFICE DEPARTMENT.—P. Poirier, postmaster; T. Falardeau and Edward Pelletier, assistants.

DEPARTMENT OF SERGEANT-AT-ARMS.—Donald William McDonnell, sergeant-at-arms; Henry R. Smith, deputy sergeant-at-arms.

Lucien Dubé, chief messenger; John O'Connor, doorkeeper; Edward Storr, assistant doorkeeper; Joseph Brown, bank messenger; Joseph Lemonde, N. Turgeon, Ed. Steacy, O. Roberge, M. Laflamme, J. E. Asselin, Vaughan Bryce, E. Desrochers, G. Lizotte, messengers; Jas. Fitzsimmons and George Smith, night watchmen; James Sinclair, house carpenter.

DEPARTMENT OF PRINTING OF PARLIAMENT—Henry Hartney, clerk; Edward Botterell, jr., distributor of printed papers; Napoléon Boulet, assistant do.; J. Rivet, E. O. Botterell, Wm. Cairns, messengers.

His
Pri
Eze
Oliver
S. C.
hon. C
A. S. F
T. B. P
Crooks
Scott.

Ho

CONSTIT
Addingt
Algoma.

Brant, N
Brant, S
Brookvil
Bruce, M
Bruce, S.

Cardwell
Carleton
Cornwall
Dufferin
Dundas.
Durham.
Durham,
Elgin, E.
Elgin, W
Essex, S.
Essex, N.
Frontena
Glengarry
Grenville,
Grey, N.
Grey, E. R
Grey, S. R
Haldiman
Halton,...

PROVINCE OF ONTARIO.

SEAT OF GOVERNMENT—TORONTO.

LIEUTENANT GOVERNOR.

His Honor the Hon. D. A. Macdonald.

Private Secretary.—Capt. Forsyth Grant.

Executive Council.—Attorney general, hon. Oliver Mowat, Q.C.; provincial treasurer, hon. S. C. Wood; commissioner of Public Works, hon. C. F. Fraser; provincial secretary, hon. A. S. Hardy; commissioner of Crown Lands, hon. T. B. Pardee; Minister of Education, hon. Adam Crooks, Q.C.; clerk of Executive Council, J. G. Scott.

HOUSE OF ASSEMBLY.

HON. RUPERT MEARSE WELLS, Speaker.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.	POST OFFICE ADDRESS.
Addington.....	H. M. Deroche..	Napanee
Algoma.....	S. J. Dawson...	{ Prince Arthur Landing
Brant, N.R.....	H. Finlayson...	Paris
Brant, S.R.....	Hon. A. S. Hardy	Toronto
Brockville.....	Col. W. H. Cole	Brockville
Bruce, N.R.....	Donald Sinclair	Paisley
Bruce, S.R.....	{ Hon. Rupert M. } Wells.....	{ Toronto
Cardwell.....	John Flesher.....	Galt
Carleton.....	G. W. Monk.....	S. March
Cornwall.....	J. G. Snetsinger..	Moulinette
Dufferin.....	Dr. Barr.....	Horning's Mills
Dundas.....	Andrew Broder..	West Winchester
Durham, E.R....	John Rossevear..	Port Hope
Durham, W.R....	John McLeod.....	Bowmanville
Elgin, E.R.....	Dr. J. H. Wilson..	St. Thomas
Elgin, W.R.....	Thomas Hodgins..	Toronto
Essex, S.R.....	Lewis Wigle.....	Leamington
Essex, N.R.....	J. C. Patterson..	Windsor
Frontenac.....	D. D. Calvin.....	King st on
Glengarry.....	A. J. Grant.....	Williamstown
Grenville, S.R..	Hon. C. F. Fraser	Toronto
Grey, N.R.....	David Croighton	Owen Sound
Grey, E.R.....	A. W. Lauder...	Toronto
Grey, S.R.....	James H. Hunter	Durham
Haldimand.....	Jacob Baxter...	Cayuga
Halton.....	W. Durie Lyon..	Milton

Hamilton.....J.M. Williams...Hamilton
 Hastings, W.R....Thos. Wills.....Belleville
 Hastings, E.R....N. S. Appleby...Shannonville
 Hastings, N.R....G. H. Boulter....Stirling
 Huron, E.R....Thos. Gibson....Wroxeter
 Huron, S.R....A. Bishop.....Hay
 Huron, W.R....A. McLagan RossGoderich
 Kent, E.R.....Daniel McCraneyBothwell
 Kent, W.R.....Alex. Coultts....Valetta
 Kingston.....W. Robinson...Kingston
 Lambton, W.R..Hon. T. B. PardeeToronto
 Lambton, E.R..Peter Graham...Warwick
 Lanark, N.R....William Mostyn.Almonte
 Lanark, S.R....Abraham Code..Innisville
 Leeds, N.R.....H. Merrick.....Merrickville
 Leeds, S.R.....Dr. Preston.....Newboro
 Lennox.....J. T. Grange.....Napanee
 Lincoln.....J. C. Rykert.....St. Catharines
 London.....W. R. Meredith..London
 Middlesex, E.R..Richd. Tooley...Belmont
 Middlesex, N.E..John McDougal..Komoka
 Middlesex, W.R..J. Watterworth..Wardsville
 Monck.....Dr. H. R. Haney.Fenwick
 Muskoka.....J. C. Miller...Toronto
 Northumberland,
 E. R.....J. M. Ferris.....Campbellford
 Northumberland,
 W. R.....Wm. Hargraft..Cobourg
 Norfolk, S.R....R. Richardson..Rowan
 Norfolk, N.R....John Clarke....Simcoe
 Ontario, N.R....Thomas Paxton..Port Perry
 Ontario, S.R....N. W. Brown..Whitby
 Ottawa.....D. J. O'Donoghue.Ottawa
 Oxford, N.R....Hon. O. Mowatt..Toronto
 Oxford, S.R....Hon. A. Crooks.Toronto
 Peel.....K. Chisholm....Brampton
 Perth, N.R....D. D. Hay.....Listowel
 Perth, S.R....Thos. BallantyneStratford
 Peterboro, E.R..Dr. J. O'Sullivan...Peterborough
 Peterboro W.R..W. H. Scott..Peterborough
 Prescott.....Dr. Harkin.....Vankleek Hill
 Prince Edward..G. Striker.....Picton
 Renfrew, S.R....James Bonfield..Egansville
 Renfrew, N.R....T. Deacon.....Pembroke
 Russell.....A. J. Baker.....Osgoode
 Simcoe, E.R....John Kean.....Marchmont
 Simcoe, S.R....Hon. Wm. Macdougall..Toronto
 Simcoe, W.R....Thos. Long.....Collingwood
 Stormont.....J. Bethune, Q.C.Toronto
 Toronto East... { Hon. M. C. } Toronto
 { Cameron... }
 Toronto West...Robert Bell.....Toronto
 Victoria, N.R....Duncan McRae..Boisover
 Victoria, S.R....Hon. S. C. Wood.Toronto
 Waterloo, N.B...M. Springer....Waterloo

Water
 Wella
 Wellin
 Wellin
 Wellin
 Went
 Went
 York,
 York,
 York,

Cle
 acting
 John
 assiste
 Delam
 housel
 Johnst
 M. Fol

Atto
 hon. C
 Scott;
 reol, E
 messen

Trea
 Wood,
 A. T. I
 P. Sims
 er, C.
 A. McD

Licen
 McLaur

Depa
 hon. T.
 H. John
 writer,
 G. B. C
 and E. C
Branch
 wood, J
 clerks,
 head of

Waterloo, S.R. — Masters.....Galt
 Welland.....Hon. J. G. Currie.St. Catharines
 Wellington, N.R.John McGowan..Alma
 Wellington, C.R.Chs. Clarke.....Elora
 Wellington, S.R.Hon. Peter Gow Guelph
 Wentworth, N.R.James McMahon.Dundas
 Wentworth, S.R.Wm. Sexton....Jerseyville
 York, E.R.....John Lane.....Thornhill
 York, W.R.....P. Patterson.....Patterson
 York, N.R.....Dr.J.H.WiddifieldNew Market

OFFICERS OF THE HOUSE OF ASSEMBLY.

Clerk of the House, lieutenant-col. Chas T. Gillmor ; acting law clerk, Thos. Langton ; accountant, John Notman ; librarian, Samuel J. Watson ; assistant clerk, Arthur H. Sydere ; clerk, J. M. Delamère ; sergeant-at-arms, F. J. Glackmeyer ; housekeeper, T. Phillips ; messengers, W. Johnston, J. Bowman and W. Kennedy ; fireman, M. Foley ; watchman, James Wells.

PUBLIC DEPARTMENTS.

Attorney General's Office.—Attorney general, hon. Oliver Mowatt, Q.C. ; chief clerk, J. G. Scott ; J. Bruce, private secretary ; F. C. Capreol, E. H. Heward, Matthew Currey, clerks ; messenger, M. Smith.

Treasury Department.—Treasurer, hon. S. C. Wood, Q.C. ; accountant, W. R. Harris ; clerks, A. T. Deacon, L. V. Percival, Alfred J. Rattray, P. Simser ; auditor, hon. W. Cayley ; bookkeeper, C. H. Sproule ; messenger, F. H. Portas ; A. McDonnell, housekeeper ; M. Power, fireman

License Branch.—Clerks, Henry Totten, E. A. McLaurin, E. Jenkinson.

Department of Crown Lands.—Commissioner, hon. T. B. Pardee ; assistant commissioner, T. H. Johnson ; law clerk, G. Kennedy ; short-hand writer, H. A. Ford. *Woods and Forest Branch*—G. B. Cowper, superintendent ; H. G. Langlois and E. G. Kirby, clerks. *Free Grant and Sales Branch*—J. C. Tarbutt, chief clerk ; A. Kirkwood, J. M. Grant, P. Alma and J. J. Murphy, clerks. *Survey and Road Branch*—Thos. Devine, head of surveys ; J. W. Bridgeland, superin-

tendent of roads ; A. J. Taylor and G. B. Kirkpatrick, draughtsmen ; Edward Fox and J. Innes, clerks. *Accounts Branch*—William Ford, accountant ; D. G. B. Ross, R. H. Browne and F. P. Stowe, clerks ; John Morphy, registrar ; W. F. Lewis, clerk ; John Bradshaw, office-keeper ; A. McDonald, messenger.

Department of Public Works.—Commissioner, hon. C. F. Fraser ; secretary of public works, William Edwards ; architect and superintendent of public works, Kivas Tully ; engineer, T. H. Molesworth ; accountant and law clerk, F. T. Jones ; draughtsmen, W. J. S. Holwell, R. Purdom, J. C. McNabb, R. McCallum ; clerks, M. Wilson, J. P. Edwards ; messenger, C. A. McDonald.

Inspector of Asylums and Prisons.—J. W. Langmuir, inspector ; clerks, W. P. Band, Jas. MacLaggan, Harry Hayes ; R. Humphreys, messenger.

Provincial Secretary's Office.—Provincial secretary, hon. A. S. Hardy ; assistant secretary, Isaac R. Eckart ; R. S. Brodie, J. P. McLachlin, J. A. Warde, clerks.

Minister of Agriculture.—Hon. S. C. Wood ; secretary, George Buckland.

Provincial Registrar's Office.—Provincial registrar, hon. A. S. Hardy ; deputy registrar, J. F. C. Ussher ; clerks, Geo. Hobbs and John A. Innes.

Registrar General's Office.—Hon. A. S. Hardy, registrar general ; H. S. Crewe, chief clerk ; F. Jones, J. Hetherington, Fred. Warwick, J. McGill Ridley and W. H. Mussen, clerks.

Education Department.—Minister of Education, Hon. Adam Crooks, Q.C. ; deputy minister, J. G. Hodgins, LL.D. ; secretary, Alex. Marling, LL.B. ; clerk of statistics, F. J. Taylor ; clerk of records, J. T. R. Stinson ; clerk of correspondence, W. H. Atkinson ; clerks, Henry Alley, A. C. Paul, J. H. J. Kerr, J. S. Barber, F. Nudel, James Green and H. Davies ; messenger, John Moore.

D.
May
ries,
May
Bryc
Lob
ria s

Hi
J. M.

His
Just ;
Guar
Geo.

Hon.
sior
Hon.
Hon.
Hon.
La
Hon.
Hon.
Hon.

F. F.
G. Gr
Dubé,

DIVISIO
Alma.
Bedfor
Lanaud

Depository Branch.—Clerk of libraries, S. P. May, M.D.; cashier and assistant clerk of libraries, H. M. Wilkinson; despatch clerk, S. A. May; clerks, S. B. Sykes, W. Sweeten, R. J. Bryce, R. L. Cathron, J. A. Sangster and A. Lobb; messenger, Wm. Lemon. Offices Victoria square, Toronto.

High School Inspectors.—J. A. McLellan
J. M. Buchan, S. A. Marling.

PROVINCE OF QUEBEC.

SEAT OF GOVERNMENT, QUEBEC.

LIEUTENANT GOVERNOR.

His Honor the Honorable Luc Letellier de St. Just; Fred. E. Gautier, Esq., lieut. G. G. Foot Guards, private secretary and aide-de camp; Geo. Workman, messenger.

EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. C. B. de Boucherville, premier, commissioner of agriculture and publicworks.

Hon. L. R. Church, treasurer.

Hon. A. R. Angers, attorney general.

Hon. P. Garneau, commissioner of Crown Lands.

Hon. J. J. Ross, speaker Legislative Council.

Hon. J. A. Chapleau, provincial secretary.

Hon. G. B. Baker, solicitor general.

OFFICERS.

F. Fortier, clerk of the Executive Council; G. Grenier, clerk; O. Vallée, messenger; W. Dubé, housekeeper.

LEGISLATIVE COUNCIL.

HON. F. H. LEMAIRE, SPEAKER.

DIVISION.	NAME.	P. O. ADDRESS
Alma.....	Hon. J. L. Beaudry..	Montreal.
Bedford.....	Hon. T. Wood.....	Dunham Flats.
Lanaudière... Hon. P. E. Dostaler..	{ Berthier (en haut)	

LaDurantaye	Hon. J. O. Beaubien	Montmagny.
La Valliere	Hon. J. B. G. Proulx	Nicolet.
Salaberry	Hon. H. Starnes	Montreal
Golfe	Hon. T. Savage	L'Anse au Cap.
Grandville	{ Hon. E. Dionne	{ Ste. Anne de la Pocatière
Inkerman	Hon. G. Bryson	Mansfield.
Kennebec		
La Salle	Hon. L. Panet	Quebec.
Laurentides	Hon. J. E. Gingras	Quebec.
Lauzon	Hon. A. R. C. DeLery	Quebec.
Mille Isles	Hon. F. H. LeMaire	St. Benoit.
Montarville	{ Hon. C. B. de Bou- cherville.	Boucherville.
Repentigny	Hon. L. Archambault	L'Assomption.
Rigaud	Hon. E. Prudhomme	{ Parish de Montréal.
Rougemont		
Shawenigan	Hon. J. J. Ross	{ Ste. Anne de la Pérade.
Sorel	Hon. Pierre Euclid Roy	St. Pie
Stadacona		
Victoria	Hon. J. Ferrier	Montreal.
Wellington	Hon. W. H. Webb	Melbourne.

OFFICERS OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.

G. B. de Boucherville, clerk, master in chancery and accountant; Pierre Légaré, assistant clerk, master in chancery, French translator and assistant accountant; Thomas W. Lloyd, second assistant clerk, clerk of the English journals and English translator; Isaïe A. Jodoin, chief clerk of the offices, and committees, and translator; N. Legendre, clerk of French journals, and translator; Narcisse Faucher, clerk of private bills and of special committees and petitions, L. E. Frenette, permanent clerk; Samuel Staunton Hatt, gentleman usher of the black rod; T. E. Roy, sergeant-at-arms; F. X. Brault, chief messenger; Frs. Blais, Richard Clancey, F. Drouin, E. Papillon and T. Chartier messengers.

LEGISLATIVE ASSEMBLY.

HON. PIERRE FORTIN, SPEAKER.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.	P. O. ADDRESS.
Argenteuil	S. Bellingham	Montreal
Bagot	F. Dupont	St. Liboire
Beauce	Frs. X. Dulac	St. George, Beauce
Beauharnois	E. H. Bisson	{ St. Louis de Gonzague

Bell
Ber
Bon
Bro
Cha

Cha
Cha
Chic
Sa
Com
Dorc
Drur
Ar
Gasp
Hoch
Hunt
Iberv
Jaqu
Jolie
Kam
Lapri
L'As
Laval
Levis

L'Isle
Lotbi
Mask
Mégan
Misis
Montc
Montr
Montr
Montr
Montr
Napié
Nicole
Ottaw

Pontia
Portnac
Quebec

Quebec
Quebec
Quebec
Richm
Woh
Richel

Bellechasse.....	P. Fradette.....	St. Gervais
Berthier.....	La. Sylvestre.....	Berthier en haut
Bonaventure.....	J. Israël Tarte....	Quebec
Brome.....	W. W. Lynch.....	Krowlton
Chambly.....	R. Préfontaine...	Loagueuil
Champlain.....	D. Nap. St. Cyr..	{ St. Anne de la Pérade
Charlevoix.....	Onésime Gauthier	St. Urbain
Chateauguay....	E. Laberge.....	Ste Philomène
Chicoutimi & } Saguenay... }	W. E. Price.....	Saguenay
Compton.....	W. Sawyer.....	Sawyerville
Dorchester.....	L. N. Larochele..	St Anselme
Drummond & } Arthabaska.. }	Wm. John Watts.	Drummondville
Gaspé.....		
Hochelaga.....	Hon. L. Beaubien	Montreal
Huntingdon....	Dr. A. Cameron..	Huntingdon
Iberville.....	Louis Molleur...	St. Jean
Jacques Cartier..	N. M. Lecavalier..	St. Laurent
Joliette.....	V. P. Lavallée...	{ St. Félix de Valois
Kamouraska....	J. Dumont.....	St. André
Laprairie.....	L. B. A. Charlebois	Laprairie village
L'Assomption...	O. Pelletier...	L'Epiphanie
Laval.....	L. O. Loranger...	Montreal
Levis.....	T. E. Paquet....	St. Nicolas
L'Islet.....	P. G. Verrault...	{ St. Jean, Port Joli
Lotbinière.....	H. G. Joly.....	Québec
Maskinongé....	M. Houde.....	{ Rivière du Loup (en haut)
Mégantic.....	A. Kennedy.....	South Halifax
Mitisquoï.....	Hon. Geo. B. Baker	Sweetsburg
Montcalm.....	Louis G. Martin..	Montreal
Montmagny....	L. N. Fortin....	Cap St. Ignace
Montmorency...	Hon. A. Angers..	Quebec
Montreal, C....	W. A. Oglvie...	Montreal
Montreal, East..	L. O. Taillon...	Montreal
Montreal, West..	J. W. McGauvran.	Montreal
Napierville.....	L. D. Lafontaine..	St. Edouard
Nicolet.....	C. E. Houde....	St. Célestin
Ottawa (Co)....	Louis Duhamel. }	Township de Wright
Pontiac.....	Hon. L. R. Church.	Aylmer
Portneuf.....	Praxède LaRue..	St. Augustin
Quebec, Centre..	{ R. F. Rinfret } dit Malouin }	Quebec
Quebec, East....	Joseph Shehyn..	Quebec
Quebec, West....	John Hearn.....	Quebec
Quebec (Co)....	Hon. P. Garneau..	Quebec
Richmond & } Wolfe..... }	Jacques Picard..	Wotton
Richelieu.....	Michel Mathieu..	Sorel

Rimouski.....	Alex. Chauveau...	Quebec
Rouville.....	V. Robert.....	St. Angèle
St Hyacinthe....	P. Bachand.....	St. Hyacinthe
St. Johns.....	F. G. Marchand..	St. Johns of Iberville
St. Maurice.....	Elle Lacerte.....	Yamachiche
Shefford.....	Hon. M. Laframboise..	Montreal
Sherbrooke, {	Hon. J. G. Robert- {	Sherbrooke
Town..... }	son..... }	
Soulanges.....	Raoul de Beaujeu	Coteau du Lac
Stanstead.....	John Thornton..	Coaticook
Temiscouata....	G. H. Deschênes.	Ste. Epiphane
Terrebonne.....	Hon. J. A. Chapleau	Montreal
Three Rivers, }	Arthur Turcotte.	Three Rivers
City..... }		
Two Mountains..	C. L. Champagne.	St. Eustache
Vaudreuil.....	E. H. Lalonde...	Ste. Marthe
Verchères.....	Joseph Daigle...	Belœil
Yamaska.....	J. C. S. Wurtelo..	Montreal

OFFICERS OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY.

George Manly Muir, clerk of the House ; Etienne Simard, deputy clerk and clerk assistant ; L. Simoneau, accountant ; A. E. Demers, chief office clerk, distributor of stationery and superintendent of supernumeraries ; J. B. Duggan, copying clerk ; J. L. Blanchet, clerk of routine and records ; Charles P. Lindsay, chief committee clerk ; Ed. Demers, 1st assistant do ; C. Pettigrew, 2nd assistant do ; Edouard LeMoine, clerk of private bill committee ; Edouard S. Belleau, assistant do ; A. Montpetit, chief French translator ; J. Buteau Turcotte, assistant do ; Benoit Marquette, French translator of votes and proceedings ; William Cook, chief English translator ; P. J. Curran, assistant do ; J. B. Monier, Speaker's secretary ; Paul Ernest mith, deputy clerk and clerk of English journals ; Joseph Whyddon, assistant do ; O. C. de Lachevrotière, clerk of French journals ; Louis Fortier, assistant do ; Gédéon LaRocque, sergeant-at-arms ; Léon P. Lemay, librarian ; L. P. Turcotte, assistant librarian ; Jacques Morin, library messenger ; Z. Duhamel, postmaster ; F. X. Gagnon, assistant do ; Olivier Robitaille, chief messenger ; Alfred Pelletier, Speaker's messenger ; Siméon Gagné, clerk's messenger ; Edward Littlejohn, Joseph Trudelle, Etienne

Gauvreau, Robert Angers, Eugène Balzaretti, messengers.

Queen's Printer's Office.—Charles F. Langlois, Queen's printer; Charles Pageau, bookkeeper and French translator; Thomas Molony, English translator; Ed. Trudel clerk; Narcisse Bouré, messenger.

Law Clerk Office.—A. T. Marsan, law clerk; Charles A. Pariseault, assistant do; Ernest Smith, clerk; Joseph Roy, messenger.

PUBLIC DEPARTMENTS.

Secretary's Office.—Hon. J. A. Chapleau, provincial secretary; P. J. Jolicœur, assistant secretary; George William Colfer, first clerk; Olivier Campeau, accountant; Joseph O. Laurin, Edouard D. Duchesnay, Thos. Nesbitt and T. Normandin, clerks; Paul Blouin, messenger.

Provincial Registrar's Department.—Hon. J. A. Chapleau, provincial registrar; J. B. Meilleur, deputy registrar; A. Bélanger, clerk; Etienne Poitras, clerk and messenger; J. Labrèque, messenger.

Department of the Law Officers of the Crown.—Hon. A. R. Angers, attorney general; hon.—Baker, solicitor general; Joseph A Defoy, assistant to the Law Officers; Gustave Ouimet, clerk; Isaie Veronneau, messenger.

Department of Crown Lands.—Hon. Pierre Garneau, commissioner; E. E. Taché, assistant commissioner; Joseph Bouchette, deputy surveyor general; E. T. Fletcher, P. L. surveyor and inspector of surveys; G. G. Dunlevie, surveyor and draughtsman; F. Chassé and T. Morkill, clerks.

Sale of Lands, Western Section.—W. F. Collins, clerk in charge; W. E. Collins, L. F. Berthelot and Samuel Rinfret, clerks; J. J. Prendergast, registrar.

Woods and Forests.—Alfred Paré, superintendent; V. Derome, clerk; Jules Taché, surveyor and draughtsman.

Accountant's Branch.—J. V. Gale, accountant; I. E. Lépage, clerk.

Sale of Lands, Eastern Section.—L. D. Lemoine and L. L. Rivard, clerks in charge; D. C. Mackedie and J. N. Proulx, clerks; P. Potvin, housekeeper; P. Cahill and C. Dumontier, messengers.

Cadastral office, Montreal.—J. B. Varin, director; W. F. Blaiklock, surveyor and draughtsman; L. W. Sicotte, clerk.

Cadastral office, Quebec.—P. L. Morin, surveyor and draughtsman; G. A. Varin, secretary; F. Lachaine, surveyor and draughtsman; R. d'Estimauville and Tancrede Morin, clerks.

Cadastral office, Three Rivers.—G. A. Bourgeois, director; L. O. A. Arcand, surveyor and draughtsman; P. Guillet, clerk.

Cadastral office, Montmagny.—Eugène Casgrain, director; F. X. Gendreau, assistant.

Cadastral office, Terrebonne.—J. A. Hervieux, director; J. H. Leclair, surveyor and draughtsman.

Cadastral office, Sherbrooke.—James Addie, director; C. F. Towle, surveyor and draughtsman.

Cadastral office, Joliette.—M. Crepeau, director; U. Dorval, surveyor and draughtsman; Joseph Delfausse, clerk.

Cadastral office, Hull.—Charles Leduc, director; James McArthur, surveyor and draughtsman; A. D. Denis, clerk.

Cadastral office, Beauharnois.—L. A. Seers, director; John Sullivan, surveyor and draughtsman; Joseph Mayer, clerk.

C
O.
andI
OttG
W.
voib
ping
Dur
and
DistC
Hea
Can
Fary
ville
Rivi
Dub
timi
Thre
Belle
Roy,
C. d
Hum
Russ
Sagu
NewCr
art, c
tant;Lis
of Lo
Jos.
agent
beach
iory
comm
Montr
mutin
Jesuit
let, j

Cadastral office, l'Assomption and Montcalm.—O. Pelletier director; A. W. Lippé, surveyor and draughtsman.

Deputy Slide Collector.—John Macdonald, Ottawa.

Game Overseers.—F. Blais, Rimouski District; W. C. Willis, Sherbrooke do; A. Labbé, Charlevoix do; O. Latraverse, Richelieu do; E. Gopping, Moncalm and Joliette Districts; Israël Dumais, Lake St. John do; F. Richard, L'Islet and Kamouraska do; J. F. Saillant, Saguenay District; J. B. Chevalier, Iberville District.

Crown Lands and Timber Agents.—Edmund Heath, Clarendon; Robert Farley, Hull; J. A. Cameron, Thurso; O. B. Kemp, Waterloo; Wm. Farwell, Robinson; A. Gagnon, Arthabaska-ville; P. A. Proulx, St. Joseph; C. T. Dubé, Rivière-du-Loup; J. B. Lepage, Rimouski; G. Duberger, Malbaie; J. O. Tremblay, Chicoutimi; L. Z. Rousseau, Quebec; A. Dubord, Three Rivers; J. B. Delfausse, Joliette; C. E. Belle, Montreal; John Eden, Gaspé Basin; L. Roy, sen., Cap Chat; E. Renault, Montmagny; C. de Salaberry, forest ranger, Chambly; John Hume, inspector of agencies, Leeds; A. J. Russell, Ottawa; Israël Dumais Roberval, Saguenay; A. B. Filion, Grenville; L. J. Riopel, New Carlisle.

Crown Timber Office, Quebec.—McLean Stewart, collector of Crown dues; J. McKay, assistant; P. Miller, clerk.

List of Agents, etc., Jesuits Estates, Seigniority of Lauzon, Crown Domain and Gold Mines.—Jos. Laurin, Crown domain and commuting agent, censive of Quebec, superintendent beach and deep water lots, and agent for seigniority of Lauzon; J. B. Varin, collecting and commuting agent, Jesuits Estates, District of Montreal; F. Lottinville, collecting and commuting agent, Cap de la Magdelaine and Jesuits Estates, City of Three Rivers; Ls. Guillet, jun., collecting and commuting agent,

seigniory of Batiscan ; L. L. Rivard, gold mining inspector, Chaudière and St. Francis Division ; P. Huot, collecting and commuting agent, Jesuits Estates, District of Quebec.

Board for Examination of P. L. Surveyors.—

Hon. the Com. of Crown lands, *ex-officio* ; Jos. Bouchette, deputy surveyor-general ; F. W. Blaiklock, C. F. Baillargé, E. T. Fletcher, L. P. Gauvreau, Quebec, John Bignell, Quebec, provincial land surveyors ; secretary, Alexander Sewell, Quebec ; Exam. in Geology and Mineralogy, A. R. C. Selwyn.

Treasury.—Hon. Levi Ruggles Church, treasurer ; H. T. Machin, assistant treasurer ; Gaspard Drolet, provincial auditor and inspector ; Henry Hemming and Frank D. Tims, bookkeepers ; Arthur Giard, Thomas R. Nelson, James Thomson Harrower, Stanley H. Holt, Jos. E. Marmette, Wm. A. Davies, Arthur Évanturelle, clerks ; H. Hughes, office-keeper and messenger ; G. Trudelle, second messenger.

Agriculture and Public Works.—Hon. Charles Boucher de Boucherville, commissioner and premier ; Siméon Lesage, assistant commissioner ; Ernest Gagnon, secretary ; Pierre Gauvreau, chief engineer and director of public works ; Edward A. Barnard, director of agriculture ; J. B. Derome, assistant engineer ; Edward H. Nesbitt, accountant ; Charles Lesperance, bookkeeper ; A. C. Guilbault, registrar ; Joseph O. Fontaine, director of colonization ; H. A. Turgeon, clerk ; J. B. Sirois and P. Archambault, messengers.

Department of Public Instruction.—Hon. Gédéon Ouimet, superintendent of public instruction ; Dr. Louis Giard, secretary and deputy head of the department of public instruction ; H. H. Miles, LL.D., D.C.L., assistant secretary and deputy head of the department of public instruction ; Dr. Giard and Dr. Miles, joint secretaries of the council of public instruction ; Oscar Dunn, clerk of French correspondence, assistant editor of the "Journal de l'Instruction Publique," and librarian ;

assi

C. A.

J. H.

2nd

ant

Giard

store

keep

Con

M.D.,

joint

Cat

lic co

Archb

Bishop

Sherb

Honor

and A

grave,

and F

Pro

commi

Wm. V

Charle

topher

hon. G

archde

hon. Ja

LL.D.,

superin

Louis

Cathol

D.C.L.

His Ho

— — —, clerk of English correspondence and assistant editor of the "Journal of Education;" C. A. Thomas, clerk of accounts and statistics; J. H. Richardson, 1st assistant; Louis Lefebvre, 2nd assistant; Leopold Devisme, B.A., assistant clerk of French correspondence; Alexis Giard, clerk; Pierre Prévost, copying clerk and storekeeper; Albert Doré, messenger and housekeeper.

Council of Public Instruction.—Louis Giard, M.D., president; Henry H. Miles, LL.D., D.C.L., joint secretary.

Catholic members (forming the Roman Catholic committee of the council), His Grace the Archbishop of Quebec; their Lordships the Bishops of Montreal, Three Rivers, Rimouski, Sherbrooke, St. Hyacinthe and Ottawa; and the Honorables P. J. O. Chauvean, Thomas Ryan and Alfred Basile Routhier, and Cyrille Delagrave, L. L. L. Désaulniers, Joseph Lachaine and François Painchaud, Esquires.

Protestant members (forming the Protestant committee of the council), The Most Rev. James Wm. Williams, D.D., Bishop of Québec; hon. Charles Dewey Day, LL.D., D.C.L.; hon. Christopher Dunkin, B.C.L.; rev. John Cook, D.D.; hon. George Irvine, LL.D., D.C.L., venerable archdeacon Wm. Turnbull Leach, LL.D., D.C.L.; hon. James Ferrier, senator; J. W. Dawson, M.D.; LL.D., F.G.S., and F.R.S., with the hon. the superintendent of public instruction (*ex-officio*).

Louis Giard, M.D., secretary of the Roman Catholic committee; Henry H. Miles, LL.D., D.C.L., secretary of the Protestant committee.

NOVÀ SCOTIA.

SEAT OF GOVERNMENT—HALIFAX.

LIEUTENANT GOVERNOR.

His Honor Hon. Adams G. Archibald, P.C.,
C. M. G.

F

EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. P. Carteret Hill, provincial secretary and premier; hon. Stayley Brown, provincial treasurer; hon. Alonzo J. White, attorney general; hon. Robert Robertson, commissioner of Public Works and Mines; hon. Colin Campbell, hon. Daniel Macdonald, hon. John McKinnon, of Inverness, members without office.

LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. John Creighton, Speaker.

NAMES.	P. O. ADDRESS.
Hon. R. Mollison	CutlerGuysborough
" Stayley Brown	.....Yarmouth
" Robt. Boak, jr.	.....Halifax
" J. Creighton	.....Lunenburg
" W. C. Whitman	.....Lawrencetown
" Freeman Tupper	.....Liverpool
" Chas. Dickie	.....Canning
" Peter Smyth	.....Port Hood
" John McKinnon	.....Antigonish
" W. O. Heffernan	.....Guysborough
" D. McN. Parker	.....Halifax
" James Fraser	.....New Glasgow
" Samuel Creelman	.....Upper Stewiacke
" W. Annand	.....Halifax
" Gilbert McKenna	.....Shelburne
" Henry Martell	.....Arichat, Richmond
" A. McNutt	.....Cochran, Maitland
" T. F. Morrison	.....Londonderry

Rev. Geo W. Hill, chaplain; Jno. C. Haliburton, clerk; R. L. Weatherbe, law clerk; Robert Romans, gentleman usher of black rod.

HOUSE OF ASSEMBLY.

Hon. J. Newton Mack, Speaker.

CONSTITUENCIES.	NAMES.	P. O. ADDRESS.
Annapolis	.....W. B. Troop	.....Granville
"	.....Avard Longley	.....Paradise

Anti

Cole

Cum

Cape

Digb;

"

Guys

Halifa

"

Hants

"

Inverr

"

Kings

"

Lunenl

"

Pictou.

"

Queen'

"

Richmo

"

Shelbu

"

Victori

"

Antigonish	{ Hon. D. Mac-	Antigonish
“	donald ...	“
“	John J. Mc-	“
Colchester	Kinnon ...	Tatamagouche
“	{ W. A. Pat-	“
“	terson ...	Truro
Cumberland	J. B. Dickie	Wallace
“	Edw. Vickery ...	Amherst
“	Hiram Black	“
Cape Breton	E. T. Mosely	Sydney
“	Hon. A. J. White	“
Digby	{ Hon. Colin	Weymouth
“	Campbell.	“
“	{ Henry M.	Meteghan
“	Robicheau.	“
Guysborough	Hon Otto S.	Halifax
“	Weeks ...	“
“	{ C. M. Fran-	Guysborough
“	cheville ...	“
Halifax	Hon. P. C. Hill.	Halifax
“	Edw. Farrell ...	“
“	D. Archibald ...	Musquodoboit
Hants	Alfred Putnam.	Maitland
“	W. H. Allison ...	Newport
Inverness	{ Hon. J. Mc-	Whycocomagh
“	Kinnan ...	“
“	{ D. Camp-	Port Hood
“	bell, M D.	“
Kings	John B. North.	Hantsport
“	{ D. B. Wood-	Wolfville
“	worth ...	“
Lunenburg	Jas. Eisenhaur.	Lunenburg
“	C. H. Davidson.	Bridgewater
Pictou	Alex. McKay ...	West River
“	Simon Holmes.	Pictou
“	H. J. Cameron.	New Glasgow
Queen's Co.	J. N. Mack	Mill Village
“	S. Freeman	Liverpool
Richmond	Chas. Boudrot.	Arichat
“	M. McRae	St. Peters
Shelburne	{ Hon. R.	Barrington
“	Robertson.	“
“	Thos. Johnson.	Locke's Island
Victoria	D. McCurdy	Baddeck
“	J. A. Fraser	Boularderie

Yarmouth.....Albert Gayton.Lower Argyle
 ".....John Lovitt.....Yarmouth

Rev. J. C. Cochrane," chaplain; H. C. D. Twining, clerk; Wm. Walsh, assistant clerk; A. M. Gidney, sergeant-at-arms; James Griffin, assistant sergeant-at-arms.

NEWFOUNDLAND.

Newfoundland is a sufficient Post office address for all the following.

LIEUTENANT GOVERNOR.

His Excellency Sir John Hawley Glover, G.C.M.G.

Private secretary, Henry M. Jackson, R.A.

Aide-de-camp, Captain Barnard, C.M.G.

Colonial aide-de-camp, Edward L. Jarvis, Fred. Cusody, M.B.

EXECUTIVE COUNCIL.

Hon. Fred. B. T. Carter, Q.C., attorney-general, premier; hon. Jas. J. Rogerson, receiver general; hon. Wm. V. Whiteway, solicitor general; hon. Edward D. Shea, colonial secretary and clerk of Executive Council; hon. Wm. J. S. Donnelly, financial secretary, and hon. Stephen Rendell.

PUBLIC OFFICERS (DEPARTMENTAL).—Hon. Fred. B. T. Carter, Q.C., attorney general; hon. Edward D. Shea, colonial secretary; hon. Jas. S. Rogerson, receiver general; hon. William J. J. Donnelly, financial secretary; John H. Warren, surveyor general; Charles Duder, chairman of Board of Works.

LEGISLATIVE COUNCIL.

Hon. Edward Morris, president; hon. Robert Kent, hon. J. S. Clift, hon. Edward White, hon. P. G. Tessier, hon. John Winter, hon. Edward D. Shea, hon. William Joseph Donnelly, hon.

Au
hon.
W. C
ing t
of th

Pr
Di
Robe
St. J
Patri
Sout
lan;
bitte
and
John
Jame
Hon.
H. W
Warr
trict
Carter
Distri
Gerve
Mary'
and M
R. Ay
Bay—
and L

Joh
clerk;
serges
Georg
Wm. l
doorke
Holde

Pos
master
clerk
intend
second
clerk a

Augustus W. Harvey, hon. Robert Thorburn, hon. Thos. Talbot, hon. Stephen Rendell; Hugh W. Carter, acting clerk; Thomas J. Kough, acting master in chancery; Frederick Rennie, usher of the black rod.

HOUSE OF ASSEMBLY.

Elected November, 1874.

Prescot Emerson, speaker.

District of St. John's East—Robert J. Kent, Robert J. Parsons, John J. Dearin; District of St. John's West—Lewis Tessier, M. Fenelon, Patrick J. Scott; District of Conception Bay, Southern Division—Jos. I. Little, Patrick Nowlan; District of Port-de-Grave—Nathaniel Rabbitts; District of Harbor Grace—Hon. A. Shea and Joseph Godden; District of Carbonear—John Rorke; District of Bay de Verds—Hon. James J. Rogerson; District of Trinity Bay—Hon. W. V. Whiteway, John Steer and James H. Watson; District of Bonavista Bay—John H. Warren, Chas. Bowring, A. J. W. McNeily; District of Twillingate and Fogo—Hon. Fred B. T. Carter, Chas. Duder, and William Kelligrew; District of Ferryland—Richard Raftus and James Gerve Conroy; District of Placentia and St. Mary's—Hon. Charles F. Bennett, James Collins and Michael E. Dwyer; District of Burin—Chs. R. Ayre and Jas. S. Winter; District of Fortune Bay—Robert Alexander; District of Burgeo and Lapoile—Alexander Mackay.

John Stuart, clerk; Richard Holden, assistant clerk; John H. Boone, solicitor; John B. Barnes, sergeant-at-arms; John Hally, doorkeeper; George Carrington and—French, messengers; Wm. Kelly, Walter Irvine and John Brine under doorkeepers; John Higgins, fireman; Richard Holden, librarian.

Post Office Department.—John Delany, postmaster general; George Le Messurier, chief clerk and accountant; Thomas S. Dwyer, superintendent money order office; John Freeman, second clerk and assorter; George Gaden, third clerk and assorter; James Campbell, assistant;

John Higgins and John Power, letter carriers and messengers; deputies and their officers in the different outports. Office hours, from 9 o'clock a.m. to 4 p.m., Sundays excepted.

Revenue Department, Board of Revenue.—Hon. James J. Rogerson, receiver general, president; Edwin Duder, hon. Robert Thorburn, hon. Stephen Rendell, hon. Peter G. Tessier, and Walter B. Grieve.

Revenue Establishment.—Hon. James J. Rogerson, receiver-general; James S. Hayward, assistant-collector; James L. Noonan, landing and tide surveyor; James Winter, Wm. S. Canning and Wm. White, landing waiters; William Doutney, first clerk and warehouse keeper; William Gill, second clerk; John R. Kearney, third clerk; Patrick Furlong, fourth clerk and locker; John Noonan, fifth clerk; Richard Meghar and David Connors, lockers; sub-collectors and preventive officers in the different outports.

Authorized broker, Henry J. Stabb.

Surveyor General's Department.—John H. Warren, surveyor general; William M. H. Warren, first clerk and draughtsman; Thomas Long, topographical surveyor; Carteret Alsop, assistant clerk.

Deputy Surveyors in outports.—Northern District—Gilbert H. Cole, Trinity; Moses Tilley, Random Sound; William Christian, Old Perlican; Charles E. Thompson, Bonavista South; Daniel Murphy, King's Cove; Robert Strathie, Bonavista West; John T. Oakley, Bonavista North; Thomas Miles, Open Hall; Thomas Peyton, Twillingate; — Green Bay North; G. W. R. Hierlihy, Bay Roberts and Harbor Grace; George Carter, Harbor Main; John Hearn, Brigus; William Casey, Carbonear; Peirce Hanrahan, North Shore, Conception Bay.

Southern District.—Thomas Driscoll, Bay Bulls; Michael Kelly, Ferryland; John English, St Mary's; James Harney, Burin; Henry Camp, Henry J. Haddon, Philip Hubert, (Harbor Briton) Fortune Bay; John Haddon, Western Shore.

mal
mer
jails
and
to th
erec
its d
of re

B
hon.
Jam
secr
T. N
buil
Kav

Co
color
Geor
Dun

Fi
S. I
clerk

Ju
Hug
Robi
Fred
Whit
son,
Whit
I. Li
and
Pres
supr
and
south
south
distr
Jame

Ch
land.
307d

MISCELLANEOUS DIRECTORY.

Board of Works Department.—Having the management and superintendence of Government house, colonial buildings, court houses, jails, custom houses, hospitals, lunatic asylum, and all other buildings and property belonging to the colony ; light houses, buoys, and beacons erected and to be erected within the colony, and its dependencies ; supervision of commissioners of roads, highways, bridges, &c.

Board of Works.—Charles Duder, chairman, hon. W. V. Whiteway, Q. C., hon. Robert Kent, James Browning, Wm. Boyd ; John Stuart, secretary ; James O. Fraser, accountant ; John T. Nevill, superintendent of public works and buildings and inspector of lighthouses ; John Kavanagh, road surveyor and inspector.

Colonial Secretary's Office.—Hon. E. D. Shea, colonial secretary ; John W. Withers, first clerk ; George W. B. Carter, second clerk ; James Dunphy, office-keeper and messenger.

Financial Secretary's Office.—Hon. Wm. J. S. Donnelly, financial secretary ; Alex. S. Reid, clerk.

Judicial Department.—Supreme Court.—Hon. Hugh W. Hoyles, chief justice ; hon. Bryan Robinson and John Hayward, assistant judges ; Fred. B. T. Carter, attorney-general ; Wm. V. Whiteway, solicitor-general ; hon. G. H. Emerson, hon. Frederick B. T. Carter, William V. Whiteway, R. J. Pinsent, Prescott Emerson, J. I. Little, Thomas J. Kough, Daniel W. Prowse, and Augustus D. Hayward, Queen's counsel ; Prescott Emerson, chief clerk and registrar supreme court ; Lewis W. Emerson, chief clerk and registrar northern circuit ; —, clerk on southern district ; Henry T. B. Wood, register southern district ; Thomas Talbot, sheriff central district ; John Bemister, sheriff northern district ; James Carter, sheriff southern district.

Church of England.—Diocese of Newfoundland.—The right rev. James B. Kelly, D.D., 107d Bishop of Newfoundland.

**CUSTOMS TARIFF FOR THE DOMI-
NION OF CANADA.**

All goods not hereinafter enumerated are subject to 17½ per cent. duty.

Acids of every description, except acetic acid, vinegar and sulphuric acid.....	Free
Acetic Acid and Vinegar..... 10 cts per gal ; pkgs. <i>ad val.</i>	17½
Advertising Pamphlets.....	17½
Agricultural Societies—Farming Utensils and Implements—when imported by, for the encouragement of agriculture.....	Free
Alabaster.....	17½
Alcohol..... \$1 $\frac{1}{2}$ gal ; pkgs.	17½
Ale, Beer, and Porter, in casks, 5 cts <i>p gal</i> 10 per cent. <i>ad val.</i> packages.....	17½
Do. in bottles (5 quart or 10 pint bottles to the gallon)..... 7 cts <i>p gal.</i> 10 per cent. <i>ad val.</i> packages.....	17½
Almonds and Nuts.....	17½
Alum.....	Free
Aniline Salt, for dyeing.....	Free
Anatomical Preparations.....	Free
Anchors.....	Free
Angola Hair, manufactured....	Free
Animals of all kinds, except such as are imported for the improvement of stock.....	10
Animals imported for the improvement of stock.....	Free
Animals of all kinds from the B. N. A. Provinces.....	Free
Antimony.....	Free
Antiquities, Cabinets of.....	Free
Annatto, Liquid or otherwise.....	Free
Apparatus, Steering (ships').....	6
Apparel (wearing) of British subjects dying abroad, but domiciled in Canada	Free
Argentine, Albata and German Silver and Plate ware (all kinds) manufactured.....	17½
Argol.....	Free
Army and Navy, for use of—	
Arms.....	Free

Art
Ash
Asp
Atl
Axl
Bag
Bag
Barl
Barl
Barl
Bari
Bear
Beer
Beer
Belti
Berri
Bitte
Blac
Blac
Bleac
Block
Botar
Book
v
Book
u
Book
le
B
A
b
n
n
Book
B

Clothing	Free
Musical Instruments for Bands.....	Free
Military Stores.....	Free
Articles for the use of the Dominion.....	Free
“ by and for use of Governor-Generals.....	Free
“ for use of foreign Consuls-General	Free
Ash—Pot, Pearl, and Soda.....	Free
Asphaltum, a mineral pitch.....	Free
Atlases.....	17½
Axles, for railroad cars.....	Free
Bagatelle Boards and Billiard Tables.....	17½
Baggage, Travellers'.....	Free
Bark, Tanners'.....	Free
Bark, Nuts, Vegetables, Wood and Drugs used chiefly in dyeing.....	Free
Barley.....	Free
Barilla, or Kelp.....	Free
Beans and Peas.....	Free
Beer in bottles..... 7 cts <i>p gal.</i> 10 per cent. <i>ad val.</i> packages.....	17½
Beer in wood..... 5 cts <i>p gal.</i> 10 per cent. <i>ad val.</i> packages.....	17½
Belting (duck) and Hose (duck).....	Free
Berries used chiefly in Dyeing.....	Free
Bitters, containing spirits..... \$1.50 <i>p gal</i> ; pkgs.....	17½
Blacking.....	17½
Blacking, for Military	Free
Bleaching Powders.....	Free
Blocks and Patent Bushes, for ships' use..	5
Botany, specimens of.....	Free
Books, being reprint of British Copyright works.....	12½
Books—Blank Account and Copy Books, and Books to be written or drawn upon.....	17½
Books (printed), Periodicals and Pamph- lets, not being Foreign Reprints of British Copyright works, nor Blank Account Books, nor Copy Books, nor books to be written in or drawn upon, nor Reprints of Books printed in Ca- nada, nor printed Sheet Music. <i>at val</i>	5
Bookbinders' Tools, Implements, Mill Boards and Cloth.....	Free

Boots and shoes (leather).....	17½	Ca
Boot Felt.....	10	
Book, Map, and News Printing Paper.....	17½	Ca
Bone, manufactured.....	17½	
Bonnets, Hats, and Caps.....	17½	Ca
Bibles, Testaments, and Devotional Books	5	Ca
Binnacle Lamps, Ships'.....	5	
Biscuit and Bread from Great Britain and B. N. A. Provinces.....	Free	
Boiler Plate, Iron.....	5	Ca
Bolting Cloths.....	Free	Ca
Borax.....	Free	Ca
Bracelets, Braids, &c., made of hair.....	17½	
Bran.....	10	Ca
Bran from B. N. A. Provinces.....	Free	Ca
Brandy.....\$1 p gal; pkgs...	17½	Ca
Brass and Copper, manufactured.....	17½	Ca
Brass, in bars, rods, sheets, scraps, and strips.....	Free	Ca
Brass Tubes and Piping, when drawn, or Iron.....	Free	Ca
Brass or Copper Wire, and Wire Cloth...	Free	Ca
Brass and Tin Clasps, Slides and Span- gles, for the manufacture of hoop skirts.....	Free	Ca
Brimstone, roll or flour.....	Free	Ca
Bristles and Hogs' Hair of all kinds.....	Free	Ca
Britannia and Metal Ware.....	17½	
Bronze Ornaments.....	17½	
Brooms and Brushes, all kinds.....	17½	Ca
Broom, Corn.....	Free	Ca
Buckwheat.....	Free	Ca
Bulbs.....	Free	D
Bullion.....	Free	Ca
Bullion and Coin, except U. S. silver coin.	Free	Ca
Burr Stones.....	Free	
Busts, natural size, not being cast, nor produced by any mere mechanical process.....	Free	Ca
Butter.....4 cts p lb; pkgs.	17½	Ca
Do. from B. N. A. Provinces.....	Free	Cha
Bunting, Ships'.....	5	
Cabinets of Coins, Antiquities, Gems, and Medals.....	Free	Cha
Cables, Iron Chain, for ships, over ½ in., shackled or swiveled, or not.....	Free	Chi
		Cha

Cables, Hemp, when used for ships and vessels only.....	5
Cables, Grass, when used for ships and vessels only.....	5
Cabinetware or Furniture.....	17½
Carbolic or Heavy Oil, used in the manufacture of wood block pavement, and of wood for buildings and railroad ties.....	Free
Carboys, containing Sulphuric Acid.....	17½
Cards, Playing.....	25
Candles and Tapers, of Tallow, Wax, or any other material.....	17½
Canada Plates, Tinned Plates, Sheet Iron.....	5
Cane Juice (see Syrups).....	
Caoutchouc, or India Rubber and Gutta Percha, unmanufactured.....	Free
Caoutchouc, or India Rubber, manufactured.....	17½
Canvas (Nos. 1 to 6), for ships' use.....	5
Canvas, for the manufacture of floor oil cloth, not less than 18 feet wide, and not pressed or calendered.....	Free
Canvas, when otherwise used.....	17½
Caps, Hats, and Bonnets.....	17½
Carriages.....	17½
Carriages of Travellers, and Carriages laden with Merchandise (Hawkers and Circus Troupes excepted).....	Free
Carpets and Hearth Rugs.....	17½
Cashmere.....	17½
Cassia, ground.....	25
Do., unground.....	17½
Castile Soap.....	17½
Casts, as models for use of schools of design.....	Free
Castings (all others), Iron.....	17½
Cement, Marine or Hydraulic, unground.....	Free
Cement, Hydraulic, ground and calcined.....	17½
Chairs, Wrought Iron or Steel, imported for railway purposes.....	Free
Cheese..... 3 cts p. lb; pkgs.	17½
Do., from B. N. A. Provinces.....	Free
Chandeliers and Gas Fittings.....	17½
Chinaware, Earthenware, and Crockery..	17½
Charts, Maps and Atlases.....	17½

Communion Plate, except metal not known as plate and glass.....	Free
Composition, for making spikes and nails.....	Free
Compasses, Ships'.....	5
Commissariat Stores.....	Free
Confectionery.....1 ct p. lb., <i>ad val.</i>	25
Copperas.....	Free
Copper Tubes and Piping, when drawn...	Free
Copper, in pigs, bars, rods, bolts or sheets, and sheathing.....	Free
Copper or Brass, manufactured.....	17½
Corkwood, or the Bark of the Corkwood Tree	Free
Copper Pipe, drawn.....	Free
Cordage when used for ships and vessels only.....	5
Cordials.....\$1.50 p. gal; pkgs.	17½
Cottons.....	17½
Cotton Warp.....	17½
Cotton Warp, not coarser than No. 40...	10
Cotton Yarn and Cotton Twist.....	17½
Cotton Thread, in hanks, colored and unfinished, Nos. 3 and 4 ply (white) not under 20 yarn.....	10
Cotton Thread on spools.....	10
Do. in hanks, colored and unfinished, No. 6 ply (white), not under 20 yarn.....	Free
Corn, Indian.....	Free
Do., Waste.....	Free
Cotton Wool.....	Free
Do., Candlewick.....	Free
Do. Netting and Woollen Netting for I. R. shoes and gloves.....	10
Corks.....	17½
Cranks, for steamboats, forged in the rough.....	Free
Cranks, for mills, forged in the rough.....	Free
Cream of Tartar, in crystals.....	Free
Coin and Bullion, except U. S. silver coin	Free
Currants.....	17½
Curled Hair, used in the manufacture of sofas, mattresses, &c.....	Free
Cutlery, Polished (all sorts).....	17½
Dead Eyes, Ships'.....	5
Dead Lights, do	5

Deck Plugs, do	5	
Diamonds, and Precious Stones, not set..	Free	
Drain Tiles.....	Free	
Donations of Clothing for distribution by charitable institutions.....	Free	
Drawings, not in oil.....	Free	
Dried Fruits.....	17½	
Drugs, not otherwise specified.....	17½	
Drugs, used chiefly for dyeing.....	Free	
Dye Stuffs, viz : Berries, Bark, Drugs, Nuts, Vegetables, and Woods, un- manufactured, used chiefly in dyeing.	Free	
Duck, for belting and hose.....	Free	
Earth, Clays, and Sand.....	Free	
Earthenware and Crockery.....	17½	
Eggs	Free	
Electrotype Blocks, for printing purposes	Free	
Emery.....	Free	
Emery Paper and Cloth.....	17½	
Engravings and Prints.....	17½	
Essences, not containing any spirits.....	17½	
Essences, containing spirits..\$1.50 p. gal ; pkgs..	17½	
Essential Oils of all kinds.....	17½	
Extract of Logwood	Free	
Extracts, mixed with spirits or strong water.....\$1.50 p. gal ; pkgs	17½	
Factory and Mill Machinery.....	17½	
Fancy Goods and Millinery, viz : articles embroidered with Gold, Silver, or other metals.....	17½	
Fan and Fire Screens.....	17½	
Farming Implements and Utensils, when imported by agricultural societies for encouragement of agriculture.....	Free	
Feathers and Flowers.....	17½	
Felt, for gloves.....	10	
Felt, for hats and boots..... <i>ad val.</i>	10	
Fibrilla, Mexican Fibre, or Tampico; white or black, and other vegetable fibres, for manufacture.....	Free	
Firebrick, common.....	Free	
Firebrick, shaped.....	17½	
Firewood	Free	
Figs, dried fruits.....	17½	
Filberts, do	17½	

Fire Clay.....	Free
Fireworks.....	17½
Fish, (fresh) the produce of the United States Fisheries, including oysters and lobsters in tins or kegs.....	Free
Fish Baits.....	Free
Fish Oil and Fish of all kinds, the produce of the fisheries of the United States, except fish of the Inland lakes and of the rivers falling into them, and except fish preserved in oil.....	Free
Fish, salted or smoked, from United States	Free
Fish, salted or smoked, from all or other countries..... 1 ct p. lb; pkgs.	17½
Fish, preserved, from United States, not in oil.....	Free
Fish, preserved, from other countries.....	17½
Fish, products of, and of all other creatures living in the water, from B. N. A. Provinces.....	Free
Fish, of all kinds, from B. N. A. Provinces	Free
Fish Oil, from B. N. A. Provinces.....	Free
Fishing Nets and Seines.....	Free
Fish Hooks, Lines, and Fish Twines.....	Free
Fish Plates, wrought iron or steel.....	Free
Flat Wire, or Crinoline, uncovered (See Hoop Skirt).....	Free
Flax Seed, Waste, Hemp, and Tow, undressed	Free
Flour of Wheat and Rye.....	Free
Flour, and Meal of any other Grain.....	Free
Foreign Newspapers, sent otherwise than through Post Office.....	5
Fruits, green and dried, from B. N. A. Provinces.....	Free
Fruits (green) of all kinds.....	10
Fruits, preserved in brandy or other spirits..... \$1.50 p. gal; pkgs.	17½
Furs, Skins, Pelts, or Tails, undressed.....	Free
Fur, or of which Fur is the principal part	17½
Galvanized and Sheet Iron.....	5
Gambier, for dyeing.....	Free
Gems and Medals, Cabinets of.....	Free
German-plated and Gilded Ware, manufactured, all kinds.....	17½

Gin, including Geneva and Old Tom, \$1 per gal; pkgs	17½	E
Ginger, Ground.....	25	H
Ginger, unground.....	17½	H
Glass and Glassware, plate and silvered, stained, painted, or colored.....	17½	
Glass Paper and Glass Cloth.....	10	
Glassware	17½	H
Globes, when imported by, and for use of Colleges, Scientific and Literary Societies, and Schools.....	Free	H H
Goat Hair, unmanufactured.....	Free	H H
Gold, Silver, and Electro-plate, manufac- tured.....	17½	H H H
Gold and Silver Leaf.....	17½	Hi
Goldbeaters' Brim Moulds and Skins.....	Free	Hc
Grains of all kinds.....	Free	Hc Hc
Grass, Osier, Palm Leaf, Straw, Whale- bone, or Willow, except plait, else- where mentioned.....	17½	Hc Ho
Gravels	Free	
Grease and Scraps	Free	
Grindstones	17½	
Gums, British.....	Free	
Gum, Copal, Damar, Mastic, Sandarac, and Shellac	Free	Ind
Gunpowder	17½	Ind
Guns, Rifles, and Arms of all kinds.....	17½	Ind
Gutta Percha, unmanufactured.....	Free	Ind
Gutta Percha, manufactured.....	17½	Ink
Gypsum, or Plaster of Paris, neither ground nor calcined.....	Free	Ink Iron
Gypsum, ground, when imported express- ly as <i>Manure</i>	Free	
Heavy or Carbohc Oil, used in the manu- facture of wood block pavement, &c.....	Free	
Hardware, viz:—Cutlery, polished. all sorts; Japanned, Planished Tin and Britannia Metal Ware; Spades, Sho- vels, Axes, Hoes, Rakes, Forks and Edged Tools; Scythes and Snaths; Spikes, Nails, Tacks, Brads and Sprigs; Stoves, and all other Iron Castings. Other Hardware—Horn, Pearl, and Ivory, manufactured.....	17½	

Harness and Saddlery, of leather manufacture	17½
Hair or Mohair, manufactured.....	17½
Hair—Human, Angola, Goat, Thibet, Horse, Hog, or Mohair, unmanufactured.....	Free
Hair, Curled, used in the manufacture of sofas, mattresses, &c.....	Free
Hat Plush, for hatters.....	10
Hats, Caps, and Bonnets.....	17½
Hay.....	10
Hay from B. N. A. Provinces.....	Free
Hemp, undressed.....	Free
Hides, Horns and Pelts.....	Free
Hosiery.....	17½
Horse Hair, unmanufactured.....	Free
Hops.....5 cts <i>p</i> lb; pkes.	17½
Hops, from B. N. A. Provinces.....	Free
Hoop Skirt Manufacture—the following articles for Crinoline: Thread for covering Crinoline Wire, Clasps,—tin and brass—Slides, Spangles and Slotted Tapes, and Flat or Round Wire, uncovered.....	Free
Indian Corn, and Grain of all kinds...	Free
Indian Meal.....	Free
Indian Rubber (See Caoutchouc).....	
Indigo.....	Free
Ink of all kinds, except printing.....	17½
Ink, Printing.....	Free
Iron—Pig	Free
Rod, Bar, Hoop or Sheet.....	5
Canada Plates and Tinned Plates.	5
Scrap and Galvanized Bars, puddled.....	5
Puddled, in bars, blooms, and billets.....	5
In Blooms and Billets, puddled or not puddled.....	5
Bolts and Spikes, Galvanized.....	5
Nail and Spike Rod—round, flat or square.....	5
Hoop or Tire, for driving-wheels of locomotives, bent and welded...	10
Boiler Plates.....	5
Railroad Bars, Wrought Iron or	

Steel Chairs, and Fish Plates...	Free
Rolled Plates	5
Tubes and Piping, when drawn....	Free
Knees and Riders, Ships'.....	5
Wire, whether galvanized or not, except for wire rigging.....	Free
Ivory, Bone, Pearl, and Horn—manufac- tured.....	17½
Ivory Nuts.....	Free
Ivory, unmanufactured.....	Free
Ivory Veneer.....	Free
Japanned Tin, Planished Tin, and Britan- nia Metal Ware.....	17½
Jewellery and Watches.....	17½
Junk and Oakum.....	Free
Kelp.....	Free
Kryolite	Free
Knees and Iron Riders.....	5
Lard and Tallow.....1 ct p lb; pkgs.	17½
Lard from B. N. A. Provinces.....	Free
Lead, Pig	Free
Lead, in sheet.....	Free
Lead, white dry.....	Free
Leather, viz.: Sheep, Calf, Goat and Chamois Skins, dressed, varnished or enamelled.....	17½
Leather, or Imitation of Leather, manu- factured	17½
Leather, Sole and Upper.....	10
Leather, Manufactured, viz.—Boots and Shoes, Harness and Saddlery.....	17½
Lemons and Oranges.....	10
Lemons and Oranges, and Citrons, im- ported in brine for the purpose of being candied; also the rinds of these fruits, imported in brine for the same purpose.....	Free
Locomotive Engine Frames, Crauks, Crank Axles, Locomotive Axles, Piston Rods, Guide or Slide Bars, Crank Pins, connecting Rods, Hoop Iron or Steel for Tires, Wheels, bent and welded	10
Locomotive and Railway Passenger, Bag- gage and Freight Cars, running upon roads crossing the frontier, so long	

as Canadian Locomotives and Cars are admitted free, under similar cir- cumstances in the United States.....	Free
Logwood, Extract of.....	Free
Linen.....	17½
Linen Machine Thread.....	10
Litharge.....	Free
Lithographic Stones.....	Free
Lumber (See Plank and Lumber).....	Free
Machinery for Mills and Factories of kinds which are not manufactured in the Dominion.....	10
Maccaroni and Vermicelli.....	17½
Machinery.....	17½
Machine Twist and Silk Twists.....	10
Mace.....	25
Malt..... 40 cts <i>p</i> bush ; pkgs..	17½
Manilla Grass, (See Grass, and Mosses for upholsterers' purposes).....	Free
Manures.....	Free
Manufactured Marble.....	17½
Manufactures, viz :—	
Marble, or imitation.....	17½
Caoutchouc, Indian Rubber, or Gutta Percha.....	17½
Furs, or of which Fur is the principal part.....	17½
Hair or Mobair.....	17½
Papier Maché.....	17½
Grass Osier, Palm Leaf, Straw, Whale- bone, or Willow, except Plaits else- where mentioned.....	17½
Bone, Shell, Horn, Pearl, and Ivory.....	17½
Gold, Silver, Electro-plate, Argentine, Albata, and German Silver, and plated and Gilded Ware of all kinds.	17½
Wool Waste.....	17½
Brass or Copper.....	17½
Leather or Imitation of Leather.....	17½
Wood.....	17½
Cashmere.....	17½
Meats and Vegetables, Preserved.....	17½
Maps, Charts, and Atlases.....	17½
Marble, in Blocks, unwrought or sawn two sides only ; and Slabs from such	

Blocks, having at least two edges unwrought.....	Free
Masts, Iron or part of Iron Masts (ships').	Free
Meats—fresh, smoked, or salted...1 ct p lb ; pkgs.....	17½
Meats—, fresh, smoked or salted, from B. N. A. Provinces.....	Free
Medals, Cabinets of.....	Free
Medicinal Roots in their natural state.....	Free
Menageries, horses, cattle, carriages, and harness of, under restriction of Minister of Customs.....	Free
Medicines, Patent.....	25
Medicines for Hospitals.....	17½
Metal, Type, in blocks or pigs.....	Free
Metallic Oxides, dry, ground, or unground, and washed or unwashed—not calcined.....	Free
Military Clothing, imported by officers of army or navy stationed in Canada.....	Free
Mill and Factory Machinery.....	17½
Millinery of all kinds.....	17½
Mineralogy, specimens of.....	Free
Models, when they cannot be used as the articles of which they are said to be the models.....	Free
Molasses, if used for refining purposes, or for the manufacture of sugar.....73 cts p 100 lbs ; pkgs.....	17½
Molasses, if not so used..... <i>ad val.</i>	25
Molasses, other (See Syrup).....	Free
Mosses, for upholstery purposes.....	Free
Musical Instruments for Bands (Army and Navy).....	Free
Musical Instruments, including musical boxes and clocks.....	17½
Music, Sheet, printed.....	17½
Nails, Tacks, and Brads.....	17½
Nails, Composition.....	Free
Nails, Sheathing.....	Free
Newspapers, Foreign, sent otherwise than through the Post Office.....	5
Nitre of Salpetre.....	Free
Nitrate of Soda.....	Free
Nuts, unless otherwise specified.....	17½
Nuts, Ivory.....	Free

	Nuts, used chiefly in dyeing.....	Free
	Nutmegs.....	25
	Natural History, Specimens of.....	Free
	Naptha.....15 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Naval and Military Stores.....	Free
	Oatmeal and Flour, or Meal of any other Grain.....	Free
	Oats.....	Free
	Oakum.....	Free
	Ochres, ground and calcined.....	17½
	Ochres or Metallic Oxides, ground or un- ground, and washed or unwashed— dry, not calcined	Free
	Officers' Mess :	
	[NOTE.—All articles for Officers' Messes and Canteens, formerly free, now pay the duties imposed upon similar goods imported for ordinary use]....	
	Oils—Cocoa Nut, Pine and Palm, in their natural state.....	Free
	Kerosene and Coal, distilled, purified, and refined.....15 cts <i>p gal</i> ;pkgs.	17½
	Benzole, Benzine, Benzoline, and Petroleum, distilled, purified or refined.....15 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Petroleum, crude.....6 cts <i>p gal</i> ;pkgs.	17½
	Products of Petroleum, coal, shale, and lignite, not otherwise speci- fied..... 10 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Whale, in the casks, from on ship- board, and in the condition in which it was first landed.	Free
	Essential	17½
	Oil Cake.....	Free
	Oils, in any way rectified, pumped, rack- ed, bleached, or prepared, not else- where specified.....	17½
	Crude Petroleum... 6 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Oil Cloths.....	17½
	Old Tom Gin.....\$1 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
	Opium.....	17½
	Oranges	10
	Ordnance Stores.....	Free

Oranges, imported in brine for the purpose of being candied.....	Free
Ores of all kinds of metals.....	Free
Ornaments of Bronze, Alabaster, Terra Cotta, or Composition.....	17½
Osiers, or Willow, for basket-makers' use.....	Free
Packages of every description, in which goods paying <i>ad val.</i> duties are imported included in value of goods, except only bottles, jars, demijohns, brandy casks, barrels, or packages in which spirituous liquors, wines, and malt liquors are contained, and carboys containing sulphuric acid.....	17½
Packages of Goods paying <i>specific</i> duties.....	17½
Paints and Colors, not elsewhere specified.....	17½
Paintings in Oil, by artists of well-known merit, or copies of the old masters by such artists.....	Free
Paper.....	17½
Paper Collar Cloth.....	Free
Paper, "Union Collar Cloth".....	Free
Paper Shavings.....	Free
Paper Hangings.....	17½
Paper Maché.....	17½
Parasols and Umbrellas.....	17½
Patent Medicines.....	25
Patent Medicines, not mixed with spirits or strong waters.....	25
Peas.....	Free
Pearl, Horn, Bone and Ivory, manufactured.....	17½
Pelts, Hides, and Horns.....	Free
Pepper, ground.....	25
Pepper, unground.....	17½
Perfumed Spirits.....\$1.50 p gal; pkgs.	17½
Perfumed Spirits, when in flasks or bottles not weighing more than 4 oz.	17½
.....5 cts each; pkgs.	17½
Perfumery not elsewhere specified.....	25
Pine and Palm Oils, in their natural state	Free
Phosphorus.....	Free
Pickles and Sauces.....	17½

Pimento, ground	17½
Pimento, unground.....	17½
Pipe Clay.....	Free
Pipes, Tobacco.....	17½
Pitch and Tar.....	Free
Plaster of Paris, not ground or calcined.	Free
Plaster of Paris, ground and calcined....	17½
Plush for Hatters' use, and for gloves....	10
Playing Cards.....	25
Portable Hand Printing Presses.....	17½
Potatoes.....	10
Potatoes, growth B. N. A. Provinces.....	Free
Preserved Meats.....	17½
Printed, Lithographed, or Copper-plate Bills, Bill-Heads and Advertising Pamphlets	17½
Potash, Bichromate of.....	Free
Poultry.....	10
Poultry from B. N. A. Provinces.....	Free
Porter, in bottles.....7 cts <i>p gal</i> and 10 <i>ad val</i> ; pkgs.	17½
Porter, in casks.....5 cts <i>p gal</i> and 10 <i>ad</i> <i>val</i> ; pkgs.	17½
Pig Iron, Pig Lead, and Pig Copper.....	Free
Philosophical Instruments and Apparatus, including globes, when imported by and for the use of colleges, scientific and literary societies, and schools.....	Free
Plants.....	10
Plants from B. N. A. Provinces.....	Free
Plank and Sawed Lumber, of mahogany, rosewood, walnut, chestnut, cherry, and pitch pine.....	Free
Plank and Sawed Lumber of all kinds, except mahogany, rosewood, walnut, chestnut, cherry, and pitch pine.....	17½
Platers' Leaf.....	17½
Precipitate of Copper.....	Free
Precious Stones, unset.....	Free
Painting Ink and Printing Presses, except portable hand printing presses..	Free
Proprietary Medicines, mixed with spirits or strong waters...\$1.50 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Prunella, for uppers of ladies' boots and shoes.....	10

Puddled Iron Bars, Blooms, and Billets...	5
Pumps and Pump Gear, Ships'.....	5
Prohibited Articles (See end of Tariff).	
Quartz, crushed.....	Free
Rags, including paper shavings.....	Free
Railroad Bars and Frogs.....	Free
Ratan, for chairmakers.....	Free
Red Lead, dry.....	Free
Rennet.....	Free
Rosin.....	Free
Rice.....1 ct p lb; pkgs.	17½
Riders and Knees, Iron (ships').....	5
Rigging Wire (ships').....	Free
Rinds of Oranges, Citrons, and Lemons, imported in brine for the purpose of being candied.....	Free
Roots, Medicinal, in their natural state...	Free
Roots, other.....	10
Rifles, Guns, and Firearms of all kinds...	17½
Rum.....\$1 p gal; pkgs.	17½
Rum-Shrub.....\$1.50 p gal; pkgs.	17½
Rye.....	Free
Sails, ready-made.....	17½
Sail-Cloth or Canvas, for ships' use.....	5
Sal Ammoniac, Sal Soda, Caustic Soda, Silicate of Soda, Soda Ash, Nitrate of Soda, and Saltpetre.....	Free
Salt.....	Free
Sand.....	Free
Sand Paper and Sand Cloth.....	17½
Satin, and fine washed white.....	Free
Schedam Schnapps... \$1.50 p gal; pkgs.	17½
Sea Grass, Manila Grass, and Mosses for upholstery purposes.....	Free
Seeds not classed as cereals.....	10
Seeds from B. N. A. Provinces.....	Free
Settlers' effects of every description, in actual use, not being merchandise, brought by persons making oath that they intend becoming permanent set- tlers within the Dominion.....	Free
Scrap Iron.....	Free
Scrap Brass.....	Free
Scripture, specimens of.....	Free
Shafts for mills and steamboats, in the rough.....	Free

Shawls.....	17½
Sheet Music, printed.....	17½
Ships' Blocks and Patent Bushes for Blocks.....	5
Binnacle Lamps and Bunting.....	5
Sail Cloth, or Canvas.....	5
Cables, hemp or grass.....	5
Compasses.....	5
Dead Eyes.....	5
Dead Lights.....	5
Deck Plugs.....	5
Pumps and Pump Gear.....	5
Shackles—Sheaves.....	5
Signal Lamps.....	5
Travelling Trucks.....	5
Steering Apparatus.....	5
Iron Knees and Riders.....	5
Wire Rigging, and galvanized for manufacture of.....	5
Cordage.....	5
Varnish, black and bright.....	5
Wedges.....	5
Iron Masts, or part of Iron Masts...	Free
Shell, manufactured.....	17½
Sheet Iron, not galvanized.....	5
Shrubs, Trees and Plants.....	10
shrubs, Trees and Plants, from B. N. A. Provinces.....	Free
Silks, Satins, and Velvets.....	17½
Silk, Woollen, Worsted and Cotton Em- broideries, and Tambour Work.....	17½
Silk Twist, and Silk and Mohair Twist, not elsewhere specified, for tailors' use, in hanks.....	17½
Silk Twists, for hats, boots, and shoes....	Free
Silk Twists, Machine.....	10
Silver Coin, United States.....	17½
Silver Leaf.....	17½
Silver and Gold Cloth.....	17½
Silver-plated Ware.....	17½
Skins, undressed.....	Free
Slate.....	Free
Slotted Tapes, for the manufacture of hoop skirts.....	Free
Small Wares.....	<i>ad val.</i> 17½

Snuff, ground dry.....25 cts <i>p lb</i> ; } pkgs. 17½	
12½ per cent. <i>ad val.</i> }	
Snuff, damp, moist, or pickled.....	17½
Soda Ash.....	Free
Soap, common.....\$1 <i>p</i> 100 lbs; pkgs.	17½
Soap, perfumed and fancy	25
Spades, Shovels, Stoves, and all other iron castings.....	17½
Spelter or Zinc, in sheets, blocks, or pigs.....	Free
Specimens of Natural History, Mine:al- ogy, Botany, or Sculpture.....	Free
Spices, ground, including Ginger, Pi- mento, and Pepper.....	25
Spices, unground, including Ginger, Pi- mento, and Pepper.....	17½
Spikes and Nails, composition.....	Free
Spikes, Scythes, and Snaths.....	17½
Spirits and strong waters, not having been sweetened or mixed with any article so that the degree of strength thereof cannot be ascertained by Sykes' hydrometer, for every gallon of the strength of proof by such hy- drometer, and so in proportion for any greater or less strength than the strength of proof, and for every greater or less quantity than a gallon, viz. : Brandy, Geneva, Alcohol, Rum, Gin—including Old Tom— Whiskey and unenumerated articles of all kinds, per gal	\$1.00
Other Spirits, being sweetened or mixed, so that the degree of strength can- not be ascertained as aforesaid, name- ly: Rum-Shrub, Cordials, Schie- dam Schnapps, Tafia, Bitters, and the like	\$1.50
Cologne Water and perfumed Spirits, not in flasks.....	\$1.50
Cologne Water and perfumed Spirits, when in flasks or bottles. For each flask or bottle not weighing more than four ounces.....	\$0.50
Unenumerated Spirits and Strong Waters	\$1.50

Spirits and Strong Waters imported into Canada, mixed with any ingredient or ingredients, and although thereby coming under the denomination of proprietary medicines, tinctures, essences, extracts, or any other denomination, shall be nevertheless, deemed "Spirits or Strong Waters," and subject to duty as such, per gal.....		\$1.50
Spirits and Strong Waters, including spirits of wine and alcohol...\$1 p gal;		
.....	pkgs.	17½
Spirits of Turpentine.....		17½
Starch.....	2 cts p lb; pkgs.	17½
Statues of Marble, Bronze, and Alabaster, natural size.....		Free
Stationery.....		17½
Steel, wrought or cast, in bars and rods..		Free
Steel, Plates, cut to any form, but not moulded.....		Free
Steel Chairs, Railway.....		Free
Steering Appartus, ships'.....		5
Stereotype Blocks, for printing purposes.		Free
Steamboat and Mill Shafts and Cranks, forged in the rough.....		Free
Steam Fire Engines.....		17½
Stone, unwrought, and Lithographers' Stone.....		Free
Stores for the use of Army and Navy.....		Free
Straw.....		10
Straw from B. N. A. Provinces.....		Free
Straw, Tuscan, Grass, and Fancy Plats..		Free
Sulphur or Brimstone, in roll or flour.....		Free
Sulphuric Acid.....	½ ct p lb; pkgs.	17½
Sulphuric Acid, Carboys containing.....		17½
Sugar Candy, brown or white..1 ct p lb., <i>ad val.</i>		25
Sugar, equal to and) above No. 9, Dutch } 1 ct p lb., <i>ad val.</i> Standard.....)		
Sugar, below No. 9.....	½ ct p lb., <i>ad val.</i>	25
Syrup of Sugar, or of Sugar Cane, Syrup of Molasses, or of Sorghum, Melado, or Concentrated Molasses and Cane Juice.....	½ ct p lb., <i>ad val.</i>	25

Tafia.....	\$1.50 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Tails, undressed.....		Free
Tallow.....	1 ct <i>p lb</i> ; pkgs.	17½
Tallow, from B. N. A. Provinces.....		Free
Tampico, white and black.....		Free
Tapes, (slotted), for the manufacture of hoop skirts.....		Free
Tar.....		Free
Tea, Green and Japan... 4 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Tea, Black..... 3 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Tea, Green or Japan... 4 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Tea, Black..... 3 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Teasels.....		Free
Thibet Hair, unmanufactured.....		Free
Thread and other articles embroidered with gold or for embroidering.....		17½
Thread Lace and Insertions.....		17½
Tiles, drain.....		Free
Timber and Lumber, round and hewed, but not otherwise, from B. N. A. Pro- vinces, manufactured in whole or in part.....		Free
Tin, in bar, blocks, pigs or granulated....		Free
Tin and Zinc, or Spelter, in block or pig.....		Free
Tin Clasps, Slides, and Spangles, for ma- nufacturing hoop skirts.....		Free
Tin Plates.....	5	
Tinctures, containing spirits... \$1.50 <i>p</i>.....gal; pkgs.		17½
Tinctures, other.....		17½
Tobacco, manufact'd, except cigars... 12½ <i>p c</i> ; 25 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Snuff & Snuff flour, dry... 12½ <i>p</i> <i>c</i> ; 25 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Snuff, d'mp, moist, pkled... 12½ <i>p c</i> ; 25 cts <i>p lb</i> ; pkgs.		17½
Canada Twist, from raw Cana- da tobacco, per lb.....		10
Tobacco, unmanufactured, (but must be bonded on importation), under con- ditions of Act 31 Vict., chap. 51.....		Free
Tobacco Pipes.....		17½
Tow, undressed.....		Free
Toys.....		17½
Trees, Shrubs, Roots and Plants.....		10

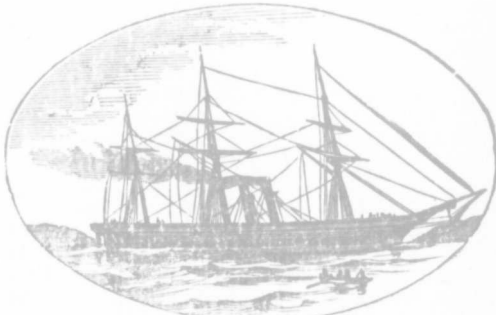
Trees, Shrubs, Roots and Plants, from B. N. A. Provinces.....	Free
'Travellers' Baggage.....	Free
'Travellers' 'Carriage.....	Free
'Travelling Trucks, Ships'.....	5
Treenails	5
Tubes and Piping, of Copper, Brass or Iron, when drawn.....	Free
Turpentine, Spirits of.....	17½
Turpentine, other than Spirits of Turpentine.....	Free
Twist, Silk, for Hats, Boots and Shoes...	Free
Type Metal, in blocks or pigs.....	Free
Type.....	5
Union Collar Cloth Paper, used in the manufacture of Paper Collars, Cuffs, &c.....	Free
Varnish, bright and black, for ships' use..	5
Varnish, other than bright and black.....	17½
Veneering of Wood of Ivory.....	Free
Vegetables, including Potatoes and other Roots	10
Vegetables, from B. N. A. Provinces.....	Free
Vegetable Fibres.....	Free
Vegetables used chiefly in dyeing.....	Free
Vegetables, Fish and Meats, preserved....	17½
Velvets, Silks and Satins.....	17½
Vinegar.....10 cts <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Vitriol, blue.....	Free
Walnuts, Dried Fruits.....	17½
Wearing Apparel and Clothing, made by hand or sewing machines.....	17½
Weaving or tram silk, and weaving or tram cotton for making elastic webbing, and crinoline thread for covering crinoline wire.....	Free
Wedges, Ships'.....	5
Whale Oil, in the casks, from on Ship-board and in the condition in which it was first landed.....	Free
Wheat	Free
Whiting, or Whitening.....	Free
White Zinc, dry.....	Free
White Lead, dry.....	Free
Whiskey.....\$1.00 <i>p gal</i> ; pkgs.	17½
Wines, not containing over 20 degrees of	

alcohol, and not worth more than forty cents per gallon, of all kinds, including Ginger, Orange, Lemon, Gooseberry, Raspberry, Strawberry, Elder and Currant Wine, (five quarts or 10 pint bottles to a gallon), per gallon.....	30c.
Wines—all others when in wood, per gallon.....	60c.
Wines — all others except Sparkling Wines, in bottles, (five quarts or ten pints to a gallon), per dozen.....	1.50
Wines—Sparkling, per dozen.....	3.00
Wines—Sparkling, per gallon.....	1.25
Wire Cloth, of Brass or Copper.....	Free
Wire (Brass or Copper), round or flat.....	Free
Wire, (Iron).....	5
Wire, flat or round, for crinolines, uncovered.....	Free
Wire Rigging Ships'.....	5
Woods of all kinds, wholly manufactured.....	Free
Woods, unmanufactured, when chiefly used in dyeing.....	Free
Woods, manufactured, not elsewhere specified.....	17½
Wool.....	Free
Wool, waste.....	Free
Woollens.....	15
Woollen Netting for India Rubber Shoes and Gloves.....	10
Writing Desks, fancy and ornamental Cases and Boxes, and other fancy goods.....	17½
Yellow Metal in bars, bolts, or for Sheathing.....	Free
Zinc or Spelter, in blocks or pigs.....	Free
Zinc or Spelter, in sheets.....	Free
Zinc, white dry.....	Free

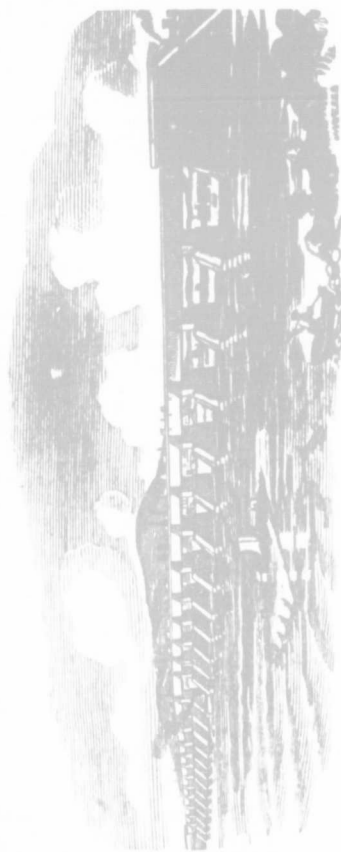
NOTE.—Schedule D.—The following goods, when the growth and produce of any of the British North American Provinces, may be imported free of duty, subject to alteration or regulation by proclamation of the Governor-General in Council, viz :—

Animals of all kinds; Fresh, Smoked and Salted Meats; Green and Dried Fruits, Fish of all kinds, product of fish, and of all other creatures living in the water; Poultry, Butter, Cheese, Lard, Tallow; Timber and Lumber of all kinds, round, hewed, but not otherwise manufactured in whole or in part; Fish Oil, Gypsum, ground or unground; Hay, Hops, Straw, Bran. Seeds of all kinds, Vegetables, including Potatoes, and other roots; Plants, Trees and Shrubs; Coal and Coke; Salt; Wheat, Peas, Beans, Barley, Rye, Oats, Indian Corn, Buckwheat, and all other grain; Flour of Wheat, Rye, Indian Corn and Oatmeal, and Flour Meal of any other grain.

All goods not enumerated as charged with any other duty, or declared to be free of duty; and non-enumerated packages, $17\frac{1}{2}$ p. c. *ad val.*



LIVERPOOL AND MONTREAL SCREW STEAMER.



VICTORIA BRIDGE, MONTREAL.

V
I
c
k
S
j
cl
W
al
Jo
L
cl
G

co
B
ju
cl
A
cl
G.
Fe
cla

/
ten
cl
Mc
Du
cl
F. V
LeS
cl
S
inte
1st
N. C
Eag
cl
Plur
M
Bell.

POST OFFICE DEPARTMENT.

Hon. L. S. Huntington, postmaster-general ;
W. H. Griffin, deputy postmaster-general.

Secretary's Branch.—W. White, secretary ; W. D. LeSueur, H. S. Weatherley, B. King, 1st class clerks ; G. H. Hargrave, H. W. Griffin, J. Plunkett, J. Walsh, J. Graham, H. G. Hopkirk, C. Sangster, senior 2nd class clerks ; Sidney Smith jr., J. F. Ruttan, A. W. Throop, junior 2nd class clerks ; G. R. White, J. M. O'Leary, C. B. Brodie, W. L. Blair, J. Lemoine, O. Fortier, D. McDonald, A. J. McDermid, A. W. McLennan, W. A. Jones, P. McIntyre, J. A. McLaurin, G. Binks, L. C. A. Casgrain, J. A. McDonald, W. Fretchette, A. A. Dorion, S. Craig, L. H. Pouliot, G. Rance, 3rd class clerks.

Accountant's Branch. H. A. Wicksteed, accountant ; W. H. Smithson, assistant do. ; P. E. Bucke, R. Oliver, 1st class clerks ; E. H. Benjamin, H. J. Garrett, A. Lindsay, senior 2nd class clerks ; L. Blanchet, G. M. Patrick, T. H. Allen, R. J. Oliver, D. F. McCarthy, junior 2nd class clerks ; J. E. Hopkirk, C. G. Falconer, J. G. Fortier, E. A. D. Jones, H. M. Jarvis, H. A. Ferguson, W. Brophy, P. T. Leahy, A. Muir, 3rd class clerks ; J. Ashworth, cashier.

Money Order Branch.—P. LeSueur, superintendent M. O. Office, C. W. Jenkins, 1st class clerk ; J. Brophy, senior 2nd class clerk ; J. McDougall, R. J. Shaw, C. J. Higgins, M. K. Dunlevie, J. F. Wall, W. J. Barrett, 3rd class clerks ; J. C. Bonner, A. W. Wall, J. H. Spencer, F. W. Mills, L. W. Travis, A. McGillis, C. P. LeSueur, D. D. McPherson, W. Bristow, 3rd class clerks.

Savings Bank Branch.—J. C. Stewart, superintendent, Savings Bank Branch ; D. Mathewson, 1st class clerk ; J. Rose Smith, A. J. Boswell, N. Garland, E. B. Bell, W. H. Kreps, W. H. Eagleson, W. H. Harrington, junior 2nd class clerks ; W. H. McCuaig, G. R. Major, G. L. Plunkett, H. J. Larkin, J. Berry, 3rd class clerks.

Messengers.—M. Bennett, E. Daugherty, J. Bell.

Post Office Inspectors and Divisions.—John Dewe, chief inspector, Ottawa; J. D. Patterson, clerk of chief inspector Ottawa. Division Inspectors :—Gilbert Griffin, London; M. Sweetnam, Toronto; R. W. Barker, Kingston; T. P. French, Ottawa; E. F. King, Montreal; W. G. Shepherd, Quebec; †John McMillan, St. John, N.B.; P. Woodgate, Halifax, N.S.; R. Wallace, Victoria B.C.

RATES AND REGULATIONS.

LETTER RATES.

Between places within the Dominion.....	3 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and the United States.....	3 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and Newfoundland.....	6 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.
Between Canada and the United Kingdom.....	5 cts. per $\frac{1}{2}$ oz.

Pre-payment must, in all cases, be made by Postage Stamp.

REGISTRATION FEES.

Within the Dominion.....	2 cts. each letter.
To the United States.....	5 cts. each letter.
To Newfoundland.....	2 cts. each letter.
To the United Kingdom.....	8 cts. each letter.

These Registration Fees are, of course, in addition to the Postage, and must be pre-paid.

DISPOSAL OF UNPAID OR INSUFFICIENTLY PAID LETTERS MAILED IN CANADA.

If for Places within the Dominion.—A letter wholly unpaid is not forwarded, but is sent to the Dead Letter Office, Ottawa. If pre-paid at least one rate, that is, 3 cents, the letter is forwarded to destination, but is rated with double the deficient postage. This rule applies also to city or "drop" letters, the postage on which is 1 cent per half ounce.

If for the United States.—A letter, whether wholly unpaid, or insufficiently paid, is not forwarded from Canada, but is sent to the Dead

Letter Office, in Ottawa, in order to be there opened and returned to its writer.

If for the United Kingdom.—A letter wholly unpaid is forwarded, but is rated with double postage, that is, 5 pence sterling per $\frac{1}{2}$ ounce. If it is insufficiently pre-paid, it is charged at the same rate, deducting what may have been pre-paid.

If for other British Colonies or Foreign Countries (except France).—A letter, whether wholly unpaid, or only insufficiently paid, is sent to the Dead Letter Office, Ottawa.

LOCAL OR "DROP" LETTERS.

One cent per half ounce, to be pre-paid by Postage Stamp.

POSTAL CARDS.

Canadian Postal Cards of one cent each circulate within the Dominion,—and are transmissible without further charge, to the United States and Newfoundland.

Newspapers.—Between places in the Dominion, to the United States, to Newfoundland, publishers pre-pay their edition in bulk, at the rate of one cent for each pound weight; no further charge on delivery. Transient newspapers within the Dominion, to the United States and Newfoundland, one cent per four ounces, to be pre-paid by stamp. Transient papers for the United Kingdom, two cents per four ounces.

Periodicals.—Published in Canada not less frequently than once a month, sent from office of publication, or from news agencies, for places in the Dominion, to the United States or to Newfoundland, the postage rate is the same as for Newspapers, *i.e.*, one cent per pound, when paid by the bulk weight; Transient periodicals, one cent per four ounces. Newspapers and periodicals for the Dominion, the United States and Newfoundland, weighing less than one ounce each, may be posted singly, if pre-paid by stamp, one half cent each.

Periodicals and Books for United Kingdom, by CANADIAN LINE, are subject to the British Book Post Rates, namely :

Under 1 oz.....	2 cents.
Between 1 oz and 2 oz.....	4 "
Do. 2 " " 4 ".....	6 "
Do. 4 " " 8 ".....	12 "
Do. 8 " " 12 ".....	18 "

And so on, the scale progressing by a rate of sixcents for every four ounces.

BY MAIL STEAMERS *via* NEW YORK :

Under 1 oz.....	4 cents.
Between 1 oz. and 2 oz.....	6 "
Do. 2 " " 4 ".....	8 "
Do. 4 " " 8 ".....	16 "
Do. 8 " " 12 ".....	24 "

And so on, the scale progressing by a rate of eight cents for every four ounces.

Periodicals and Books for France, by CANADIAN LINE :

Not exceeding 2 oz.....	4 cents.
2 to 4 oz.....	8 "
4 to 8 oz.....	16 "
8 to 12 oz.....	24 "

And so on.

Newspapers to France and samples are sent at the above "French Book Post" rates.

A "book packet" may contain any number of separate books, publications, works of literature and art, maps or prints, photographs, daguerreotypes, when not in glass or in frame containing glass; any quantity of paper, vellum, or parchment (to the exclusion of letters), and the books, maps, papers, &c., may be either written, printed or plain, or any mixtures of the

three, and may be either British, Colonial or Foreign. Book packages must be *open at both ends or both sides.*

Patterns.—Rates between Canada and United Kingdom and France, same as for Book Post.

Patterns or samples must not be of any intrinsic value; and this rule excludes all articles of a saleable nature, and whatever may have a value of its own, apart from its mere use as a pattern; nor must the quantity of any material or article sent as a pattern or sample be so great that it could have on this ground an intrinsic value.

Patterns, &c., must be sent in covers open at the ends, so as to be easy of examination. Samples, however, of seeds, drugs, and such like, which cannot be sent in open covers, may be enclosed in bags of linen or other material, simply tied at the neck, or, provided that bags be transparent, they may be entirely closed, if they are for delivery within the United Kingdom. Bags, however, entirely closed, even though they be transparent, must not be used for the transmission of seeds to foreign parts. Patterns and samples of merchandize, not exceeding the weight of eight ounces, addressed to the United States, may be sent at the rate of ten cents for each package.

A packet of patterns or samples sent to France or Portugal must not exceed 18 inches in length, and 12 inches in width or depth; a packet to any other place abroad must not exceed 24 inches in length, or 12 inches in breadth or depth.

The limits of weight are as follows:

Canada.....	24 ¹ / ₂ oz.	Belgium.....	8 oz.
Great Britain....	24 "	Netherlands.....	16 "
France.....	36 "	Portugal.....	16 "
Germany.....	8 "	Denmark.....	48 "
Italy.....	36 "	Switzerland.....	48 "

Parcel Post.—The following rates are for the transmission of parcels in Canada:—

Not exceeding	$\frac{1}{2}$ lb.	12 $\frac{1}{2}$ cents
"	1 lb.	25 "
"	1 $\frac{1}{2}$ lb.	37 $\frac{1}{2}$ "
"	2 lb.	50 "
"	2 $\frac{1}{2}$ lbs.	62 $\frac{1}{2}$ "
"	3 lbs.	75 "
"	3 $\frac{1}{2}$ lbs.	87 $\frac{1}{2}$ "
"	4 lbs.	\$1.00

Registration fee—5 cents.

Parcels can only be sent by Post to places in Canada. Postages and registration fee must be pre-paid. The limit of weight to Parcels is 4 lbs.

TRANSMISSION OF PATTERNS AND SAMPLES WITHIN THE PROVINCE OF CANADA.

Patterns or samples of merchandise, and goods for sale, not exceeding twenty-four ounces in weight, may be posted in Canada, to be forwarded to any place within the Dominion, on pre-payment by postage stamp of a rate of one cent per four ounces, under the following regulations:

I.—Patterns or samples must be sent in covers open at the ends, so as to be easy of examination. Samples, however, of seeds, drugs, and so forth, which cannot be sent in open covers, may be enclosed in bags of linen or other material, fastened in such a manner that they may be readily opened, or in bags entirely closed, provided that they be transparent, so that the officers of the Post Office may be able to satisfy themselves as to the nature of the contents.

II.—The packet may bear on the *outside* the address of the sender, in addition to the address of the person for whom it may be intended—also a trade mark and numbers, and the price of the articles enclosed; *inside* there must be no enclosure but the samples or patterns themselves—the particulars, however, of the trade marks, numbers and price, may be marked on

the articles themselves instead of on the outside of the packet, at the option of the sender.

III.—Any sample or pattern packet containing a letter, or otherwise violating the conditions of the preceding rules, is to be rated and treated as a letter.

IV.—The rate of one cent per four ounces is to be pre-paid by postage stamp,—and if such rate be not fully pre-paid by the stamps affixed, the package is to be rated with the deficient postage, and a fine of five cents in addition.

V.—Packets of samples or patterns may be registered on pre-payment by postage stamp of a registration fee of five cents in addition to the postage rate,—and provided such packets be duly handed into the Post Office for registration.

A registration receipt or certificate should always be obtained for such packages when presented for registration.

VI.—No packet of samples or patterns must exceed twenty-four ounces in weight; any packet exceeding that weight is to be sent to the Postmaster-General.

Penal Clause.—The Act contains the following penal clause: To enclose a letter or letters, or any writing intended to serve the purpose of a letter, in a parcel posted for the parcel post, or to enclose a letter, or any writing, or make any written marks to serve the purpose of a letter, or to enclose any other thing in a newspaper, posted to pass as a newspaper, at the rate of postage applicable to newspapers, (except in the case of accounts and receipts of newspaper publishers, which are permitted to pass folded within the newspapers sent by them to their subscribers), is an offence punishable by a penalty of not less than ten and not exceeding forty dollars.

POSTAGE RATES ON LETTERS AND PAPERS.
Pre-payment compulsory.

COUNTRY.	Letters	News-	Route.
	per half oz.	papers	
	cents.	cents.	
Australia (except New South Wales and Queensland)	8	4	Via S. Francisco
Argentina Conf'e'n..	28	4	" England.
Austria.....	10	4	" "
Bahamas.....	6	4	" New York.
Belgium.....	10	4	" England.
Bermuda.....	8	4	" New York.
Brazil.....	24	* 4	" England.
Cape of Good Hope	28	4	" "
Ceylon.....	22	4	" "
Chili.....	20	6	" New York.
China(exceptShang-hai).....	13	4	" S. Francisco
Cuba.....	8	4	" New York.
Denmark.....	10	4	" England.
Egypt.....	10	4	" "
France.....	10	4	" "
Germany.....	10	4	" "
Gibraltar.....	10	4	" "
Great Britain & Ir'd	5	2	" "
Hayti.....	8	4	" New York.
Holland.....	10	4	" England.
Hong Kong.....	13	4	" S. Francisco
India.....	16	4	" England.
Italy.....	10	4	" "
Jamaica.....	8	4	" New York.
Japan.....	8	4	" S. Francisco
Malta.....	10	4	" England.
Mexico.....	13	0	" New York.
New South Wales..	15	4	" S. Francisco
New Zealand.....	15	4	" " "
Norway.....	10	4	" England.
Porto Rico.....	28	4	" New York.
Russia.....	10	4	" England.
San Domingo.....	16	6	" New York.
Shanghai.....	8	4	" S. Francisco
Spain.....	10	6	" England.
Sweden.....	16	4	" "
Switzerland.....	10	4	" "
United States.....	5	1	
West Indies (ex- cept where other wise stated by British Mail via Colon, Havana or St Thomas)..	16	6	

Miscellaneous Postal Matter—On books, pam-

phlets, occasional publications, printed circulars, prices current, hand-bills, book and newspaper manuscripts; printers' proof sheets, whether corrected or not; maps, prints, drawings, engravings, lithographs; photographs, when not on glass or in cases containing glass; sheet music, whether printed or written; documents, wholly or partly printed or written, such as deeds, insurance policies, militia and school returns, or other documents of like nature; packages of seeds, cuttings, bulbs, roots, scions or grafts; patterns or samples of goods or merchandise, when posted in Canada for any place in Canada, the rate of postage is *one cent per four ounces in weight*, to be pre-paid by postage stamp, or by the use of stamped post bands when suitable for the purpose. No letter, or other communication intended to serve the purpose of a letter must be sent or enclosed in any article of miscellaneous mail matter; and all transmissions authorized by this regulation must be put up in covers open at the ends or sides, or in such manner as to admit of inspection to ensure compliance with this condition. If enclosed in sealed envelopes, notched at the ends or sides, or with the corners cut off, letter rate of postage will be charged.

Miscellaneous mail matter as above specified, when addressed to the United States or to Newfoundland, may be forwarded when pre-paid the one cent per 4 oz. rate, as if addressed to a place in Canada, with the exception of packets of samples and patterns of merchandise addressed to the United States, on which the special rate of ten cents must be pre-paid.

Money Orders in Canada.—All the Money Order Post Offices in Ontario, Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island, Manitoba and British Columbia, are authorized to draw Money Orders on each other for any sum up to \$100, and for as many Orders of \$100 each as the applicant may require, upon the following terms, viz:—

Orders up to \$4.....	2 cts.
“ “ 10.....	5 “

Orders from 10 to \$20	10 cts
“ “ 20 to 40.....	20 “
“ “ 40 to 60.....	30 “
“ “ 60 to 80.....	40 “
“ “ 80 to 100.....	50 “

Money Orders on the United Kingdom.—The Money Order Offices in the Dominion also draw upon all the Money Order Offices in England, Ireland and Scotland, the Channel Islands, and British India, save those in British India for which there are special rates, for any sum up to £10 sterling, and grant as many Orders for £10 sterling each as may be needed to make up the amount to be remitted. The terms are as under:—

Orders up to £2.....	25 cts.
“ from 2 to £5.....	50 “
“ “ 5 to £7.....	75 “
“ “ 7 to 10,.....	\$1.00

Money Orders on Newfoundland.—The Money Order Offices in Ontario, Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, draw also upon Money Order Offices in Newfoundland, Prince Edward Island, Manitoba, and British Columbia. The Orders upon Newfoundland, like those of the United Kingdom, are made payable in Sterling money.

Orders up to £5.....	25 cts.
“ from £5 to £10.....	50 “
“ “ £10 to £15,.....	75 cts.
“ “ 15 to 100,.....	\$1.00

All the Money Order Offices in the Dominion are also authorized to grant Money Orders on the United States, the maximum amount of which, however, upon a single order, is limited to \$40 Canadian currency. The rates are:—

For Orders under and up to \$20.....	25 cts.
“ “ over \$20 up to \$40.....	50 “

In all the classes of Orders, as many of the maximum amount may be obtained as will be needed to make up the sum the applicant desires to remit.

By the amended Post Office Act, which came

in force on the 1st October, any Postmaster issuing Money Orders on credit, and any person aiding and abetting, or procuring the issue of such Orders, will be guilty of misdemeanor.

The Money Order Post Offices in the Dominion are furnished with lists of all the Money Order Offices in Canada, the United Kingdom, Nova Scotia, New Brunswick, Prince Edward island, Manitoba, British Columbia, and Newfoundland; and the Postmasters are instructed to afford every information in their power, in respect of the places upon which they draw, together with any other information relating to the issues as the intending remitters may desire.

POST OFFICE SAVINGS BANK.

1. The Post Office Savings Bank commenced operations in Ontario and Quebec on the 1st April, 1868.

2. The direct security of the Dominion is given by the Statute for all deposits made.

3. At each Savings Bank Post Office the Savings Bank regulations may be read by the public, giving full information with respect to the mode of depositing and withdrawing money, and these regulations are printed upon the cover of the Pass Book supplied to each depositor.

4. Any person may have a deposit account, and deposits are received daily during the ordinary hours of Post Office business, of any number of dollars, from \$1 up to \$300, the total amount which can be received from a depositor in any one year, except in cases to be specially authorized by the Postmaster-General.

5. The Postmasters of the Savings Bank Offices will act as agents for the receipt of the money deposited for transmission to the Postmaster-General, and for the payment by the Postmaster-General of money withdrawn by depositors.

6. Each depositor is supplied with a Pass Book, and the sums paid in, or withdrawn, are entered therein by the Postmaster receiving or paying the same. In addition, a direct receipt for each amount paid in is sent to the depositor

from the Postmaster-General, and the Postmaster General will issue a cheque payable at any Post Office Savings Bank desired, for any sum withdrawn.

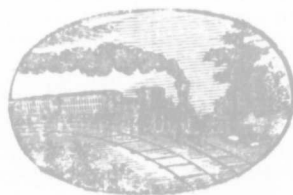
7. Every depositor's account is thus kept with the Postmaster-General, and a depositor may pay into his or her account with the Post Office Savings Bank at any of the Savings Bank Post Offices, which at the time may best suit his convenience, and exercise the same choice in drawing out money, subject only to the obligation of producing the Pass Book, in proof of identity whenever paying in or drawing out deposits.

8. Interest at the rate of four per cent. per annum is allowed on deposits.

Postmasters are forbidden by law to disclose the name of any depositor, or the amount of any sum deposited or withdrawn.

10. No charge will be made to depositors on paying in, or drawing out money, or for postage or communications with the Postmaster-General in relation thereto.

11. The Postmaster-General will always be ready to receive and attend to all applications, complaints, or other communications addressed to him by depositors or others, relative to Post Office Savings Bank matters.



F
in
V
e
li
c
k
C
G
cl
be
at
F
Br
Bl
Ba
Fr
Cl
da
7

CANADIAN STAMP DUTIES

On Bills of Exchange, Drafts and Promissory Notes.

(In computing the duty, it must be borne in mind that any interest payable at maturity, with the principle, is to be counted part of the amount.)

AMOUNT.	SING- LY.	Duplicate each part.	Triplicat each part
\$25 and under.....	\$0.01	\$0.01	\$0.01
Over 25 and not exceedg. \$50	0.02	0.01	0.01
" 50 " " 100	0.03	0.02	0.01
" 100 " " 200	0.06	0.04	0.02
" 200 " " 300	0.09	0.06	0.03
" 300 " " 400	0.12	0.08	0.04
" 400 " " 500	0.15	0.10	0.05
" 500 " " 600	0.18	0.12	0.06

MANITOBA POST OFFICE TIME TABLE.

Mails are delivered and closed at Winnipeg Post Office as follows:—

Southern.—St. Norbert, St. Agathe, Scratch- ing River, West Lynne, Rosseau Crossing, Windsor, Ont., and Pembina, U. S. A., close every evening at 7 p.m., and are open for del- ivery every morning at 8 p.m. (Sundays ex- cepted).

Northern.—Peguis, Dynever, Clandeboye, Sel- kirk, Lower Fort Garry, St. Andrew's, Park's Creek, Middle Church, Kildonan, Rockwood, Greenwood, Springfield, and Cook's Creek, close every Monday and Friday at 7 p.m. (way bag open till 7 a.m. on Tuesday and Saturday), and are due for delivery every Thursday and Friday at 6 p.m.

Western.—Palestine, Woodside, Totogan, Burnside, Portage la Prairie, Oakland, High Bluff, Poplar Point, St. Laurent, Oak Point, Baie St. Paul, Woodlands, Pigeon Lake, St. Francois Xavier, Headingly, Boyne River, St. Charles, and St. Jeanes, close every Wednes- day and Saturday, at 7 p.m. (way bag open till 7 a.m. on Thursdays, and 7 pm. on Sundays),

and are due for delivery every Wednesday and Saturday at 8 a.m.

North Western.—Battleford, Fort Carleton, Fort Edmonton, Fort Livingstone, Little Saskatchewan, and Shoal Lake, closing at 7 p.m. the previous day to its leaving Winnipeg.

Mails will be despatched on the following dates during the next twelve months:—

1877.	1878.
July 3rd,	January 8th,
July 24th,	January 29th,
August 14th,	February 19th,
September 4th,	March 12th,
September 25th,	April 2nd,
October 16th,	April, 23rd,
November 6th,	May 13th,
November 27th,	June 3rd,
December 18th,	June 24th.

Eastern.—St. Boniface closes daily at 7 p.m. (Sundays excepted), and is due for delivery daily at 6 p.m.; St. Anne, Prairie Grove, Loretto, close every Saturday at 10 a.m., and are due for delivery every Saturday at 12 noon; St. Vital closes every Monday at 10 a.m., and is due for delivery every Monday at 12 noon.

LOVELL

Printing and Publishing Co.,

MONTREAL.

BLANK ACCOUNT BOOKS

OF EVERY DESCRIPTION.

d

1,

1.

B

7

9

1

α.,

KS



CITY OF TORONTO.

CH

CITY OF TORONTO.

CHAMBLY BASIN DIRECTORY.

Pou

Bure

Ch
sand,
place
and t
posse:
bly, i
torica
large
but w
actual
them,
that t
pality

Cha
of Fre
situate
John's
bay in

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

Pour le District de Montreal, y inclus le Comte
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,
64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

CHAMBLY BASIN.

Chambly, with a population of about three thousand, ranks as first among the many country places remarkable for their picturesque scenery, and the numerous advantages derived from the possession of a beautiful river, which, for Chambly, is none other than the far-famed and historical "Richelieu." Chambly comprises two large villages formerly divided by Crown Lands, but which of late, having been sold, display actually a row of pretty houses, which unite them, and to-day all are unanimous in desiring that the two villages would form one municipality and be incorporated as a town.

Chambly Basin, composed for the most part of French-speaking people, is a beautiful village situated at the mouth of the Chambly and St. John's Canal, and overlooking that delightful bay in the Richelieu river commonly called the

“Basin,” the popularity of which increases every year owing to the great quantity of fish caught in its waters, and to the facility its calm surface offers of conducting boats thereon.

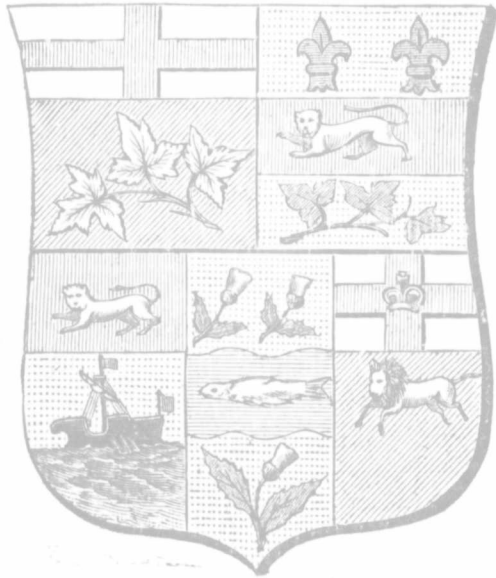
Yules Island, situated at about three-quarters of a mile from this village, at the foot of the Rapids, consequently surrounded partly by current and partly by calm water, charms by its agreeable aspect, enhanced to a great degree by lofty trees, the stranger who treads its grassy soil.

A Catholic church, a convent, a large hospital and a college are the buildings rendered the most conspicuous by their elegance and their advantageous situation. The convent, under the direction of the Nuns of the Congregation of Notre Dame, possesses rare advantages for the instruction of young ladies who desire to leave their respective homes and seek elsewhere a new home two-fold in its benefit of motherly care and careful instruction. The hospital, belonging to the ladies of the Grey Nunnery of Montreal, is adapted in every way for the reception of the poor, the orphans and the invalids. The college, under the charge of the Brothers of the Christian Doctrine, imparts a thorough commercial

edu
deri
dent
Hot
abov
of th
Th
are e
city,
trave
treat
who
Finall
Montr
rare s
There
to Mo
tant fi
Trunk
miles, f

education to young men, at the same time rendering them submissive to a rule which is evidently conducive to their formation. Bartlett's Hotel holds also a beautiful position, elevated above the Basin and commanding a lovely view of the surrounding scenery.

The means of communication with Montreal are easy and varied. A daily train runs to the city, stopping at St. Lamberts station. A stage travels over the country road leading to Montreal every day for the accommodation of those who desire going to St. Hubert or Longueuil. Finally the Chambly steamer, plying between Montreal and Chambly, affords its passengers a rare sight in viewing the beauties of nature. There are several stores here, an office belonging to Montreal Telegraph Co., and a depot. Distant from St. Hubert, a station of the Grand Trunk Railway, 9 miles, from St. Johns 12 miles, from Montreal 16 miles.





CODFROI CHAPLEAU,

Manufacture de

Coffres Forts,

De la Puissance.

Coffres-Forts à l'épreuve
du feu et des voleurs,

Medaille d'Argent à l'Exposition du Centenaire,
PHILADELPHIE, 1876.

PREMIER PRIX A
L'EXPOSITION
PROVINCIALE DE
1873, MONTREAL.

PREMIER PRIX A
L'EXPOSITION
PROVINCIALE DE
1875, OTTAWA.



Ces Coffres-Forts, dont la popularité grandit de jour en jour, réunissent toutes les qualités nécessaires aux Caisnes de Sécurité. Le ciment renfermé entre deux fers, est ainsi placé de manière à laisser un espace d'un demi pouce entre le boite en fer et la pièce en bois formant l'intérieur du coffre. De cette façon l'air circule facilement dans cet espace entre le fer et le bois, et permet au Coffre, même en cas d'incendie, de résister à l'action du feu et exclut toute humidité à l'intérieur. Les peintures de mes Coffres-forts sont en fer battu avec base en acier et très solides. Ces améliorations rendent mes Coffres supérieurs à ceux de toutes autres fabriques.

Portes et Volets en fer pour Banques, Institutions Publiques, et Charniers de Cimetières avec Serrures brevetées, Soliveaux et Ponts en fer de toutes dimensions.

Un grand nombre de Coffres-Forts de seconde main, de diverses Fabriques, seront vendus bien bon marché.

AINSI QUE MANUFACTURIER

D'outils pour Tailleurs de Pierre.

BUREAU : 326 RUE ST. LAURENT.

Usines : Coin des Rues Ontario et St. Charles Barronée

MONTREAL.

Achetez les Machines

**PICAULT
Pharmaciens**

Ont constamment en mains

Drogues, Medecines P
Fleurs et d

Remarquez l'adresse :

No. 75 Rue
COIN DE LA RUE BONSE

CHAMBLY

Allard Chs., gentleman,
Audette Ant., shoemaker
Audette Louis, gentleman

AUSTIN H. W., prote

Barrette Ed. T., merchan

Barrette Evariste G., cler

Barrette Napoléon, cartes

BARTLETT DENIS

Bartlett hotel, Basin

BEAUCHEMIN EUCLIDE

chant, Basin

Beausoleil Frs. X., sexton

Beausoleil Louis A., hote

Beausoleil Mrs., wid N

Basin

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

PICAULT & CIE.,
Pharmaciens-Chimistes,

Ont constamment en mains un assortiment complet de

Drogues, Medecines Patentees, Graines de
 Fleurs et de Jardin.

Remarquez l'adresse :

No. 75 Rue Notre Dame,
 COIN DE LA RUE BONSECOURS, MONTREAL.

CHAMBLY BASIN.

Allard Chs., gentleman, Basin

Audette Ant., shoemaker, St Peter

Audette Louis, gentleman, St Peter

AUSTIN H. W., protector of fisheries, Basin

Barrette Ed. T., merchant, Basin

Barrette Evariste G., clerk, Basin

Barrette Napoléon, carter, St Peter

BARTLETT DENISON B., proprietor

Bartlett hotel, Basin

BEAUCHEMIN EUCLIDE, lumber merchant, Basin

Beausoleil Frs. X., sexton Catholic church, Basin

Beausoleil Louis A., hotelkeeper, Basin

Beausoleil Mrs., wid Narcisse, store keeper,
 Basin

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel,

17 St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bigonnesse Mrs., wid Antoine, St Peter

Bélanger Aug., carpenter, St Peter

Bélanger Isaac, saddler, St Peter

Benoit Arthur, carter, Basin

Benoit Jean Baptiste, carter, Basin

Benoit Jacques, carpenter, Caron

Bernard Joseph, carter, Basin

BERGER NORBERT, jun., assistant canal
tolls collector, Basin

Berger Norbert, sen., lock tender, Basin

Breux Joseph, dry goods, Basin

Breux Joseph, baker, Basin

BROWN CAPTAIN W., farmer, Basin

Brouillet, Misses Agnes & Maria, Basin

CANADA HOTEL, A. Beliveau, 17 St Thérèse
and 18 St Gabriel, Montreal

CANALL BROTHER, director of Commer-
cial College of St Joseph of Chambly, Basin

CATHOLIC CHURCH, reverend A. Thibault,
parish priest, Basin

Chaloux Chas., blacksmith, Basin

Chaloux Louis, blacksmith, Basin

CHAPLEAU GODFROI, Dominon Safe
manufacturer, 320 St Lawrence Main, Mon-
treal. *See Adv.*

Cognac Jos., farmer Basin,

COGNAC MISS EMILIE, dressmaker, Basin

En v

COL

Ch

asi

an

etu

C^o

DE

I

J

Conta

Côté

Dame

Darch

Darch

Darch

Darch

DAR

Darch

DE C

Demei

Demei

Demei

Demei

Demei

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

COLLEGE ST JOSEPH of Chambly, by
Christian Brothers, brother Canall, director,
assistants brothers Pavinus, Romual, Benedict
and Sergius ; brother Pompilus, préfet des
études, Basin

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
tréal à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Sécretaire et Gérant.*

JOSEPH TROUILLETTE DIT LAJEUNESSE,

Estimateur.

Contant Pierre, tobacconist, Basin
Côté Adolphe, hotelkeeper, Longueuil road
Dame David, shoemaker, St Peter
Darche Ant., laborer, Basin
Darche D., carter, Basin
Darche Louis M., gatekeeper, Basin
DARCHE MRS. ANT., dressmaker, Basin
Darche Mrs., wid Narcisse, Basin
DE GROSBOIS MRS., wid C. P., Basin
Demers Aug., farmer, Basin
Demers David, laborer, Basin
Demers J. H., farmer, Road eighteen
Demers Joseph, farmer, Basin
Demers Narcisse, blacksmith, Railway

Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Desautels Isaac, carpenter, St Peter

Deschamps Olivier, carter, Basin

D'ESCHAMBAULT HENRY FLEURY,
advocate and chief collector of canal tolls, and
town magistrate, Basin

DE SALABERRY CHS. R. L., lieutenant
colonel, agent of Forests, Langevin

De Senville Pierre, laborer, Railway

DION CHAS., mecanicien and master of pa-
tents, Basin

DION JOS. O., Délégué du Congrès des Ameri-
canistes, Bureau de "*La Minerve*," Montréal,
Basin

Dion Jean, trader, Basin

Dubuc Jacques, farmer, Longueuil road

Dugas C. Aimé, advocate, Basin

Dupuis Ant., carpenter, St Peter

Dupuis Etienne, proprietor, St Peter

Durocher Charles, trader, Basin

DUROCHER JOSEPH, butcher, St Peter

Dusault Benj., proprietor, St Peter

Ferlan Norbert, laborer, Basin

FRECHETTE EUSEBE HYACINTHE,
lieutenant colonel and justice of the peace,
Basin

Franchère Mrs., wid Edmond, Basin

Frchette Ovid, medical student, Basin

Fournier Charles, laborer, St Peter

Fugère Octave, shoemaker, Basin

Gaudet Adolphe, music teacher and shoemaker,
Basin

GLE

Grav

GRI

su

Harb

Haye

Hibb

Huot

LAV

Laroc

roa

LAR

Ba

Laroc

Loisel

Long

Lucie

Maille

Malo

MAR

of t

Mauri

Mayra

Meuni

Ménar

Moqui

Mullan

Norme

OWE

Ostigu

365 Notre Dame Street, Montreal.

GLEN CHARLES, M. D., Basin

Gravel Joseph, carpenter and joiner, Basin

GREY NUN'S HOSPITAL, Sister Sauv e,
superioress, Basin

Harbec Charles, jun., farmer, Basin

Hayes Nicholas, leather grainer, Caron

Hibbard Ashley, R. R. contractor, Commons

Huot Antoine, farmer, Basin

LAVIGNE AZARIE, bailiff, Basin

Larocque T elesphore, carriagemaker, Longueuil
road

LAROCQUE GODFROID, mayor, farmer,
Basin

Larocque Mrs., wid Basil, storekeeper, Basin

Loiselle Mrs., wid Antoine, Railway

Longpr e A. Beloni, advocate, Basin

Lucier Th eodule, farmer, Longueuil road

Maillot Alphonse, laborer, Langevin

Malo Joseph, tailor, Basin

MARTEL M. D. S., medical surgeon, justice
of the peace and captain of militia, Basin

Maurice Joseph A., trader, Basin

Mayrand George Etienne, assignee, Basin

Meunier S., carriagemaker, Basin

M enard D., jun., farmer, Railway

Moquin Narcisse, laborer, Caron

Mullarky Martin, farmer, Basin

Normandin M., laborer, Basin

OWEN JOHN, farmer, Basin

Ostiguy Joseph, merchant, Basin

 Les celebres **Machines a Coudre de Lawlor**,

Perrault Cyril, blacksmith, Longueuil road
PERRAULT JOHN, proprietor Central
 house, Basin

Perrault J. Bte., sen., butcher, Basin

Perron Alex., carpenter, Tollgate

Perron M., carpenter, St Peter

Pigeon Joseph, mason, Railway

Prefontaine Agapit, stonecutter, Basin

Proteau Nicholas, joiner and carpenter, Basin

Rassice T., farmer, Basin

Raymond David, stonecutter, St Peter

Remond Mrs. P., Basin

Robert Antoine, gentleman, St Peter

ROBERT JOSEPH T. A., notary and secre-
 tary of parish, Basin

ROBERT JOSEPH, bailiff, Basin

Robert Ludger, laborer, Basin

Rochette Charles, carpenter, Basin

SAUVE REV. ALEX. OSCAR, vicar catho-
 lic church, Basin

Sauvage Joseph, farmer, Railway

SCHEFFER CHARLES G., notary and coun-
 cillor, Basin

Scheffer Joseph, carter, Basin

Scott Emilien, blacksmith and councillor, St Peter

Scott Peter, carter, St Peter

**SISTERS OF CONGREGATION DE NO-
 TRE DAME**, Sister St Guillaume, superior-
 ess, Basin

Soupras L. D., trader, Basin

 En v

St G

R.

St G

Summ

Surp

THU

prie

Trouil

Vigen

VALI

of

and

WAT

 Bas

Pri
BLA

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

St Germain E., conductor M. P. & Boston
R. R., St Peter

St Germain L. D., gentleman, St Peter
Summer George, merchant, Montreal, Basin
Surprenant Louis, laborer, Basin

THIBAULT REV. AMABLE, catholic parish
priest, Basin

Trouillette dit Lajeunesse J., butcher, Basin
Vigent Salime, farmer and councillor, Railway

VALLEE WILLIAM, postmaster, secretary
of corporation, clerk of commissioners court,
and school treasurer, Basin

WATTS JOHN, merchant and councillor,
Basin

LOVELL

Printing and Publishing Co.,

MONTREAL.

BLANK ACCOUNT BOOKS

OF EVERY DESCRIPTION.



CITY OF OTTAWA.

CH

CHAMBLY CANTON DIRECTORY.

P

B

de
pi
Ca
its
in
tir
in
is
so
de
th
gr
lea
du
ac
wh
sy
cal

**C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL**

Pour le District de Montreal, y inclus le Comté
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,
64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

CHAMBLY CANTON.

This village, containing a mixed population, is delightfully situated between the Richelieu Rapids and east side of the Chambly and St. Johns Canal. The Richelieu river is here seen in all its splendour, flowing with more than an ordinary impetuosity, breaking now and then against jutting rocks, and striking the ear of the traveller in the distance with the roaring of its billows. It is an object of admiration to the visitor, and a source of profit to the invalids, who inhale with delight the cool and healthy breezes wafted over the rippled face of its waters. Extensive saw, grist, carding and woollen mills, along with a leather factory, form a principal feature of industry for this village. Two bridges extend across the rapids to Richelieu village, both of which give subject to admiration owing to their symmetrical and vigorous structure. The one called Yule's Bridge is over five acres long and

twenty-five feet broad, tubular form, is built for the passage of horses, carriages and pedestrians ; the other is adapted mainly for the use of the Chamby, Montreal and Portland Railway Co. There are in this municipality a Protestant church, a Methodist chapel and two schools, one Catholic and one Protestant. On the rapid edge, opposite the English church, stands Mr. Joyce's Grand Hotel, which is suitably fitted out for the accommodation of Montreal visitors. Adjoining Mr. Joyce's grounds still remains the famous ruins of the old French fort, built in 1711 to protect the colony from the inroads of the Iroquois. This fort is the only remaining monument of French valour existing in Canada at the present time. A canal twelve miles long runs through Chamby, permitting navigation between the St. Lawrence and Lake Champlain. The village possesses some large stores, two telegraph offices : one pertaining to the Dominion Telegraph Co., kept in the post office department, along with a branch of the Liverpool and London and Globe Insurance Co. ; the other belongs to the Montreal Telegraph Co., and is kept in the depot facing which is the splendid grove of General F. Walker, so popular of late from the several picnics held there by the different societies of Montreal.

POELES

A BOIS ET A CHARBON.

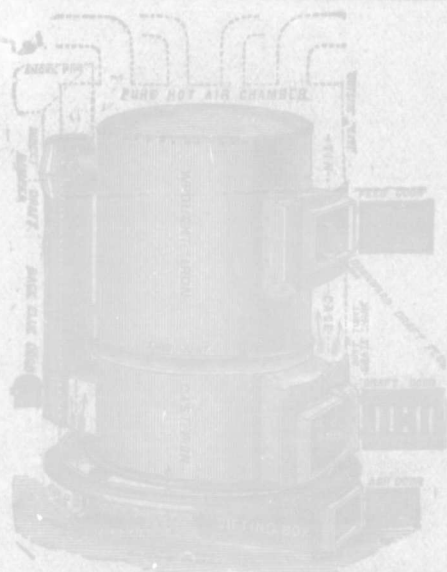


Glacieres de \$11 jusqu'a \$40, Corniches et
 Rouleaux pour Rideaux, prix depuis 50
 cts. a \$10 chaque, Barres d'Escaliers,
 Couchettes en Fer, Somniers,
 Barattes a Beurre, etc.

CHEZ

L. J. A. SURVEYER,

524 Rue Craig, Montreal.



**WROUGHT IRON
HOT AIR FURNACES.**

NO GAS ESCAPE. VERY DURABLE.
COAL & WOOD STOVES, HANGERS, &c.
L. J. A. SURVEYER'S,
524 Craig St., MONTREAL.

Instruments Aratoires.



**PILLES,
BECHES,
Rateaux.**

Houes,

Fourches, etc.

BARATTES A BEURRE,

SABOTIERES,

GLACIERES.

Machines a Tordre,

*Corniches et Rouleaux de
Rideaux, chez*

L. J. A. SURVEYER,

524 Rue Craig, Montreal.



Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

SIROP PECTORAL

Du DR. PICAULT,

Contre les affections des Poumons et de la Gorge,
tels que : Rhume, Toux, Craup. Enryuement,
Bronchites, Consomption, etc.

A vendre en gros et en détail chez les seuls propriétaires

PICAULT & CIE.,

PHARMACIENS.

CHAMBLY CANTON.

- Ander André, locktender, Canal
 Aikman David, proprietor, River
 Ainley Joseph, foreman weaver, River
 Arbec Chas., jun., farmer, Railway
 Arbec Chas., sen., farmer, New
 Arbec Pierre, farmer, Bourgogne
 Arbec Xiste, farmer, Bourgogne
ARCHAMBAULT AMABLE, notary, Bour-
 gogne
 Armstrong Thos., blacksmith, River
 Audette Charles, laborer, Cathcart
 Audette James, carpenter, Commons
 Austin W. B., proprietor, Bourgogne
 Bastien Auguste, carder, Bourgogne
BAZIN J. A., president Leather Board Com-
 pany, River

WROUGHT IRON
HOT AIR FURNACES.
 NO GAS ESCAPE. VERY DURABLE
 COAL & WOOD STOVES, RANGES, &c
 L. J. A. SURVEYOR'S,
 524 Craig St., MONTREAL.

ires.
 BELLES,
 BECHES,
 Rateaux
 Houes,
 s, etc.
 BEURRE,
 ERES,
 ERES.
 Tordre,
 rouleaux de
 chez
 VEYER,
 Montreal.

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

- Beauvais T., laborer, River
 Bélanger Louis L., hotelkeeper, Bourgogne
BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17 St
 Thérèse and 18 St. Gabriel, Montreal
 Bell James, carter, Bourgogne
 Benoit Jacques, carpenter, Canal
 Breux Noël, baker, Bourgogne
 Bilansky John, laborer, Bourgogne
 Boisie Emerie, laborer, Bourgogne
 Boisie Trefflé, shoemaker, River
 Boivin Alp., carter, Bourgogne
 Boivin M., laborer, River
 Bouchard Joseph, millwright, Bourgogne
 Brissette Joseph, carder, Bourgogne
 Cadieux Joseph, carpenter, Market
CANADA HOTEL, A. Beliveau, 17 St. Thérèse
 and 18 St Gabriel, Montreal
 Carroll M., servant, River
 Chartier Adolphe, hotelkeeper, Railway
 Chalou Francis, carpenter, Bourgogne
CHAPLEAU GODFROI, Dominion Safe
 manufacturer, 320 St. Lawrence Main, Mont-
 real. *See advertisement*
 Charoux Joseph, laborer, School
 Charoux Joseph, trader, Bourgogne
 Charroux Joseph, sen., proprietor, School
 Choquette Edmond, carpenter, Carthcart
 Chorette Charles, mason, Bourgogne
 Chorette Joseph, laborer, Commons
 Collette Etienne, laborer, Bourgogne
 Collyer Aug., T., straw goods manuf., Commons

365 Notre Dame Street, Montreal.

Corneille Ulric, trader, Bourgogne

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
 tréal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

JOSEPH TROUILLETTE DIT LAJEUNESSE,
Estimateur.

**CORPORATION OF CHAMBLY CAN-
 TON,** S. T. Willett, mayor ; John Wallace,
 C. Uric, N. Brex, Frs. Chalou, Clement
 Savage, J. W. Howard, councillors

Côté Alfred, cabinetmaker, Market
 Courtemanche Frédéric, carpenter, Railway
 Courtemanche Hy., sawmill, Railway
 Courtemanche J. Bte., miller, Bourgogne

CCOURTMANCHE J. BTE., & SON,
 Saw and Planing Mills,
 Railway

COURTEMANCHE JOS., merchant, and
 secretary-treasurer of Chambly Canton muni-
 cipality, Bourgogne
 Courtemanche Nap., carpenter, Railway

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Darragh Daniel, servant, River
 Darche Jos., carpenter, Railway
 Daignault Toussaint, carter, Bourgogne
 Dauphin Alexis, cooper, Bourgogne
 Dauphin John, laborer, Bourgogne
 Daumé Frs., farmer, Railway
 Demers Edward, carter, Bourgogne
 Desmarais Honoré, carpenter, Bourgogne
 Demers Roch, laborer, Bourgogne
 Dillon Michael, carter, Canal
 Dodelin F. X., laborer, River
 Donnelly John, proprietor, Bourgogne
 Donnelly Patrick, merchant, Bourgogne
 Donnelly Frs., merchant, Bourgogne
 Domai Chs., laborer, Canal
 Domai J. Bte., laborer, Canal
 Dubuc Alf., carter, Bourgogne
 Dubuc F. X., spinner, Bourgogne
 Dubuc Ant., hotelkeeper, Bourgogne
 Dubuc Godfroi, carter, Bourgogne
 Dubuc Jos., carter, Bourgogne
 Dumaine Adolphe, warper, River
 Dupuis Jos., laborer, River
 Dupuis Toussaint, Canal
 Duval J. Bte., River
 Evans Richard, proprietor, River
 Faille Ambroise, laborer, Bourgogne
 Fournier Evariste, trader, Bourgogne
 Gauthier Ant., laborer, Bourgogne
 Geunteau Arthur, carter, Bourgogne

En

Ge

Ge

Gil

Gi

Go

GL

Gu

Gu

Gu

H

Ha

Ho

Hu

J

Jo

Ki

La

L

La

La

La

Le

Le

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

Geunteau Cyrille, carter, Canal
Geunteau J. Bte., carter, Bourgogne
Gibson James, general store, boarding-house,
and Job printing office, Bourgogne
Girard Charles, carpenter, Bourgogne
Godette Adelard, shoemaker, Bourgogne

GREGOIRE J. BTE., proprietor Canton hotel,
Bourgogne

Guerin Joseph, school teacher, School

Guertin George, laborer, Canal

Guertin P., laborer, Canal

HACKETT JOHN, J. P., postmaster, general
store and agent for Dominion Telegraph Co.,
also for Liverpool and London and Globe In-
surance Co., Bourgogne

Hayes Nicholas, foreman Dominion Leather
Board factory,

Howard J. Wm., proprietor, Bourgogne

Hutchison Hubert, miller, Bourgogne

JOYCE ALF., confectioner, Riverside

Joyce Henry, carpenter, Riverside

Kirby Robert, proprietor, Bourgogne

Labossière J., moulder, Bourgogne

LAFLEUR LOUIS T., jeweller and watch-
maker, also photograph gallery, Bourgogne

Lafontaine Charles, M.D., Bourgogne

Larivière Alf., carter, Canal

Larocque G., farmer, Commons

Leblanc Léopold, millwright, Market

Leblanc Mrs., dressmaker, Market

Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Leduc Prudent, proprietor Hotel du Peuple,
Bourgogne
Lemaire H., spinner, River
Lemoine Louis, bridgetender
Levreau Moïse, carpenter, Bourgogne

L OISEAU JOSEPH, proprietor
Stage Hotel, Bourgogne

Lusignan S., miller, Bourgogne
Lussier E., laborer, Bourgogne
Lussier G., laborer, River -
Lussier Léon, laborer, River
Lynch Hormidas, baker, River
Many John, Bourgogne
Many Zelé, Bourgogne

MASSE JOHN, dealer in dry goods,
groceries, hardware, crockery,
and boots and shoes, Bourgogne

Maynard M. W., assistant engineer M. P. & B.
R. R.

Mayotte Joseph, laborer, New
Mayotte N., carter, Langevin
McCutcheon J. Bte., bridgetender, Bourgogne
McNally Thos., farmer, Langevin
McDonald D., contractor, Commons
Ménard Cyrille, carter, Railway
Mewhort Wm. F., River
Moquin T., butcher, New

Mo
Mo
Mo
O'I
O'I

O

Ouz
Pa
Pa
Pa
Par
Ras
Rer

RI

SCA

Car
Cap

365 Notre Dame Street, Montreal.

Moquin Narcisse, carpenter, Cathcart
Moreland Jas., Bourgogne
Moreau Ant., laborer, River
O'Hara Hugh, merchant, Bourgogne
O'Hara Geo., tinsmith, Bourgogne

O'RIELLY CHARLES, General Dealer in
Groceries, Hardware, Crockery and Boots
and Shoes, Bourgogne

Ouzilleau Théo., blacksmith, Canal
Papineau J. Bte., carpenter, Bourgogne
Papineau L., carpenter, Bourgogne
Pariseau Alex., laborer, Bourgogne
Rasico Jos., moulder, River
Renny J. Bte., cashier, River

RICHELIEU WOOLEN MILLS.

S. T. WILLET,

Proprietor and Manufacturer of

SCARLET, WHITE, BLUE AND GREY

FLANNELS,

PLAIN AND TWILLED,

Also, Proprietor of

Canton Flour and Oatmeal Mills,

Capable of grinding one thousand bushels of Oats per day,
and three hundred bushels Wheat per day.

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

RICHARDSON REV. KLEMENT, A.M.,
T.C.D., rector of St. Stephen's Church, Bour-
 gogne

Robertson J. A., merchant, River
 Rollet Frs., gardener, River
 Rouillard D., carter, Bourgogne
 Rouillard H., carter, River
 Savage Clement, finisher, Bourgogne
 Selley rev. John B., M.D., Bourgogne
 Sené Luc, laborer, River
 Sicard And., laborer, Bourgogne
 Sigouin H., tinsmith, Bourgogne
 St. Germain J. Bte., laborer, Canal
 St. Marie Jos., carpenter, River
 Stebenne Jos., bridgetender, Bourgogne
 Stebenne J. P., student, Bourgogne
 Taylor Abe, carter, School
 Taylor Herbert, carter, Bourgogne
 Thérault D., blacksmith, Bourgogne
 Thérault Jos., blacksmith, Bourgogne
 Tompkins Jno., laborer, Canal
 Tompkins M., carter, Canal
 Tompkins Pat., carter, Canal
 Trudeau Chs., butcher, Bourgogne
 Trouillette Jos., butcher, Bourgogne
 Trudeau Jos., carpenter, River
 Trudeau Pierre, blacksmith, River
TWOHEY WM., agent Montreal, Portland
 and Boston R. R. Co., also Montreal Telegraph
 Co. and Canadian Express Co., h at R. R.
 Depot

En

Var

Vie

Wal

Wal

B

Will

M

WI

W

Will

M

Woc

YU

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

Varet Louis, laborer, Market

Vieau Pierre V., market master, Market

Wallace John, merchant, Bourgogne

Walker Fitz Wm., Major General, gentleman,
River

Willett Brock, bookkeeper at Richelieu Woolen
Mills, River

WILLETT S. T., mayor, proprietor Richelieu
Woolen and flour mills. *See Adv in letter R.*

Wilson John Wm., civil engineer, engineer's office
M. P. and B. R. R., Depot

Woods H. A., chief engineer M. P. & B. R. R.

YULE JOHN, seignior, River



Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,
Managing Director.

R. K. LOVELL,
Sec.-Treasurer.

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the
very lowest prices.

BLANK AND ACCOUNT BOOKS,

Ledgers, Journals, Cash and Day Books,

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished
loose, as may be required.

MONTREAL, October, 1877.

Co.,

ntreal.

, N.Y.

insurer.

ng

the

S,

ed

ST. JEAN BAPTISTE
DIRECTORY.

est

de

deu

à J

val

cap

ma

sur

ten

ver

che

seil

l

act

est

l

rois

fur

sit,

don

et l

ST. JEAN-BAPTISTE.

La paroisse de St. Jean-Baptiste de Rouville est sise et située dans les comté et seigneurie de ce nom, sur la Rivière des Hurons.

La seigneurie de Rouville, qui comprend deux paroisses, fut concédée le 18 janvier 1694, à J.-Bte. Hertel, écr., sieur de Rouville, "chevalier de l'ordre royal et militaire de St. Louis, capitaine d'une compagnie du détachement de la marine en ce pays." Elle lui fut ainsi octroyée sur sa demande par "Louis de Buade de Frontenac, chevalier, comte de Pelluan," 12e gouverneur du Canada, et par "Jean Bochart, chevalier, seigneur de Champigny, etc., conseiller, intendant de la Nouvelle France."

Edm. Alexandre Chs. Campbell, seigneur actuel, fils aîné de feu l'hon. T. Edm. Campbell, est le 7e propriétaire de ce domaine.

Les premières démarches pour former une paroisse, ou plutôt *Mission*, en cette seigneurie, furent faites en 1792. En 1797, on y construisit, en pierre, un presbytère de 50 x 36 pieds, dont le haut devait servir de chapelle provisoire, et le bas, de logement pour le curé. Le marché

d'entreprise, passé le 12 juin, est de 1,000 francs seulement, les habitants fournissant partie des matériaux. Cet édifice fut érigé sur une terre sise au sud-est de la Rivière des Hurons, donnée à la fabrique le 27 septembre 1797, par le sieur J.-B. Melchior Hertel de Rouville, seigneur, pour l'usage des curés successifs des paroisses de St. Jean-Baptiste et de St. Hilaire. M. J.-B. Bédard, ptre., fut le 1er curé de la nouvelle paroisse : il bénit la chapelle et y célébra la première messe le 1er novembre 1797. En 1798, on y comptait une population naissante de 107 familles; 600 âmes, 309 communiants et 291 non-communiants.

En février 1802, les habitants commencèrent les procédés légaux pour la construction d'une église en pierre. La répartition prélevée à cette fin, est de \$27,000.

Cependant, les travaux ne furent commencés qu'en juin 1807. Le temple ne fut logeable qu'à l'automne 1810, et complètement terminé à l'intérieur qu'en 1819. On y a fait, depuis, plusieurs améliorations et additions.

La belle église de St. Jean-Baptiste mesure 114 x 50 dans la nef et 40 pieds dans le chœur; elle contient 232 bancs. L'extérieur n'offre rien de

ren
 bea
 ten
]
 tab
 M.
 Ben
 que
 tabl
 I
 £4
 fact
 men
 I
 aujc
 cons
 L
 est
 jusq
 quer
 cret
 de M
 est s
 cintf
 nue
 de S

remarquable. L'intérieur peut le disputer en beauté et en ornementation à beaucoup d'autres temples du pays.

Le maître-autel est surmonté d'un magnifique tableau, *St. Jean-Baptiste*, don de l'hon. J.-Bte. M. Hertel de Rouville, et œuvre de M. Wm. Berczy, gentilhomme saxon, émigré en Amérique en 1792. Le chœur est orné de six autres tableaux qui ne sont pas à dédaigner,

L'église possède aussi un orgue du prix de £475, sorti des ateliers de Samuel Warren, facteur, de Montréal : il fut inauguré solennellement, le jeudi, 28 août 1862.

Le presbytère, bâti en 1797, subsiste encore aujourd'hui, 1877. On y a fait des réparations considérables en 1828 et en 1866.

La paroisse de St. Jean-Baptiste de Rouville est restée à l'état de *Mission*, proprement dite jusqu'à l'année 1846 ; elle ne fut érigée canoniquement que le 13 août de cette année par décret de Sa Grandeur Mgr. Ig. Bourget, évêque de Montréal, auquel elle appartenait alors. Elle est sous la juridiction de l'évêque de St. Hyacinthe, depuis le 8 juin 1852. Elle a été reconnue civilement, le 19 août 1859, par proclamation de Son Ex. Sir Edmund Walker Head, Baronet,

Gouverneur-Général de l'Amérique Britannique. Elle comprend une étendue de territoire de deux lieues de largeur sur quatre concessions de profondeur, c'est-à-dire depuis le Mont St. Hilaire, à l'ouest, jusqu'à la Montagne de Rougemont, à l'est.

En 1846, elle a reçu trois accessions partielles, comprises dans le décret du 13 août, respectivement détachées des paroisses de St. Charles, St. Césaire et St. Damase, et en 1859, une autre annexion prise sur cette dernière. Mais en 1876, elle a été diminuée du côté nord-est, par la formation de la nouvelle paroisse de Ste. Magdeleine.

En 1823, la paroisse comptait 388 familles et 2,154 âmes. En 1869, on n'y trouvait plus que 306 familles et 1,713 âmes. L'émigration aux Etats-Unis a été cause en partie de cette dépression. Le recensement civil de 1871 accuse une population de 1,953 âmes, dont 1,028 hommes et 925 femmes, réparties dans 363 familles.

Depuis son origine, 1er novembre 1797 jusqu'au 21 décembre 1876, il y a eu dans cette paroisse, 7,957 baptêmes, 1,372 mariages, 3,451 sépultures. De 1800, 18 et 19 juin, à 1876, 6 et 8 juin, les évêques successifs des diocèses de

Qu
dél
ont
3,6
pré
plu
Sa
un
tée
Jes
du
Mo
86
cha
me
qua
gné

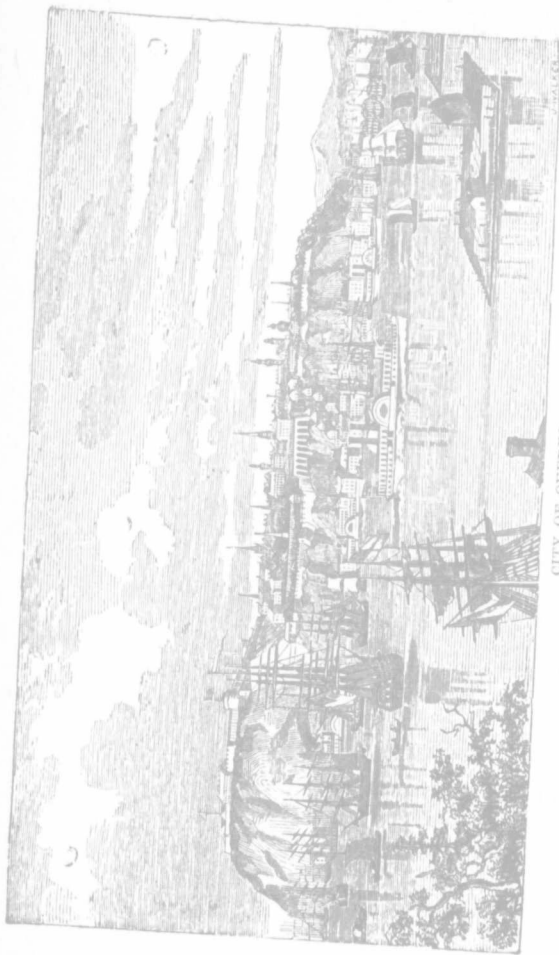
Québec, Montréal et St. Hyacinthe, ou leurs délégués ont visité quatorze fois la paroisse et y ont administré le sacrement de Confirmation à 3,672 personnes.

Jusqu'ici la paroisse a donné à l'Eglise quatorze prêtres et deux sous-diacres, lesquels n'attendent plus que le temps requis pour être promus au Sacerdoce.

En 1873, on comptait six écoles, dirigées par un instituteur et cinq institutrices, et fréquentées par 280 élèves.

Depuis quelques années, le village de St. Jean-Baptiste a l'avantage de posséder un *Aqueduc* qui prend sa source sur le versant sud du Mont St. Hilaire.

Du 1er novembre 1797 au 8 décembre 1876, 86 habitants francs-tenanciers ont été élus à la charge de marguilliers de la fabrique; 82 seulement ont été en exercice actif (en charge), les quatre autres ont, ou laissé la paroisse, ou résigné, ou sont morts avant d'être en office actif.



CITY OF QUEBEC.

A
B
B
Be
Bl
Bl
Bl
CA
Ca
Ca
Ca

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

EMPLOYEZ LES

Biscuits Purgatifs Parisiens,

Le Remède le plus agréable à prendre et le plus efficace contre les

Maux de Tete, Constipation, Migraine, Etc.,

PICAULT & CIE.,

Seuls Proprietaires,

75, RUE NOTRE DAME, - - MONTREAL.

ST. JEAN BAPTISTE.

Allard François, gentleman

BEIQUE J. F. X., M.D.

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17
St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bessette Jean Baptiste, farmer

Blanchard Charles, gentleman

Blanchard François, farmer and butcher

Blanchard François, butcher

CANADA HOTEL, A, Beliveau, 17 St Thérèse
and 18 St Gabriel, Montreal

Campbell Flouring Mills, Mount St Hilaire

Catudal David, farmer

Cauchon Antoine, farmer and school commis-
sioner

 365 Notre Dame Street, Montreal.

Gaboury Ursule, farmer

Gingras Isaïe, notary

Gingras Michel, gentleman

Godard Rev. D. G., curé

Goulet Louis, general merchant

GOULET L. G. E., general merchant, Post
master and proprietor of Town cheese factory

IROQUOIS HOUSE, Summer resort, (250
accomodation), 3 miles from Station, Bruce
F. Campbell, proprietor

Johnson Clovis, shoemaker

Johnson Joseph, clerk

Jourdain Jean Baptiste, sen., gentleman

Jourdain Jean Baptiste, jun., mayor, proprietor
cheese factory

Lafrance Régis, gentleman

Lahaise François, postmaster, Mount St Hilaire

Lajoie Mrs., wid Antoine

Lambert Pierre, farmer

Lavallé Jérôme, farmer

Lemonde Michel, notary

Lévesque A., carpenter

LIMOGE, REV. D., curé

Lomonde Mrs., wid A.,

Lomont Felix, farmer

Luisier M., carpenter

Marguette P. M., laborer

Mathieu Henri, saddler

Meunier Fred, farmer

Meunier Antoine & E., carpenters

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

Ouellette P. André, school teacher
Renaud Frs, hotel
Riendeau Mrs., wid Louis
Robert Flavien, farmer
Robert Captain Samuel, farmer
Robert Elie, farmer
Roy Julien, gentleman
Sansoucie Elie, farmer
Saurette Guil., gentleman
Senécal Adolphe, farmer
Southwick M. B., proprietor of flax ecutching
mill, Mount St Hilaire
Thibault Octave, saddler
Thibault J. Octave, saddler
Touchet Marcel, shoemaker
Vasseur Joseph, carpenter
Vincelet F. X., blacksmith

CORPORATION OF ST JEAN BAPTISTE

Octave Chicoine, Louis Normandin, Félix,
Noiseux, Samuel E. Robert, councillors, Félix
Lomonde, secretary.

SCHOOL COMMISSIONERS. Jean Bap-
tiste Gaboury, A. Cauchon, Robert Sam. A.
Colette, president

lor.

hing

ST. CESAIRE DIRECTORY.

TE
lix,
9lix

ap-
A.

№. N

M.

Bois

Rue

L
plus
lors
C'ét
Blo
x 24
ent
imp
des
don
ruir
I
lié
peti

M. MORIN.

A. F. MAYNARD.

MORIN & CIE.,
MAGASIN GENERAL,

Moulins a Coudre et a Faucher, &c.,
Bois de Sciage de toutes sortes et Bardeaux.

AGENTS GENERAUX,

Rue Notre Dame, ST. CESAIRE, P.Q.

ST. CESAIRE.

Le premier édifice érigé dans le lieu, appelé plus tard *St. Césaire*, a été construit en 1775, lors de la guerre de l'indépendance américaine. C'était une espèce de petit *Fort* en bois, ou *Blockhouse*, d'environ 30 pieds quarrés ou de 36 x 24 pds., destiné à loger un piquet de soldats, entretenus, en cet endroit, par le gouvernement impérial pour surveiller les mouvements suspects des révoltés. Après la guerre, ce fort fut abandonné. En 1812, il n'en restait plus que quelques ruines.

Les premiers colons arrivèrent en cette localité vers la fin du dernier siècle, mais en très petit nombre d'abord; et le défrichement des

terres ne se développa que lentement dans les commencements, tant étaient grands les obstacles et les difficultés que les pionniers avaient à surmonter pour arracher une misérable subsistance.

En 1817, on y comptait à peine soixante habitants, échelonnés sur les deux rives de l'Yamaska, dans le Rang-Double, côté ouest, et sur le flanc sud de la montagne de Rougemont. Aujourd'hui, on y compte plus de 600 familles, vivant à l'aise pour la plupart.

La circonscription de la future paroisse de St. Césaire fut délimitée, en partie, par Mgr. J. O. Plessis, évêque de Québec, dans une ordonnance du 9 novembre 1817. Cependant, ce ne fut qu'en 1821 qu'on put parvenir à bâtir, en bois, un presbytère de 30 x 26 pds., et une chapelle provisoire. Celle-ci fut bénite, le 4 juin 1822, par Messire L. Robitaille, curé de St. Charles, sur la rivière Chambly. Ce même jour fut aussi célébrée la première messe dans cette *mission*.

M. F. X. Ed. Leduc fut le premier curé de la nouvelle *paroisse*, où il résida jusqu'à la St. Michel, 1822. Nous soulignons *paroisse*, car le mot est impropre, St. Césaire n'ayant été érigé en paroisse canonique que le 24 septembre 1833

par
Cette
ment
arper
Fran
St. M

De
Se eu
église
n'a
qu'en
il fut
£600
gard,
du ec
1400
gurée
grand
sortis
et ec
véné
1872

De
St. C
De p
l'est

par Mgr. Jos. Signai, évêque de Québec. Cette paroisse n'a jamais été reconnue civilement. Le terrain de la fabrique contient neuf arpents en superficie et a été donné par le Sieur François Papineau, bourgeois, de la paroisse de St. Mathias.

De 1838 à 1842, sous Messire F. Lamarre, 8e curé, la vieille chapelle fut remplacée par une église en pierre, de 138 x 60 pds. Ce temple n'a été complètement terminé, à l'intérieur, qu'en 1859 ; il contient 350 bancs. En 1861, il fut enrichi d'un magnifique orgue du coût de £600, venu de la célèbre factorerie de Stuttgart, Allemagne. Trois cloches d'Angleterre, du coût de \$1,108.75 et d'un poids respectif de 1400, 900 et 700 lbs., ont été bénites et inaugurées solennellement le 20 juin 1869. Deux grands tableaux, *St. Césaire* et *Ste. Philomène*, sortis de l'atelier de M. Eug. Hamel, de Québec, et coûtant tous deux \$480, sont exposés à la vénération des fidèles depuis le 28 novembre 1872.

Depuis son existence de fait, la paroisse de St. Césaire a subi trois démembrements partiels. De plus, en 1856, celle de l'Ange-Gardien, à l'est de l'Yamaska, en a été détachée en entier,

ainsi qu'une partie de la paroisse de St. Paul d'Abbottsford.

La paroisse de St. Césaire possède deux maisons d'éducation supérieure : un *couvent* et un *collège commercial*.

La première est un édifice en briques, à deux étages et mansardes, de 72 x 44 pds., avec deux ailes de 30 pieds chacune. Elle fut bâtie en 1857 et bénite solennellement le 8 septembre, par Mgr. F. C. Baillargeon, évêque de Tloa : assistaient à cette imposante cérémonie : Mgrs. J. C. Prince, évêque de St. Hyacinthe ; A. Taché, évêque de St. Boniface, qui fit, à l'église, le sermon de circonstance ; un clergé nombreux et un grand concours de fidèles. Les classes s'ouvrirent le 15 du même mois.

Cette maison est sous l'habile direction des révérendes Sœurs de la Présentation de Marie, et a actuellement pour directrice Sœur Marie des Sept-Douleurs : elles sont au nombre de dix.

Le nombre moyen des élèves qui ont fréquenté cet établissement depuis son origine est d'environ 160, tant pensionnaires que quart de pension et externes.

Une des ailes est affectée à l'usage de la chapelle ; celle-ci a pour principale décoration un

beau
toile.

Aug
St.

Le

enbr
corp
plus
de la

Il

Res

L

octo

C

Jost

est

ont

du

dian

les

etc.

Liv

(

à l'

A.

tou

beau tableau de *St. Joseph*, peint à l'huile, sur toile, par la révérende Sœur M. Louise, de St. Augustin, de la Maison-mère, établie à Bourg, St. Andréol, France.

Le collège commercial de St. Césaire est aussi en briques, à deux étages et mansardes. Le premier corps de logis, bâti en 1869, mesure 80 x 44 pds., plus une aile adjacente de 40 x 24 pds., le haut de laquelle sert de chapelle.

Il fut béni, le 1er novembre, par le R. P. Resther, jésuite.

Les classes y étaient ouvertes depuis le 14 octobre.

Cette institution est dirigée par les Frères Joséphites, de Ste. Croix, dont la maison-mère est établie à St. Laurent, Ile de Montréal; ils ont actuellement à leur tête le R. P. A. Lemay, du même ordre. Le nombre moyen des étudiants est d'environ 170 annuellement. Outre les matières ordinaires, le *Français*, l'*Anglais*, etc., on y enseigne la *Télégraphie*, la *Tenue des Livres* et les affaires de banque.

Ces deux établissements sont dus à l'initiative, à l'énergie et à la générosité du Rév. Messire J. A. Provençal, curé de la paroisse, qui en a fait tous les frais et dépenses. Le premier a coûté

la somme de \$7,200, le second, celle de \$5,472, non-compris les terrains respectifs où ils sont assis, et qu'il a aussi donnés.

En 1874, une aile additionnelle en briques de 80 x 40 pieds, à deux étages, rez-de-chaussée et mansardes, fut jointe à la bâtisse primitive du collège. Elle coûte \$5,000, plus \$1,000 d'améliorations générales à l'établissement ; aux frais de la communauté, mais pour le moment le curé en supporta toutes les dépenses, capital et intérêts.

Avant la fondation du couvent et du collège, il y a eu jusqu'à quinze écoles dans la paroisse, la première établie au village, en 1831. Celle-ci, exclusivement affectée à l'instruction des garçons, depuis 1857, fut incorporée sous le nom d'*Académie*, par acte de la Législature, sanctionné le 16 août 1858 ; elle a fait place au Collège Commercial en 1869.

Il y a deux municipalités scolaires, depuis 1857 : deux arrondissements sous contrôle, dans le village, et treize dans le reste de la paroisse. Aujourd'hui, outre le couvent et le collège, on compte treize écoles élémentaires fréquentées par environ 400 enfants et une école dissidente pour une trentaine de familles protestantes, établies à la Montagne de Rougemont.

l'Y
en
de
pe
un
Bo
au
pé
ét
pa
ch
ro
tir

18
bo
ell
en
gn
ne
pl
(a
ur
pa

VOIERIES.

Depuis 54 ans, un *pont* relie les deux rives de l'Yamaska au village. Le premier fut construit en 1823 par Louis Ruel; mais il ne dura que deux ans. Un second fut jeté sur la rivière, un peu plus haut, en 1825, lequel fut remplacé par un troisième en 1828. Celui-ci, bâti par André Bourgaud-Lacroix, et appuyé comme les deux autres sur de simples *chevalets*, devint *pont de péage privilégié* en février 1832. Ce pont a été renouvelé trois fois depuis; a été renversé par la grande inondation du 17 avril 1862; il a changé de propriétaires; appartient à la paroisse, depuis le 28 décembre 1875 et est destiné à être livré plus tard, *gratis* au public.

Pendant assez longtemps, surtout de 1840 à 1850, la paroisse de St. Césaire a servi de débouché aux townships de l'Est. Par sa position, elle était la voix naturelle de communication entre ces cantons et les grands centres des seigneuries. Pour faciliter le transport, le gouvernement fit construire en 1845, un *chemin planchéié*, se reliant avec celui de Longueuil (amélioré en 1843.) Cette amélioration donna une grande impulsion au progrès matériel de la paroisse; mais elle fut d'assez courte durée,

En 1852, le gouvernement transporta la propriété du chemin à une société formée de cinq citoyens notables du village. Cette société fit de grands déboursés pour améliorer et entretenir cette route qu'elle fut forcée d'abandonner en 1856. Alors, la paroisse et surtout le village subirent une certaine dépression, d'autant plus sensible que l'ouverture de la voie ferrée du Grand-Tronc par St. Hyacinthe, en 1848, et celle de *Stanstead, Shefford* et *Chambly* par Farnham, en 1861, fournirent alors des débouchés plus faciles et plus expéditifs aux colons des townships.

Jusqu'ici, les habitants de St. Césaire n'ont pu encore racheter cette perte, nonobstant la somme respectable de \$40,000, souscrite par eux le 20 novembre 1871, pour bénéficier de la voie ferrée de *Jonction des Cantons de l'Est*.

INDUSTRIES.—MOULINS.

Le premier essai en ce genre, dans la paroisse, remonte au commencement de ce siècle.

Vers 1810, il existait au *Ruisseau Soulanges*, à quelques arpents du village actuel, un petit moulin à scie, mû par l'eau, bâti par le seigneur H. M. Delorme, fils. Il ne subsista pas longtemps.

rie
dan
d'e
n'a

hor
str
ces
nés
qu
fon

Ro
sist
bue
uns
ma

ent
for
dar
dus
inc
187
turi

La Montagne de Rougemont, la partie supérieure de l'Yamaska et la petite rivière *Barbue*, dans St. Césaire, possèdent plusieurs pouvoirs d'eau, dont quelques-uns assez puissants. On n'a pas manqué de les exploiter.

Depuis l'année 1810, à diverses époques, des hommes intelligents et industriels y ont construit plusieurs moulins, qui ont existé soit successivement, soit simultanément; les uns destinés à scier, les autres à moudre, à carder; quelques-uns cumulant jusqu'à deux ou trois fonctions.

On en a compté jusqu'à trois successifs à Rougemont, dont un mû par la vapeur, a subsisté de 1817 à 1850; trois aussi dans la *Barbue* et six dans le haut de la rivière. Quelques-uns de ces moulins ont cédé le pas à la *grande manufacture* en 1876 et 77.

En mai 1875, plusieurs citoyens actifs et entreprenants de la paroisse, le curé en tête, formèrent entre eux une société d'actionnaires dans le but d'exploiter plusieurs branches d'industrie à la fois. Cette société fut dûment incorporée par lettres patentes du 6 décembre 1875, sous le nom de "La Compagnie Manufacturière de St. Césaire." Elle a droit de posséder

jusqu'à son montant de \$30,000 ; et a pour but de "manufacturer le bois, le fer et tous autres objets de ferronnerie, et d'exploiter les moulins à farine, à scies et à cardes."

L'établissement est considérable et divisé en deux départements distincts, bâtis en 1876 et 77 : le premier est destiné à travailler le bois ; le second est affecté aux meules, aux cardes et aux ouvrages de ferronneries. On y remarque deux magnifiques foyers et deux engins de la force respective de 65 et 70 chevaux.

Les affaires sont bonnes, mais les dépenses d'entretien et de main-d'œuvre, ont jusqu'ici absorbé les bénéfices.

Le premier moulin à scie, dans la paroisse, fut bâti vers 1800 par un nommé Frambes, allemand, 50 arpents plus haut que l'église actuelle, à l'est de la rivière Yamaska.

COMMERCE.

En 1850, le *commerce* avec les Cantons de l'Est diminuait assez sensiblement. Dans le but de l'activer, L. H. Plamondon, écr., notaire et marchand du lieu, homme d'action et d'initiative conçut la première idée de la construction d'un *marché* au village. Il fut bâti en 1851 sur deux emplacements de chacun 80 x 60 pieds, donnés

gratuitement par M. et Mme. de Rottermund, seigneurs de Rougemont. Cet édifice en bois fut allongé vers l'année 1857.

Ce premier essai fut très-encouragé et réussit à merveille, si bien, qu'en 1865, on songea à agrandir le marché ou plutôt à le refaire tout à neuf sur une plus large échelle. Pour cela, l'emplacement fut augmenté de plus de moitié en front et en profondeur. Cependant, ce ne fut qu'en 1871 que la nouvelle bâtisse fut érigée pour le prix de \$2,660. Le marché actuel est un bel édifice en charpente briquée à l'extérieur et à deux étages ; l'un de 100 x 30 pieds est exclusivement affecté au commerce matériel ; l'étage supérieur, de 50 x 30 pieds, sert de salle publique pour les séances des conseillers municipaux de la paroisse, à la tenue de la petite Cour des Commissaires et aux autres assemblées publiques.

Outre plusieurs maisons de spécialités, commerciales, tels que chaussures, attelages, meubles, modes, etc., on compte dans le village de St. Césaire, neuf magasins principaux tenus par les sieurs J. B. Plamondon, J. B. Desautels, A. Maynard, Roy et Arcan, Oliv. Marcot, Jacq. Beauregard, A. Massé, T. Massé et J. B. A. Riendeau.

On y remarque aussi six hommes exerçant des professions libérales, savoir : L. H. Beaudry, Alp. Guertin et Antoine Dorval, écers., médecins ; C. Lepin, J. E. Gaboury et G. A. Giggault, écers., notaires. Point d'avocats.

Enfin, une *banque*, succursale de celle de St. Hyacinthe, a été ouverte au village le 28 novembre 1876, avec le modeste capital de \$50,000. Césaire Lepin, écer., en est le caissier.

Pour la somme d'environ \$5000, la corporation municipale du village vient de faire construire un *aqueduc* dont les eaux prennent leur source sur le versant sud de la montagne de Rougemont, distant de 4 milles. Encore actuellement (septembre 1877), on est à poser les *pipes* chez les propriétaires qui veulent se prévaloir de cet avantage.

Cet ouvrage se fait sans taxer les contribuables : on a fait un emprunt ; l'aqueduc le paiera par ses revenus annuels.

çant des
Beaudry,
t., méde-
f. A. Gi-

le de St.
e 28 no-
de \$50,-
ssier.

poration
nstruire
source

Rouge-
ctuelle-
oser les
se pré-

tribua-
paiera



R
S
ma
Et
H
—
A
A
A
A
A
A
A
Ba
B
Be
B
B
B
Be
Be

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

DEMANDEZ LE

REMEDE DU PERE BRUNO

L'Anti-Douleur Universel,

S'emploi à l'intérieur et à l'extérieur contre les **Rheumatismes, Maux de Dents, de Reins, Ecrasures, Etc.**

PICAULT & CIE.

SEULS PROPRIETAIRES,

75 Rue Notre Dame, Montreal.

ST. CESAIRE.

Allard François, shoemaker

Alix Denis, gentleman

Alix Jérémie, butcher

Archambault A., carpenter

Arcand Eugène, of Roy & Arcand

Arpin Joseph, blacksmith

Basinet François, butcher and councillor

BEAUDRY L. H., M. D., Notre Dame

Beauregard Jacques, grocer

Bédard P., laborer

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17
St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Benoit Godfroi, blacksmith

Berthiaume François, blacksmith and engineer

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

- Bernard Joseph, gentleman
 Berthiaume François, engineer
BERTHIAUME JEAN, tailor, Notre Dame
 Bertrand Joseph, farmer
 Blain Célestin, gentleman
 Blanchard Jean Baptiste, gentleman
 Brillon Stanislas, hotel proprietor
 Butthiller & Vien, bakers,
 Bousquet Frs., carter
 Buzière François, farmer
CANADA HOTEL, A. Beliveau, proprietor, 17
 St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal
 Carden William, Justice of the peace
 Casavant Paschal, tailor
CHAGNON GEORGE, propriétaire de la
 fonderie St Césaire, manufacturier de pœles à
 fourneaux, Salons ; Chaudrons, Canards, fers
 à repasser
CHAFFERS HON. W. H. senator, Notre
 Dame
CHAPLEAU GODFROI, Dominion Safe
 manufacturer, 320 St Lawrence Main, Mon-
 treal. *See Adv.*
 Choquette Jean Baptiste, aqueduc contractor
COLLEGE ST ANDRE DE ST CESAIRE,
 Rév. A. Lemay, supérieur, Etabli en 1869
 par Rév. J. A. Provençal, 250 Ecoliers
 Couvent de la Présentation de Marie, Sœur des
 Sept Douleurs, supérieure, Notre Dame, 100
 Ecoliers

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
treal à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

————— *Estimateur.*

Crépeau Joseph, laborer

DAME ANTOINE, propriétaire, National ho-
tel, Notre Dame et St Paul

Delage Jean Baptiste, school inspector

Deslauriers Antoine, gentleman

Desautels Jacques, farmer

Desautels Jean Baptiste, merchant

DESNOYER REV., assistant parish priest

DORVAL ARTHUR, M. D V., Villa Préfon-
taine, Notre Dame

Doré Clément, carpenter

Dulude Jean Baptiste, aqueduc contractor

Dupont Guillaume, trader

Dupont Guillaume, chief of police, and market
master

DUSEAULT FR. XAVIER, proprietor of
Hotel du Canada and stage line to Chambly,
Market place

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Edmond Clément, baker

Forand Pierre, farmer

Fournier Michel, trader

FRECHETTE AMEDE, hotelkeeper, Notre Dame**GABOURY JOSEPH ELI**, post-master, notary, and secretary of corporation, Notre Dame**GARCEAU CHARLES**, tinsmith, St Paul

Garceau Frs, tinsmith

Gareau Benoni, builder

Gaudet Philius, tailor and ginger beer bottler

Gingras François, proprietor

GIGAULT GEORGE A., Mayor, notary and secretary of school board

Grenier Antoine, shoemaker

Grégoire Azaire, carpenter

Grenier Siméon, shoemaker

Grisé Charles, merchant, St Paul

Gaouette Jean Baptiste, tanner and councillor

Guertin Alfred, M.D., Notre Dame

Guertin Joseph, laborer

Guertin Mrs., wid D.,

Hamel Cyprien, Carter

HEBERT MISS PHILOMENE, dry goods, dressmaker and milliner, St Paul

Lacroix Hypolite, carpenter

Langelier Victor, saddler

Lajeunesse Octave, farmer

 365 Notre Dame Street, Montreal.

Lassalle rev. L. H., vicar catholic church
Le Commerçant, Journal Hebdomadaire, St
 Joseph et Place du Marché
 Leblanc Marc, gentleman

**LA CIE MANUFACTURIERE DE ST. CE-
 SAIRE**, incorp. par lettres patentes le 6 déc.
 1875, capital \$30.000, exploite des moulins à
 scie, à farine, à coudre, une boutique de mécani-
 que où l'on s'occupe spécialement de moulins
 à battre et à faucher, et une fonderie. Elle
 loue des départements à d'autres industries,
 tels que voituriers, meubliers, etc., etc.

Lacroix David, carpenter
 Malo Bazile, carpenter
 Malo Moïse, carpenter
 Marquette Antoine, butcher
 Maguire John, tanner
 Marcotte F. X., of Phaneuf & Marcotte
 Massé C. Alfred, merchant, Notre Dame

MASSE THOMAS, general merchant, St. Paul
 Maynard A. F., (of Morin & Maynard,) council-
 lor

Mercure Frs., tanner
 Mercier Joseph, laborer
 Moisan J. Bte., carpenter
 Mongeon Frs. X., carriage-maker
 Monjeau J. Bte., farmer
 Monplaisir Flavie, proprietress

MORIN & CO., merchants, Notre Dame
 Nadeau Thimothé, trader

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Normandin J. Bte., farmer
 Ogden Trefflé D., baker
 Ostiguy Gabriel, builder
 Papineau Antoine, trader
 Papineau Frs., gentleman

PEPIN CESAIRE, notary, parish secretary
 and manager of branch St. Hyacinthe Bank

Phaneuf Ambroise, merchant, (Phaneuf & Mar-
 cotte

Phaneuf Damas, shoemaker
 Phaneuf & Marcotte, merchants
 Pichette Alexis, butcher
 Pigeon Joseph, tailor

PLAMONDON J. BTE., general merchant,
 Notre Dame

POULETTE RAPHAEL, propriétaire de
 l'Hôtel St Cesaire, Place du Marché

Poulin Raphael, hotelkeeper

PROVENÇAL REV. J. A., parish priest,
 Catholic church

Renaud Isaac, cooper
 Riendeau Narcisse, mason
 Robert Clovis, gentleman
 Roy & Arcand, merchants, Notre Dame
 Roy Théophile, carpenter
 Sansouci Edmond, bailiff
 Sansouci François, painter
 Stébenne Pierre, shoemaker
 Stébenne Salyme, builder

 En vente No. 3

Tétreault Antoi
 Tétreault Augu
 Tétreault Edou
 Tétreault Jules
 Tétreault Mrs.,
 Tessier Frederi
 Tessier Mrs., w
 Toin Joseph, w
 Trottier Liboire
 Vadboncœur M



En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

Tétreault Antoine, farmer
Tétreault Augustin, gentleman
Tétreault Edouard, blacksmith
Tétreault Jules, farmer
Tétreault Mrs., A.. dressmaker
Tessier Frederic, farmer
Tessier Mrs., wid Joseph
Toin Joseph, wheelwright
Trottier Liboire, cabinetmaker
Vadboncœur Mrs., Rose, proprietress





CITY OF MONTREAL.

MON

C. H.

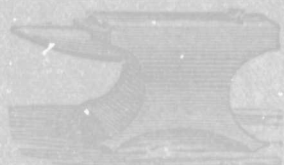
Ferronne
COURT
Nos. 261



J.
Celebrated Se

365 NOTRI
MON

C. H. LETOURNEUX,



IMPORTATEUR DE

Ferronnerie, quincaillerie,

COUPELLERIE, ETC., ETC.,

Nos. 261 a 265 Rue St. Paul,

COIN DE LA BELLE VALEUR.

MONTREAL.

P. DECARY,



Horloger et Bijoutier.

**NO. 95 RUE ST. JOSEPH,
MONTREAL.**

Tient constamment en mains un
assortiment complet de Montres,
Horloges et Bijouteries. Toute ré-
paration exécutée avec promptitude.

J. D. LAWLOR,

Celebrated Sewing Machines,

365 NOTRE DAME ST.,

MONTREAL.



ROUGH

ROUGEMONT DIRECTORY.

Achetez l

Printin

BLANK

OF

Est agréable
du même n
seigneurie d
trict de St. L
à scie et un
grie ; distan
rieville, 5 mi
du Grand Tr
Population, 5

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

LOVELL

Printing and Publishing Co.,

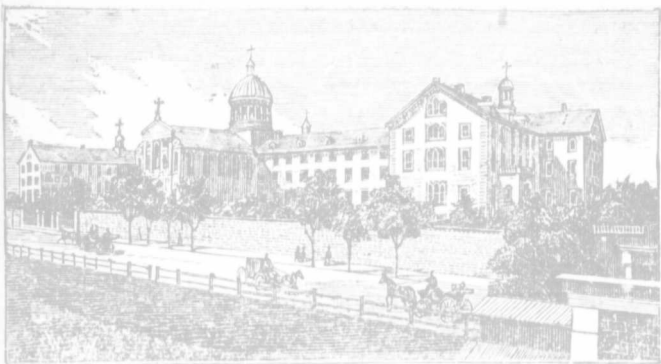
MONTREAL.

BLANK ACCOUNT BOOKS

OF EVERY DESCRIPTION.

ROUGEMONT

Est agréablement situé au pied de la montagne du même nom, dans la paroisse de St. Césaire, seigneurie de Yamaska, comté de Rouville, district de St. Hyacinthe. On y compte un moulin à scie et un à farine, une brasserie et une fromagerie ; distance de St. Césaire, 4 milles, de Marieville, 5 milles, de St. Hyacinthe, une station du Grand Tronc, 18 milles ; malle tous les jours. Population, 500.



HOTEL-DIEU, MONTREAL.



GREY NUNS' CONVENT, MONTREAL.

MO

J. T.

PH

I

HUILES,

Mastic, Pinc

Meches d

Medeci

No. 259

Vitres, G
leurs Coupe



J. T. LETOURNEUX,

IMPORTATEUR DE

PEINTURE

DE TOUTES COULEURS,

HUILES, VERNIS, VERRES A VITRES.

Mastic, Pinceaux, Etoupe, Coltar,

Meches de Lampes, Cheminees de Lampes,

Medecines Patentees, Teintures, &c., &c.

*No. 259 Rue St. Paul, pres de la rue St.
Vincent.*

MONTREAL.

Vitres, Glaces de Miroirs et Vitres de couleurs Coupees a demande.

Achetez

PULMO

Rhumes, T

Cet ELIXIR
contre le Rhu
chant, lorsqu
tomac, prévie

PICA

75

Arreste L

Arreste N

ASHTIN

Baragond

Barsoloux

Barseioux

Batchelde

Batchelde

Batchelde

BELIVE

St Thér

Bierst Ch

Brown D

Brown D

CANAD.

and 18

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

ELIXIR PULMONAIRE BALSAMIQUE

CONTRE LES

Rhumes, Toux, Asthmes, Oppression d'Estomac, Etc.

Cet ELIXIR est sans contredit la meilleure préparation contre le Rhume, **une seule dose** prise le soir en se couchant, lorsqu'on se sent un peu gêné dans la gorge ou l'estomac, prévient la toux et les oppressions.

PICAULT & CIE., seuls Propriétaires,

75 RUE NOTRE DAME, MONTREAL.

ROUGEMONT.

Arreste Ludger, farmer

Arreste Nap., farmer

ASHTIN JAMES, brewer

Baragond Joseph, farmer

Barsoloux Emeric, farmer

Barseioux T., farmer

Batchelder Col. Daniel

Batchelder Jethro, postmaster

Batchelder Hyde, farmer

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17

St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bierst Charles, blacksmith

Brown David, farmer

Brown David, sen., farmer

CANADA HOTEL, A. Beliveau, 17 St Thérèse

and 18 St Gabriel, Montreal

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Carden Frank, farmer
 Carden Mrs., wid John
 Carden Wm., carpenter
 Chatel Miss, school mistress
 Charbonneau Nap., farmer
CHAPLEAU GODFROI, Dominion Safe
 manufacturer, 320 St Lawrence Main, Mont-
 real. *See Adv*
 Choinière Abe., farmer
CODE JAMES, farmer, and general agent for
 all kinds of agricultural implements

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
 treal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

————— *Estimateur.*

Daignault Urbain, farmer
 Dame Alex., farmer
 Darcy François, farmer
 Deloge Damase, farmer
 Dowling John, farmer
 Dubreuil Amable, farmer
 Dubuque M., farmer
 Dupaul Mrs., wid Alex.
 Dupaul J. Baptiste, farmer

 En vente No.

Durocher Frs.
 Evans Richard
 Forgeron Alex
 Fontaine Cléo
FREGEAU
 agent for se
FREGEAU
 d'Agricultu
 Fregeau J. B
 Fregeau Josep
 Fregeau Nap
 Fregeau Miel
 Godreau Ed.,
 Gaboury Cel
 Gingras Pile
 Huot Ferdin
 Huot Ferdin
 Jodoin Josep
 Lafontaine A
 Lafontaine T
LEDOUX &
LEROUX I
 mont
 Leroux Bapt
 Marcil Dams
 Marcil Edou
 Martel Jéré
 Martel Josep
 Martel Pros
 Messier E.,

En vente No. 355 Rue Notre Dame, Montreal.

Durocher Frs., farmer

Evans Richard, farmer

Forgeron Alex., farmer

Fontaine Cléophas, farmer

FREGEAU ALFRED, cheese factory and
agent for sewing machines

FREGEAU CHARLES, secretary Société
d'Agriculture

Fregeau J. Baptiste, farmer

Fregeau Joseph, farmer

Fregeau Napoléon, farmer

Fregeau Michel, mayor and justice of the peace

Godreau Ed., farmer

Gaboury Celestin, farmer

Gingras Pileau, farmer

Huot Ferdinand, sen., farmer

Huot Ferdinand, jun., farmer

Jodoin Joseph, farmer

Lafontaine Abraham, farmer

Lafontaine T., farmer

LEDOUX S., nouvelle boutique de voiturier

LEROUX ISRAEL, proprietor Hotel Rouge-
mont

Leroux Baptiste, farmer

Marcil Damase, farmer

Marcil Edouard, farmer

Martel Jérémie, farmer

Martel Joseph, farmer

Martel Prospère, farmer

Messier E., farmer

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

Messier Jos., farmer

Nadeau Pierre, farmer

Paquette Charles, farmer

Paquette François, farmer

Paquette Jean Marie, farmer

Paquette Pierre, farmer

Poirier Baptiste, farmer

Routet Louis, farmer

Standish Frank, farmer

Standish Frank John, farmer

STANDISH JAMES, farmer, flour and saw
mills

Standish Richard, farmer

Standish Robert, sen., farmer

Standish Robert, farmer

St Jean Mrs., wid F.

Tetreault Jules, farmer

Vien Eusebe, farmer



or.

SHW

ATTENTION!**Good News for the Ruptured.**

PERMANENT RELIEF OF

Abdominal Hernia or Rupture.

DR. ALEXANDER'S

ELECTRO-GALVANO-MAGNETIC TRUSS

Positively relieves the most inveterate cases.

REFERENCES.

G. W. CAMPBELL, A.M., M.D., LL.D., Emeritus Professor of Surgery and Dean of the Medical Faculty of McGill College, Montreal.

P. A. C. MURRO, M.D., Professor of Surgery and President of Victoria School of Medicine, also Professor of Surgery to the Hotel-Dieu Hospital, Montreal.

A. H. DAVID, M.D., Professor of Medicine and Dean of the Medical Faculty of Bishop's College, Montreal.

WM. H. HINGSTON, Ex-Mayor, M.D., L.R.C.S.E., D.C.L., Surgeon to Hotel Dieu, Montreal.

G. E. FENWICK, M.D., Professor of Surgery, McGill University, Montreal.

R. A. KENNEDY, A.M., M.D., C.F., Professor of Surgery, University of Bishop's College, Montreal.

H. PELTIER, M.D., Professor of Physiology, Victoria School of Medicine, and Secretary of the College of Physicians and Surgeons of Lower Canada, Montreal.

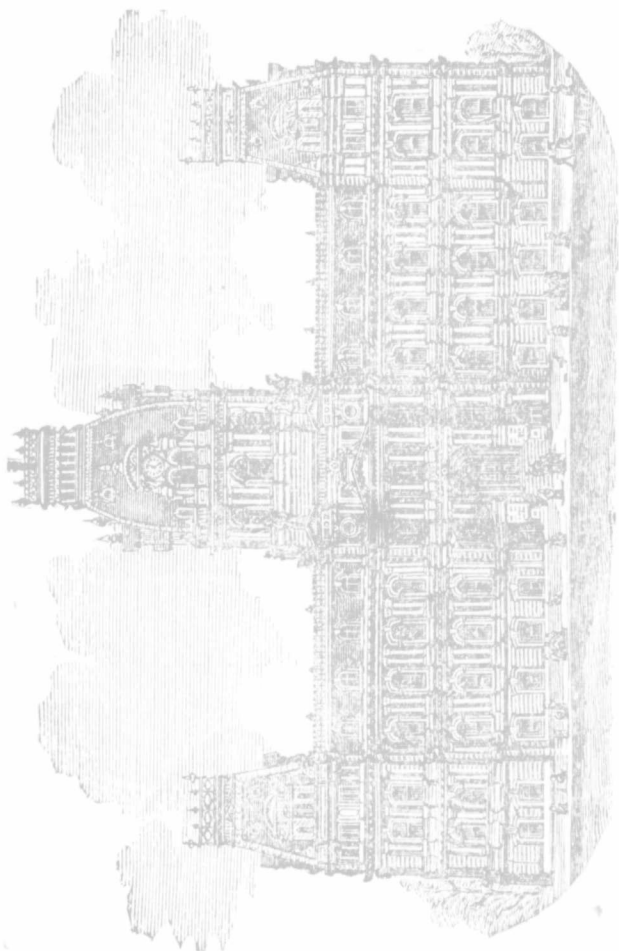
J. J. DUGDALE, M.D., C.P.S., Medical Health Officer of the city of Montreal.

J. M. DRAKE, M.D., Emeritus Professor Institutes Medicines, Attending Physician Montreal General Hospital.

For further information, please address

J. R. ALEXANDER, M.D.,

8 Beaver Hall Square, or 126 St. James Street.



CITY HALL, MONTREAL.

Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,

Managing Director.

R. K. LOVELL,

Sec.-Treasurer.

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the
very lowest prices.

BLANK AND ACCOUNT BOOKS,

Ledgers, Journals, Cash and Day Books,

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished
loose, as may be required.

MONTREAL, October, 1877.

ST. HILA

Co.,

real.
W.Y.

urer.

g

the

KS,

S,

shed

ST. HILAIRE DIRECTORY.

Buy Lawlor's C

C. O.

SYND

Pour le District c
d

Bureau de LAJ

64, 66 et 68 R

ST

St. Hilaire est u
rive sud du Rich
de Rouville, dist
la station St. I
Tronc. Cette p
été le bateau-à-
réal y arrête de
Montréal 23 mil
lation, 300.

Buy Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

Pour le District de Montreal, y inclus le Comté
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,

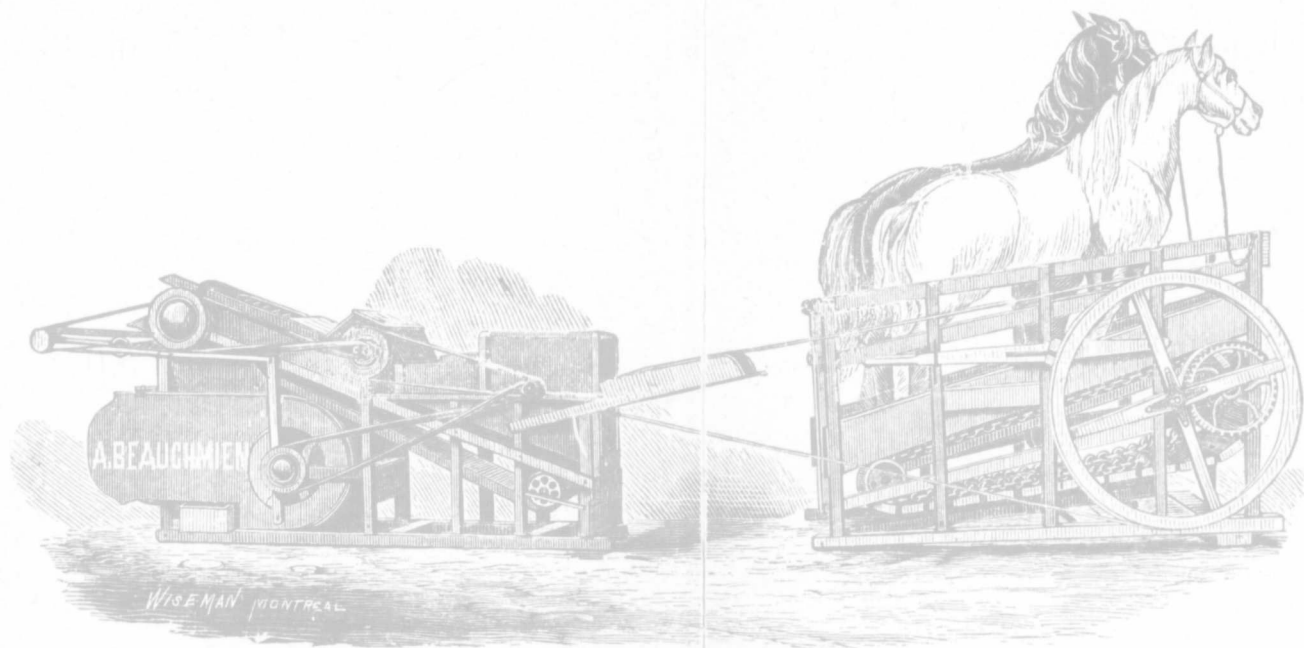
64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

ST. HILAIRE.

St. Hilaire est un village important, situé sur la rive sud du Richelieu, dans la seigneurie et comté de Rouville, district de St. Hyacinthe, près de la station St. Hilaire, sur la ligne du Grand Tronc. Cette paroisse fut établie en 1835. En été le bateau-à-vapeur, entre Chambly et Montréal y arrête deux fois par semaine, distance de Montréal 23 milles; malle tous les jours. Population, 300.



PARLIAMENT BUILDINGS, OTTAWA.



A. BEAUCHEMIN & CIE.,

MANUFACTURIERS DE

Moulins a Battre,

No. 304½ RUE CRAIG, (En Face du Marche des Animaux,)

MONTREAL.

A. BEAUCHEMIN & CIE. auront constamment à leur boutique des **Moulins a Battre, Moissonneuses, Faucheuses et Rateaux Ameliorees.**

Tous Reparages fait avec soin et promptitude a des Prix liberaux.

 Achetez les Machin

FAITES

PASTILL**Du DR.**

Ces Pastilles sont inoffens
les préparati

PICAU

75, Rue Notr

ST. 1

Auclair Louis, far
machines

Auclair Joseph, far
Authier Pierre, mai

AUTHIE & J. A.
and greffier de co

Authier Mrs., wid I

Authier Isidore, ba

Bedard Louis, gent

BELIVEAU A.,

St Thérèse and I

Bessette Moïse, far

Birtz N., laborer

Brouillette A. Alph

Brouillette Alex.,

facturer

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

FAITES USAGE DES

PASTILLES A VERS

Du DR. PICAULT.

Ces Pastilles sont inoffensives et les plus efficaces de toutes les préparations contre les **Vers**.

PICAULT & CIE.

75, Rue Notre Dame, Montreal.

ST. HILAIRE.

Auclair Louis, farmer and agent for mowing machines

Auclair Joseph, farmer

Authier Pierre, mail carrier

AUTHIER & J. A., notary, secretary of council and greffier de cour des commissaires

Authier Mrs., wid P., hotelkeeper

Authier Isidore, bailiff

Bedard Louis, gentleman

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17 St Thérèse and 18 St. Gabriel, Montreal

Bessette Moïse, farmer and apiculteur

Birtz N., laborer

Brouillette A. Alphonse, blacksmith

Brouillette Alex., blacksmith and plough manufacturer

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Boucher Louis, baker and farmer

Campbell Arch. G., gentleman

Campbell Bruce F., proprietor Iroquois house

Campbell capt. Edmund, seignior

CANADA HOTEL, A. Beliveau, 17 St Thérèse
and 18 St. Gabriel, Montreal

Casty Napoleon, foreman R.R.

Casty Paul, laborer

CHAPLEAU GODFROI, Dominion safe
manufacturer, 320 St Lawrence Main, Mont-
real. *See Adv*

Cheval Guillaume, merchant, membre de la
chambre des communes, justice of the peace

Cheval Sephas clerk

Cheval Silas, tailor

Charbonneau J. Bte., farmer, mayor

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mont-
réal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

P. PREFONTAINE, *Estimateur.*

Couvent des saints Noms de Jésus et Marie,

Sœur M. de Chantal, superioress

Corbeille Pierre, saddler

Côté Arthur, t

Côté François,

Déry Magloire,

Déry François,

Déry L. F., me

Desautels Hubo

Ducharme capt.

Dufresne J. Bte

Ducharme Jos.

Fontaine Ant., g

Fontaine Frs., t

Godard rev. Mi

Goulet Evariste

and postnaste

Gaudette Huber

Guertin Jos. O.,

Gosselin Mrs., w

Galipeau J. Bte

Goulet Joseph, c

Goulet Adelard,

Gauthier Jules, s

Germain Ant., bl

Germain Pierre,

Gaudette Oscar,

Hamel Louis, ca

Jeannotte Herme

Lafontaine Antoi

Lahaise Frs., jun

LAHAISE FR

Lagarde Théophi

 365 Notre Dame Street, Montreal.

Côté Arthur, mason
 Côté François, mason
 Déry Magloire, gardener
 Déry François, carpenter
 Déry L. F., merchant
 Desautels Hubert, tanner
 Ducharme capt. F. Ed., carder
 Dufresne J. Bte., gentleman
 Ducharme Jos. T., carder
 Fontaine Ant., gentleman
 Fontaine Frs., tanner and trader
 Godard rev. Michel, priest
 Goulet Evariste, merchant, justice of the peace
 and postmaster
 Gaudette Hubert, shoemaker
 Guertin Jos. O., laborer
 Gosselin Mrs., wid J. D., milliner
 Galipeau J. Bte. N., school teacher, High school
 Goulet Joseph, cooper
 Goulet Adelard, tailor
 Gauthier Jules, axe and steel tool manufacturer
 Germain Ant., blacksmith
 Germain Pierre, blacksmith
 Gaudette Oscar, shoemaker
 Hamel Louis, carpenter
 Jeannotte Hermenégilde, M.D.
 Lafontaine Antoine, baker
 Lahaise Frs., jun., miller
LAHAISE FRs., miller and postmaster
 Lagarde Théophile, blacksmith

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Lajoie Jos., tanner
 Lambert Pierre, carpenter
 Larivée Auguste, jun., carter
 Larivée Augustin, carter
 Leduc Alex., shoemaker
 Leduc Hermenégilde, carpenter
 Leduc Oli., carriagemaker
 Leduc Fred., shoemaker
 Martin Godfroi, brewer
 Martin Bienvenu, gardener
 Martin & Co., brewers
 Martin Felix, (Martin & Co.,) brewer, contrac-
 tor, and judge commissioners court
 Millette Camile, laborer
 Monat Louis, gentleman
 Myler William, gentleman
NICHOLS WILLIAM, agent G. T. R. and
 Express Co., operator Montreal Telegraph Co.,
 St. Hilaire Station
 Pariseau François, sexton
 Préfontaine Pierre, proprietor Commercial hotel,
 and dealer in grain, wood, coal, hay, &c.
 Privée Almeric, trader and apiculteur
 Richer Alphonse, clerk
 Renaud Frs., carpenter
 Siméon Brissette, laborer
 Tetu Chas. E., farmer
 Valiquet Thos., postmaster and apiculteur
 Vandandaigne Isaac, (Martin & Co.,) justice
 of the peace, and judge commissioners court

 En vente Ne

Vandandaigne
 Vannandaigne
 Vincelette M
 Vigeant Loui
 Vogel Louis,



En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

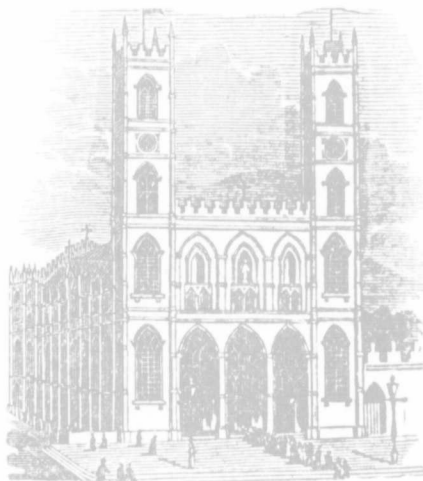
Vandandaigne André, gardener

Vannandaigne J. J., farmer

Vincelette M., merchant

Vigeant Louis, carriagemaker

Vogel Louis, grain merchant and cheese factory





BET

BELŒIL DIRECTORY.

Buy Lawlo

C.

SYN

Pour le Distr

Bureau de L

64, 66 et

Le village de
la rive nord
paroisse de
comté de Ve
une église c
M. H. G. V
pour l'instru
tion des Su
Marie. Ce v
demi de la s
Tronc, 7½ m
Montréal. L
pulation, env

Buy Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

Pour le District de Montreal, y inclus le Comte
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,
64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

BELŒIL.

Le village de Belœil est agréablement situé sur la rive nord du Richelieu, vis-à-vis St. Hilaire, paroisse de St. Mathieu, seigneurie de Belœil, comté de Verchères, district de Montréal. Il y a une église catholique déservie par le révérend M. H. G. V. Millier, il y a aussi un couvent pour l'instruction des jeunes filles, sous la direction des Sœurs des Saints Noms de Jésus et Marie. Ce village se trouve situé à un mille et demi de la station du chemin de fer du Grand Tronc, 7½ milles de St. Bruno, et 23 milles de Montréal. Il y a une malle tous les jours. Population, environ 300.



PARISH CHURCH, MONTREAL.

M
DUPUY

Office

Gen

And Co

Accounts, e

353

Opposite Ex

LOUIS DUPUY,
JOHN TAYLOR,
JOHN M. M. D.

LAURE

PIAN

225 R

DUPUY, TAYLOR & DUFF,

Official Assignees, Accountants,

General Agents,

And Commissioners for taking Affidavits,

Accounts collected throughout the Dominion,

353 NOTRE DAME STREET,

Opposite Exchange Bank, MONTREAL.

LOUIS DUPUY,

JOHN TAYLOR,

JOHN M. M. DUFF,

Official Assignee,

Commissioners of the Superior Court of

Lower Canada and for Prov. of Ontario.

LAURENT, LAFORCE & CIE.,**PIANOS et ORGUES**

ETABLI EN 1869.

225 RUE NOTRE DAME

MONTREAL.

Achetez les

SIROP

Du

Contre les affec
tels que : R
Bronchites,

A vendre en gros

PIC

Allard J. E., M
Asile St Victor
Bedard P. F.,
at law

BELIVEAU
St Thérèse a

Bellemare Rap
District of
Bennard Abra
peace

Bernard P. T.,
Bérard Rev. M

BRILLON J.
de la cour
schools, and

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

SIROP PECTORAL

Du DR. PICAULT,

Contre les affections des Poumons et de la Gorge,
tels que : Rhume, Toux, Croup, Earhument,
Bronchites, Consomption, etc.

A vendre en gros et en détail chez les seuls propriétaires

PICAULT & CIE.,

PHARMACIENS.

BELŒIL.

Allard J. E., M.D.

Asile St Victor, Sister Ignace, superioress

Bedard P. F., assistant postmaster, and student
at law

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17
St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bellemare Raphaël, inspector Inland revenue
District of Montreal

Bennard Abraham, farmer and justice of the
peace

Bernard P. T., builder and carpenter

Bérard Rev. M., chaplain Asile St Victor

BRILLON J. R., notary, postmaster, greffier
de la cour des commissaires, secretary of
schools, and treasurer of corporation

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Brousseau Mrs., wid Doctor, Belc eil station
 Brodeur Alexis, butcher
 Brodeur Alexis, jun., tanner
 Blanchard Mrs., wid E.

CANADA HOTEL, A. B eliveau, proprietor,
 17 St Th er se and 18 St Gabriel, Montreal

Charland Frs., merchant
 Champagne L., tailor

CHAPLEAU GODFROI, Dominion Safe
 manufacturer, 320 St Lawrence Main, Mont-
 real. *See Adv*

Cheese factory, Lambert, Duhamel & Pr efon-
 taine, proprietors, capacity 1000 lbs. per day
 Chodier Joseph, sexton
 Clerk George A., civil engineer

**COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
 CONTRE LE FEU,**

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
 tr al,   c t  de l' glise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secr taire et G rant.*

P. PREFONTAINE, *Estimateur.*

J. C. PREFONTAINE, *Agent Sp cial.*

Contois Louis & Brother, builders and carpen-
 ters

Couvent Sain
 Ste. Marie
DAIGLE J
 and Judge
 commission

Depatis F., s

DESJARDI

Gadbois Prud

Godette C., s

Goulette Wr

postmaster

Hamel J., ca

Huot Captain

Huot T. A.,

Lacroix Loui

Lafleur Flav

sioner

Ledoux E., b

Ledoux Jose

Ledoux Louis

Malo F. X.,

Millier Rev.

Morin A., bl

Pepin F., bu

Pariseau Jos

Belc eil Sta

Pigeon T. A

Pigeon Tous

Pepin C lest

Pepin F., ca

 365 Notre Dame Street, Montreal.

Couvent Saints Noms de Jésus et Marie, Sœur
 Ste. Marie de Bonsecours, superioress

DAIGLE JOSEPH, merchant, M.P.P., mayor
 and Judge cour des commissaires and school
 commissioner

Depatis F., shoemaker

DESJARDINS ODILLON, M.D.L.

Gadbois Prudent, farmer and school commissioner

Godette C., shoemaker

Goulette Wm., station and express agent and
 postmaster, Belœil Station

Hamel J., carter

Huot Captain C. H. V., coroner and councillor

Huot T. A., notary

Lacroix Louis, school teacher, High school

Laffeur Flavien, farmer and school commis-
 sioner

Ledoux E., blacksmith

Ledoux Joseph, carriagemaker

Ledoux Louis, carriagemaker

Malo F. X., farmer and school commissioner

Millier Rev. H. G. V., parish priest

Morin A., blacksmith

Pepin F., butcher

Pariseau Joseph P., proprietor Richelieu hotel,
 Belœil Station

Pigeon T. A., carriagemaker and carpenter

Pigeon Toussaint, painter

Pepin Célestin, bailiff

Pepin F., carter

Buy Lawlor's Celebrated Sswing Machines.

Pepin M., blacksmith

Perrault J. C., M.D.

Préfontaine A., baker

Préfontaine J. P., merchant

Senécal Hypolite, farmer and school commis-
sioners

Senécal Hildège, baker

Thomas William, butcher

Thibault G., carter



ST.

ST. BRUNO DIRECTORY.

Achetez

C

SYN

Pour le Di

Bureau de

64, 66

Est un joli

Montarville

Montréal,

d'un mille.

On y com

moulin à s

MM. le Dr

de St. Hul

Malle tous

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

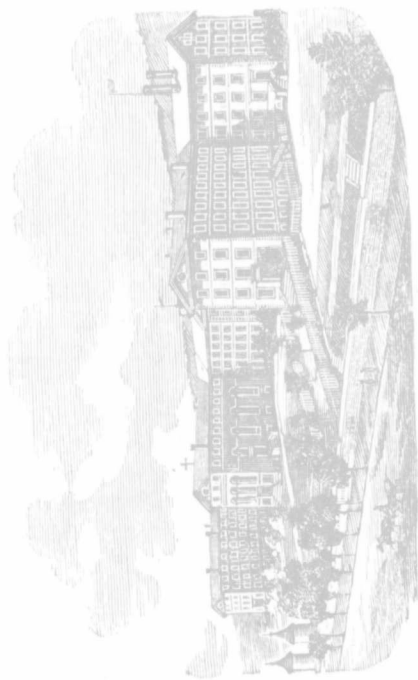
Pour le District de Montreal, y inclus le Comte
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,

64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

ST. BRUNO

Est un joli petit villagé, situé dans la seigneurie Montarville, comté de Chambly, district de Montréal, distant du chemin de fer Grand Tronc d'un mille. Cette paroisse fut établie en 1846. On y compte une manufacture de drap, un moulin à scie et deux à farine, appartenant à MM. le Dr. DeGrosbois et ses associés, distance de St. Hubert, 6 milles, de Montréal, 16 milles. Malle tous les jours. Population, 300.



COLLEGE DE MONTREAL.

Achetez l

PI
Pharm

Ont const

Drogues, I

Remarquez l

No. 78

COIN DE

Bédard Lou
BELIVEA

Thérèse a

Benoit A., l

Bertin M.,

Berthiaume

Brouillard

Brodeur J.

Brunel A.,

Brunel Cha

Brunel Isid

BRUNO I
CANADA

17 St Th

Achetez les **Machines a Coudre de Lawlor.**

PICAULT & CIE.,
Pharmaciens-Chimistes,

Ont constamment en mains un assortiment complet de

**Drogues, Medecines Patentees, Graines de
 Fleurs et de Jardin.**

Remarquez l'adresse :

No. 75 Rue Notre Dame,
COIN DE LA RUE BONSECOURS, MONTREAL.

ST. BRUNO.

Bédard Louis, notary

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17 St
 Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Benoit A., bailiff and hotelkeeper

Bertin M., carpenter

Berthiaume T. X. N., notary

Brouillard A., sexton

Brodeur J., tanner

Brunel A., tailor

Brunel Charles, laborer

Brunel Isidore, baker

BRUNO F., of de Grosbois & Co.

CANADA HOTEL, A. Beliveau, proprietor,
 17 St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Champeau J. O., notary
CHAPLEAU GODFROI, Dominion safe manufacturer, 320 St Lawrence Main, Montreal.
See Adv
 Cheffe Benj., gentleman

COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Montréal à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

ADOLPHE BENOIT, *Estimateur.*

Côté M., school teacher
 Daigneau E., laborer
 Daigneau Albert, gentleman
DE GROSBOIS DR. T. B., proprietor
 woolen, cloth, flour, and saw mills
 Fitzgibbon Gerald, agent G.T.R., Express Co.,
 and Montreal telegraph operator, Station
 Frappier François, laborer
 Huot J., blacksmith
 Laviolette Jean Baptiste, gentleman
 Lavoie Raphaël, merchant
 Lucier Joseph, gentleman
 Martin A., carpenter
 Morin Jean Baptise, laborer
 Menard W., merchant
 Paré Alexis P., notary and postmaster

Pelletier r
 Prevost M.
 Protot A.,
 Racine Ale
 Robert Ale
 Robert Pie
 Robert S.,
 Roy M., fa
SAURIOI
 Schedleur
 Sénécal B.
 St Pierre I
 Tréant E.,

365 Notre Dame Street, Montreal.

Pelletier rev. Alexis, parish priest
Prevost M., blacksmith
Protot A., gentleman and justice of the peace
Racine Alexis, miller
Robert Alex., merchant
Robert Pierre, carriagemaker
Robert S., shoemaker
Roy M., farmer
SAURIOL DR. TIMOTHEE, mayor
Schedleur Benjamin, carriagemaker
Sénécal B., carpenter
St Pierre D., merchant
Tréant E., laborer



THE
Quebec Law Digest,

BEING

A COMPLETE COMPILATION

OF ALL THE

**REPORTED DECISIONS IN THE
PROVINCE OF QUEBEC,**

DOWN TO THE

FIRST OF JANUARY, 1877,

Analytically Digested and Arranged,

WITH

Constant Reference to the Codes and Statutes

IN RELATION THERETO.

BY

CHARLES HENRY STEPHENS, B.C.L.,

ADVOCATE.

To be issued in five or six Parts, each part to consist of 150 pages Royal octavo. The first part will be issued in December next and the remaining parts will follow at intervals of a month.

Each Part \$3, payable on delivery.

JOHN LOVELL, *Publisher.*

MONTREAL, October, 1877.

MARIF

MARIEVILLE DIRECTORY.

t,

E

ed,

ites

sist of
aed in
inter-

isher.

Buy Lawlor

C.

SYN

Pour le Distri

Bureau de L

64, 66 et 6

Florissant ville
incorporé en 1
ville, possède
cial et classiq
tiques et un m
Dames de la I
établissements
d'élèves. Le
des Sœurs Gr
pour les séanc

Buy Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

Pour le District de Montreal, y inclus le Comté
de CHAMBLY.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,

64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

MARIEVILLE.

Florissant village de Ste. Marie de Monnoir, incorporé en 1857, chef-lieu du comté de Rouville, possède un superbe collège, cours commercial et classique, sous la direction des ecclésiastiques et un magnifique couvent dirigé par les Dames de la Présentation de Marie. Ces deux établissements sont fréquentés par beaucoup d'élèves. Le spacieux hôpital est sous le contrôle des Sœurs Grises ; un très-joli palais de justice pour les séances de la Cour de Magistrat Stipen-

diaire ; un bureau d'enregistrement du comté ; immense manufacture de chapeaux de paille, pouvant donner de l'emploi à plus de 400 personnes ; manufacture de moulins à battre ; ligne du chemin de fer de la Cie. Montréal, Portland et Boston ; un bureau de télégraphe ; deux magnifiques hôtels, sept ou huit magasins, deux avocats, quatre médecins, trois notaires y résident.

Marieville possède de plus un aqueduc des plus remarquables, alimenté par des eaux de source, venant d'environ six milles de distance ; une fromagerie considérable sous la direction du Dr. Poulin. Population, 2,000 âmes. Distance de Montréal, 21 milles ; de St. Hyacinthe, 21 milles ; de St. Jean, 12 milles. Voies de communication de Montréal à Marieville ; ligne de Cie. Montréal, Portland et Boston R. R. Chemin de pierre.

Achetez le

REMED

L'A

S'emploi à l'
matismes, N
Etc.

PIC.

75 Ru

Alix Jérémi
Alix Trefflé
Allard Jose
rehambaul

ASHBY D

BARIL A

Bachand Jo

Beauchemin

Beauchemin

Beauchemin

Beaulieu Pi

Bedard An

BELIVEA

St Thérè

Achetez les Celebres Machines de Lawlor.

DEMANDEZ LE

REMEDE DU PERE BRUNO

L'Anti-Douleur Universel,

S'emploi à l'intérieur et à l'extérieur contre les **Rheumatismes, Maux de Dents, de Reins, Ecrasures, Etc.**

PICAULT & CIE.

SEULS PROPRIETAIRES,

75 Rue Notre Darne, Montreal.

MARIEVILLE.

Alix Jérémie, carpenter, Bourdage

Alix Trefflé, carpenter, Bourdage

Allard Joseph, laborer, Marieville

Archambault Joseph A., merchant, Marieville

ASHBY DAVID, notary, Ste. Marie

BARIL ALEX., hat factory, Ste. Marie

Bachand Joseph, farmer, Ste. Marie

Beauchemin C. F., merchant, Ste. Marie

Beauchemin D., laborer, Ste. Marie

Beauchemin Joseph, laborer, Bourdage

Baulieu Pierre, shoemaker, Ste. Marie

Bedard Ambroise, gentleman, Bourdage

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 18

St Thérèse and 17 St Gabriel, Montreal

Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

Benjamin Joseph, farmer, Ste. Marie
 Berubé Joseph, carpenter, Bourdage
 Bessette Felix, justice of the peace, Ste. Marie
 parish

Blanchard L., laborer, Crevier
 Bienvenue Frs. X., laborer, St Louis
 Bissonnette Pierre, laborer, Chambly

BOMBARDIER G., notaire, greffier de la
 Cour de Circuit, secretaire-tresorier du conseil
 municipal du Comté de Rouville, secre-
 taire-tresorier des conseils de paroisse et de
 village, Poulin

BOULAIS LOUIS, proprietor National hotel,
 Ste. Marie

Bouvier rev. Alexis, vicar Catholic church,
 Marieville

Brault M., farmer, Belleville
 Cadieux Edouard, merchant, Ste. Marie

CANADA HOTEL, A. Beliveau, 17 St Thérèse
 and 18 St Gabriel, Montreal

Carreau Flavien, farmer, Ste. Marie
 Catholic Church, Marieville

Catudal Damase, laborer, Ste. Marie
 Charbonneau E., clerk, Ste. Marie
 Chagnon Jos. A., advocate, Poulin

CHAPLEAU GODFROI, dominion safe
 manufacturer, 320 St. Lawrence Main, Mont-
 real. *See Adv.*

Charbonneau L., laborer, Ste. Marie
 Charbonneau W., tailor, Ste. Marie

CHEESE F
 proprietor,
 Choquette L
 Choquette R
 Ste. Marie

COLLEGE
 rev. E. Cre
 vice super
 teur des ec
 rev. J. D.
 J. N. Broc

COMPAGN

DES COMTES
 Bureau
 treat

LOUIS ME

Convent of
 superiores

CREVIER
 Marieville

Dauray Gré
 Demers Féli
 Demers Jose
 Demers Lou

365 Notre Dame Street, Montreal.

CHEESE FACTORY, Dr. Joseph N. Poulin,
proprietor, Marieville

Choquette Louis, carpenter, Bourdage

Choquette Roch, Montreal Telegraph operator,
Ste. Marie

COLLEGE STE. MARIE DE MONNOIR,

rev. E. Crevier, superieur; rev. F. X. Jeannotte,

vice superieur; rev. J. N. Beaudry, direc-

teur des ecoliers; rev. H. Jeannotte, procureur;

rev. J. D. Meunier, prof. de Philosophie; rev.

J. N. Brodeur, prof. de Rhetorique, Marieville

**COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,**

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
treal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

LOUIS MEDARD, *Estimateur.*

Convent of the Presentation, sister Ste. Agnes,
superioress, Marieville

CREVIER REV. E. G. V., parish priest,
Marieville

Dauray Grégoire, carpenter, Chambly

Demers Félix, carpenter, Marieville

Demers Joseph, gentleman, Marieville

Demers Louis, farmer, Marieville

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Demers Mrs., wid S., Marieville
 Dextraze Chas., gentleman, Chambly
 Dion Louis, railway contractor, Ste. Marie
 Davignon Edouard, farmer, Bourdage
 Doray Louis, carpenter, Chambly
 Duhamel Joseph, carpenter, Ste. Marie
 Duhamel Toussaint, gentleman, Ste. Marie
 Foisy Olivier, carpenter, Chambly
FONTAINE FELIX, notary and insurance
 agent, Ste. Marie
 Forget Jacques J., sexton, Marieville
 Fournier Augustin, gentleman, Chambly
 Fournier Joseph, trader, Ste. Marie
 Fournier Mrs., wid Moïse, Chambly
 Franchère & Beauchemin, traders, Ste. Marie
 Franchère J., M.D., Marieville
 Franchère Mrs. Rose, wid B., Ste. Marie
 Franchère Mrs., wid Félix, Marieville
 Franchère Mrs., wid Joseph T., Marieville
 Frechette Moïse, farmer, Ste. Marie
GATIEN LOUIS, secretary of school com-
 missioners
GATIEN MISS SOPHIE, post office agent,
 Marieville
 Gatien Mrs., wid Frs. H., Marieville
 Gernon George W., medical surgeon, Chambly
 Gosselin E., sen., laborer, St. Louis
 Gosselin Etienne, jun., shoemaker, Ste. Marie
 Gousie A., laborer, Bourdage
 Gousie Joseph, carpenter, Ste. Marie

 En vente No

Gravel Hilar
 Gregoire Na
 Guedesse Be
 Guillet C., t
 Guillet Dama
 Guillet Edmo
 Guillet Fran
 Guillet Jacqu
 Goyette Isra
 Goyette Mic
 Halde Moïse
 Hawk H. A.
 Hirbour Mrs
 Hospice Ste
 ess, Poul
 Jetté Alexis
 Laberge Mr
 Langevin Fr
 Langevin Pi
 Langevin S.
 Lamothe An
 Lambert Na
 Ledoux Frs
 Lefebvre Eu
 Marotte Frs
MARCOU
 & Boston
 Martel Oliv
 Messier Mrs
 Meunier L.

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

- wlor,
 Gravel Hilaire, baker, Bourdage
 Gregoire Nadeau, gentleman, St. Louis
 Guedesse Benj., laborer, Ste. Marie
 Guillet C., tailor, Bourdage
 Guillet Damase, merchant, Laberge
 Guillet Edmond, merchant, Marieville
 Guillet François, carpenter, Bourdage
 Guillet Jacques, farmer, Ste. Marie
 Goyette Israël, blacksmith, Ste. Marie
 Goyette Michel, blacksmith, Marieville
 Halde Moïse, baker, Ste. Marie
 Hawk H. A. W., cheese factory, Marieville
 Hirbour Mrs., wid P., Chambly
 Hospice Ste. Croix, sister St Michel, superior-
 ess, Poulin
 Marie
 Jetté Alexis, carriagemaker, Marieville
 Laberge Mrs., wid L. E. P., Ste. Marie
 Langevin François, carpenter, Ste. Marie
 Langevin Pierre, carpenter, Ste. Marie
 Langevin S., carpenter, Chambly
 Lamothe Amable, gentleman, Ste. Marie
 Lambert Napoléon, shoemaker, Ste. Marie
 Ledoux Frs., farmer, Marieville
 Lefebvre Eusèbe, carpenter, St. Louis
 Marotte Frs., carpenter, Ste. Marie
 Chambly
MARCOUX ISIDOR, trader, and agent M. P.
 & Boston R. R., Ste. Marie
 Marie
 Martel Olivier, sen., farmer, Ste. Marie
 Messier Mrs., wid D., Marieville
 Meunier L. G., bailiff, Ste. Marie

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

- Meunier S., mason, Bourdage
 Meunier S., mason, Crevier
 Mitigny L., tanner, Marieville
 Monty J. Bte., merchant, Ste. Marie
 Monty Michel, gentleman, Chambly
 Murphy John, trader, Ste. Marie
 Nadeau Flavien, farmer, Marieville
 Nadeau Mrs., wid Alex., Marieville
 Newhouse William, deputy registrar, Marieville
 Normandin M., butcher, Ste. Marie
 Patenaude L. M., carpenter, Marieville
 Patenaude Mrs., wid A., Ste. Marie
PELTIER STANISLAS J., député greffier
 C. C., et étudiant en droit, Ste. Marie
 Perrin Alphonse, carpenter, Crevier
 Perrin Alphonse, carpenter, Ste. Marie
PINSONNAULT C., M.D., Marieville
 Poulin Etienne, Justice of the peace, Ste. Marie
POULIN GUILLAUME, proprietor Marie-
 ville hotel, cor Chambly and Ste Marie

P **POULIN JOSEPH N., M.D.**,
 proprietor of cheese factory
 and apiculteur
 residence, Poulin street

POULIN HENRI EUGENE, avocat, regis-
 trateur du Comté de Rouville, Poulin
 Prévost François, blacksmith, Chambly
 Raymond H., laborer, Ste. Marie

RIENDEAU

lical Baptist c
 Rondeau Antoin
 Rondeau Eustac
 Savarie Ant., t
 Séguin Edmond
 Stebenne Frs.,
 St Marie J. Bte
 St Marie Léon,
 St Marie Olivie

TETRAULT

corner Ste. M
 Tetreau A., lab
 Tetreau Pierre,
 Tetreau Mrs., v
 Toin Miss Esth
 Viens J. Bte. I
 Vigent Frs., ju
 Vigent Jos., tai
 Vigent Wolfred
 Wood Mrs., wi

365 Notre Dame Street, Montreal.

RIENDEAU TOUSSAINT, pastor of Evangelical Baptist church, Marieville

Rondeau Antoine, butcher, St Louis

Rondeau Eustache, carriagemaker, Chambly

Savarie Ant., tailor, Bourdage

Séguin Edmond, shoemaker, Chambly

Stebenne Frs., gentleman, Ste. Marie

St Marie J. Bte., butcher, Chambly

St Marie Léon, gentleman, St Joseph

St Marie Olivier, trader, Chambly

TETRAULT JOS. TREFFLE, merchant,
corner Ste. Marie and du Pont

Tetreau A., laborer, St Joseph

Tetreau Pierre, farmer, Marieville

Tetreau Mrs., wid J. Bte., Marieville

Toin Miss Esther, proprietress, Ste. Marie

Viens J. Bte. Ed., gentleman, St. Louis

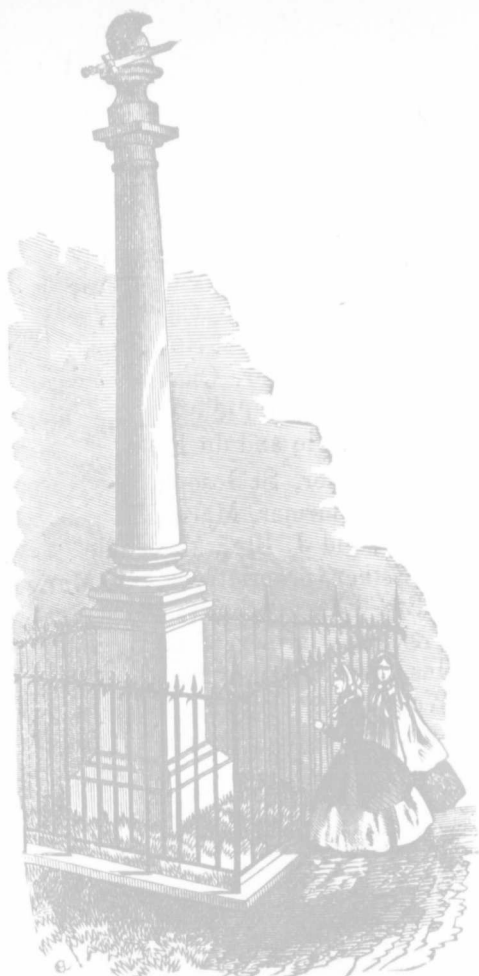
Vigent Frs., jun., farmer, Ste. Marie

Vigent Jos., tailor, Marieville

Vigent Wolfred, farmer, Ste. Marie

Wood Mrs., wid Wm., Bourdage





LAPRA

WOLFE'S MONUMENT, QUEBEC.

LAPRAIRIE DIRECTORY.

Buy Lawlor

C.

SYN

Pour le Distri

Bureau de L.

64, 66 et 6

Laprairie est
lieu de ce con
Laurent, entr
Victoria, dan
gneurie et co
poré le 30 ma
en 1722. C'
chemin de fe
l'on faisait d
et plus tard p
après que le p
à vapeur fait
réal de trois à
saison de l'éte
lique dont le

Buy Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

Pour le District de Montreal, y inclus le Comte
de LAPRAIRIE.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,

64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

LAPRAIRIE.

Laprairie est un village important, étant le chef-lieu de ce comté, situé sur la rive sud du St. Laurent, entre les rapides de Lachine et le pont Victoria, dans le district de Montréal, seigneurie et comté du même nom. Il fut incorporé le 30 mars 1846. Cette paroisse fut établie en 1722. C'est ici que fut construit le premier chemin de fer de l'Amérique Britannique, que l'on faisait d'abord marcher avec des chevaux, et plus tard par la vapeur, et que l'on discontinua après que le pont Victoria fut bâti. Un bateau à vapeur fait le trajet entre cette place et Montréal de trois à quatre aller et venir, pendant la saison de l'été. On y compte une Eglise catholique dont le coût est de \$50,000, une presby-

térienne et une épiscopaliennne, une académie commerciale fondée en 1876, coûtant \$7,000, où l'on enseigne le français et l'anglais dans toutes leurs branches; deux couvents, un palais de justice, un marché, plusieurs bons magasins et hôtels, et possède aussi un engin à vapeur, pour le feu, de la manufacture de MM. Clapp et Jones, Hudson, N. Y., coûtant \$3,000. Population, environ 1,500.

Population
1500



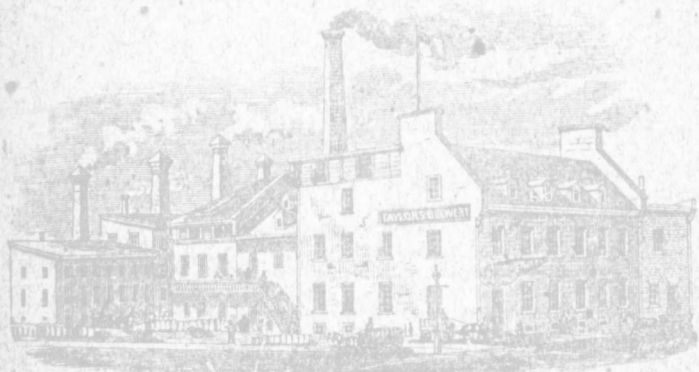
adémie
00, où
toutes
lais de
sins et
, pour
Jones,
lation,

De bellefeuille & Bonin

Maintiel

Messing

ROBERT TAYLOR, BREWER.



338 St. Lawrence Street,
MONTREAL.

India Pale Ale, Mild Ale,

PORTER AND LAGER,

In Wood and Bottle.

Achetez les

Biscuits

Le Remède

Maux de Te

PIC

75, RUE NO

Allard Rév. T
Arpin Frs. X.

BARBEAU &

Barbeau Barna

Barbeau E., g

Barbeau J. B.

Barbeau Jean

Barbeau Josep

Barbeau Méda

Bariteau Thom

BEAUVAIS

trar

Beauvais Ludg

Beauvais Simé

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

EMPLOYEZ LES

Biscuits Purgatifs Parisiens,

Le Remède le plus agréable à prendre et le
plus efficace contre les

Maux de Tete, Constipation, Migraine, Etc.,

PICAULT & CIE.,

Seuls Propriétaires,

75, RUE NOTRE DAME, - - MONTREAL.

LAPRAIRIE.

Allard Rév. T. Z., vicar, Catholic Church

Arpin Frs. X., gentleman

BARBEAU & CO., merchants

Barbeau Barnabé, butcher

Barbeau E., grocer

Barbeau J. B., of Barbeau & Co.

Barbeau Jean Baptiste, gentleman

Barbeau Joseph, merchant, of Barbeau & Co.

Barbeau Médard, baker

Bariteau Thomas, trader

BEAUVAIS ADOLPHE, notary and regis-
trar

Beauvais Ludger, blacksmith

Beauvais Siméon, shoemaker

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel, 17
St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bisaillon A., carriagemaker

Bisaillon E. M., carriagemaker

BISAILLON J. BTE., deputy registrar

Bolduc Pierre, wheelwright

Bourdon Edouard, hotel clerk

Bourdon François, carpenter

Bourdeau Gédéon, clerk, Trust and Loan Com-
pany, Montreal

Bourdeau Louis, carpenter

Bourdeau Théodule, bookkeeper

Bourdon Pierre, carpenter

BOURGEAU REV. F., parish priest

Bouchard Michel, hotelkeeper

Bourassa Casimir, gentleman

Bourassa Casimir, farmer

BOURASSA ELZEAR, proprietor Domi-
nion hotel, and agent for National Insurance
Company

Bourassa Hubert, farmer

Bourassa Hypolite, Président de la Société
d'agriculture

Brossard H., clerk

BROSSARD J. BTE. JOSEPH, M.D.

Brossard Julien, gentleman

Brossard Mrs. Moïse

Brossard Narcisse, farmer

BROSSARD PIERRE E., M.D.

Brosseau Alexar
tary of la soci

BROSSEAU J
master lumbe
real Telegrap
gation comp
road company

Brunelle Adolp

CANADA HO

17 St Thérèse

Cardinal Edoua

COMPAGNIE

DES COMTES DE

Bureau Cel

tréal, à

A

CORPORATI

Brosseau, ma

mandin, L. X

Bourdeau, Si

secretary

CHARBONNI

rie Academy

CHAPLEAU

manufacturer

tréal. See 2

Charlebois Alpl

Charlebois &

365 Notre Dame Street, Montreal.

Brosseau Alexander, mayor of parish, and secretary of la société d'agriculture du comté

BROSSEAU JULIEN, captain, mayor, postmaster, lumber merchant and agent for Montreal Telegraph Co., manager of Lapraire navigation company and the Lapraire turnpike road company

Brunelle Adolphe, baker

CANADA HOTEL, A. Báliveau, proprietor, 17 St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Cardinal Edouard, carter

**COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU,**

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Montréal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant*

CORPORATION OF LAPRAIRIE, Julien Brosseau, mayor; Louis Bourdeau, Louis Normandin, L. X. Leduc, Louis Racine, Gédéon Bourdeau, Sifroid Faille; A. J. A. Roberge, secretary

CHARBONNEAU LEON, secretary Laprairie Academy

CHAPLEAU GODFROI, Dominion Safe manufacturer, 320 St Lawrence Main, Montreal. *See Adv*

Charlebois Alphonse, merchant, of L. B. A. Charlebois & Co.

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

Charlebois L. B. A., merchant and M.P.P.
 Charlebois L. D. A., of L. B. A. Charlebois &
 Co.

Dart Rev. Wm. J., pastor Episcopalian church
 Defayette Octave, blacksmith

Demers Elzear, carter

Demers Mrs. Raphael, grocer

DEMERS MEDARD, captain Laprairie and
 Montreal steamer

Doré J. Bte., machinist

Dorais L. N., clerk

Dufort Joseph, cooper

DUMOUCHEL PIERRE, of L. B. A. Charle-
 bois & Co.

Dumas Vital, laborer

DUNN JOHN, of Forrester & Co., St. James,
 corner St Jacques

Dunn James, gentleman

Duranceau Alphonse, tinsmith

Faille Charles, mason

Faille Syfroid, butcher and councillor

FORRESTER & CO., St Joseph, merchants
 John Forrester, of Forrester & Co.

Gagnon Marc, gentleman

Gagnon Pierre, farmer

Gibeau Léonard, trader

Grondin Louis, Justice of the Peace and school
 inspector

Gravel François, sen., gentleman

Harmon V., principal of Laprairie Academy

 En vente No. 3

Hébert Ambr

Hébert Edouar

Hébert Jos. A.

Lacombe Camil

Lachance Pierr

Laird David, g

Lalumière Loui

Lanctot Théoph

ROBERT LE

Montreal hot

Leber T., clerk

LECLERC C

hotel

Leduc L. H.,

Lefebvre Alexu

Lefebvre Olivier

Lefebvre Touss

Lefebvre Xavie

Lemère Louis,

Lemieux Louis,

Lemieux X., cl

LONGTIN S

Martin Narciss

Ménard Ludger

Métras Julien,

Moquin Alexis,

Moore Colonel

Normandin A.,

NORMANDI

yard

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

Hébert Ambroise, baker

Hébert Edouard, farmer

Hébert Jos. A., gentleman

Lacombe Camille, merchant

Lachance Pierre, carter

Laird David, gentleman

Lalumière Louis, blacksmith

Lancot Théophile, gentleman

ROBERT LEANDRE, of Jos. Robert & Co.,
Montreal hotel

Leber T., clerk

LECLERC CAMILLE, proprietor Victoria
hotel

Leduc L. H., carpenter

Lefebvre Alexis, carpenter

Lefebvre Olivier, carpenter

Lefebvre Toussaint, bailiff and insurance agent

Lefebvre Xavier, boot and shoe store

Lemère Louis, Bourassa hotel

Lemieux Louis, proprietor Laprairie hotel

Lemieux X., clerk

LONGTIN S. A., M D.

Martin Narcisse, saddler

Ménard Ludger, carter

Métras Julien, laborer

Moquin Alexis, farmer

Moore Colonel McL.

Normandin A., gentleman

NORMANDIN LOUIS, saddler and wood
yard

 Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

- Page Antoine, farmer
 Patenaude Alexis, trader
 Perras Clément, carter
 Perras Ed., clerk
 Perry T. C., rev. pastor, Presbyterian Church
 Plante Louis, tailor
POISSANT NARCISSE, proprietor hôtel de
 de la Saline
 Providence de Laprairie, Sister Mathieu, supe-
 rioresse
 Quintal Théophile, mason
 Racine Louis, carpenter
 Riel Isaac, gentleman
 Roberge A. J. A., secretary of corporation,
 notary and commissioner
ROBERT JOSEPH, & CO., proprietor Mont-
 real hotel
 Roy Charles A., merchant
 Sylvestre Alphonse, of H. Sylvestre & Fils
 Sylvestre H. & A., hardware and paint mer-
 chants
 Sisters of Providence, sister Mathieu, superior-
 ess
 Sœurs de la Congrégation de Laprairie, sœur
 St. Narcisse
 Surprenant Joseph, gentleman
THOMAS MISS URSULE, Telegraph opera-
 tor, Montreal company
 Tremblay P. H., butcher
 Varin J. Bte., notary and agent of the seigniory
 of Laprairie

MONTRE

Alexander J.
 Life Insuran
 126 St Jame

BEAUCHA
 Smillie)
 in jewel
 stones,

Beauchemin A
 chine à bat
 marché des

BEAUCHE
 primeurs
 cartes à
 Paul

Beaulieu N. H.
 Bedard & Co.,
 Beliveau Aimé
 and 17 St G
 Bellemare R.,
 tom House s
 Bertrand & S
 Bourgoin & La
 Bourret & Co.

365 Notre Dame Street, Montreal.

MONTREAL BUSINESS DIRECTORY.

Alexander J. R., M.D., city manager Ætna Life Insurance Co.; Hernia specially treated, 126 St James, h 8 Beaver Hall sq

BEAUCHAMP FRs. X., (successor to D. Smillie) manufacturing jeweller and dealer in jewellery, diamonds and other precious stones, 134 St. François Xavier

Beauchemin A. & Cie., manufacturier de machine à battre, 304½ rue Craig, en face du marché des animaux. *Voir annonce*

BEAUCHEMIN & VALOIS, libraires, imprimeurs et relieurs, papeterie, tapisserie, cartes à jouer, etc., 256 et 258 rue St Paul

Beaulieu N. H., 25 St Gabriel

Bedard & Co., dry goods, 209 Notre Dame

Beliveau Aimé, Hôtel du Canada, 18 St Thérèse and 17 St Gabriel

Bellemare R., inspector of Inland revenue, Custom House sq, h 31 Berri

Bertrand & Sarrasin, advocates, 16 St Vincent

Bourgoin & Lacoste, advocates, 42 St Vincent

Bourret & Co., publishers, 564 Craig

Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

CHAPELEAU Z. & LABELLE, libraires,
relieurs, éditeurs, 174 rue Notre Dame,
vis-à-vis le Palais-de-Justice

CHARETTE P. PH., B.C.L.,
Advocate,
67 St Sulpice

Cole Frederick, Commercial Union Assurance
Co., 43 St François Xavier. *See Adv*

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu,
des comtés de Chambly, Laval et Jacques Car-
tier, A. de Laet, secrétaire et gérant, 65 rue
St Sulpice. *Voir annonce*

COUILLARD AUGUSTE, importateur de
feronneries, 233, 235, 237 et 239 St Paul

Cusson Frs. X., entrepreneur de pompes funè-
bres, 123 rue St Joseph. *Voir annonce*

Dansereau M. E., agent pour Pilon Abel et Cie.,
libraires, éditeurs et musical, Paris; A. Guil-
laume et Cie., successeurs Faure frères, wines
and liquors, Bordeaux; Société de Commission
de Consignations et de Transports, Paris;
Lebel Bonasse, fils aîné, imageries religieuses,
Paris, 17 St Lambert, h 60 St Hubert

Decary Placide, watchmaker and jeweller, 95
St Joseph

En vente No.

Delorimier T.
Des Islets C.
Notre Dan
See Adv
Duhamel, Pag
St Gabriel
Dunn, Wiman
James

DUNNE I
pr

Dupuy, Tay
Notre Dam
Forget Lucien
Geoffrion, Rin
St James
Gervais G., J
Notre Dam
Grant James,
ance Comps

GROSS F
Cana

Hamilton Pov
Xavier

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

Delorimier T. & C. C., advocates, 6 St James
Des Islets C. M., chemist and druggist, 156
Notre Dame, corner of Jacques Cartier sq.
See Adv

Duhamel, Pagnuelo & Rainville, advocates, 43
St Gabriel

Dunn, Wiman & Co., Mercantile Agency, 201 St
James

DUNNE HENRY,

proprietor Terrapin restaurant,

Crystal Block,

287 and 289 Notre Dame

Dupuy, Taylor & Duff, official assignees, 333-
Notre Dame. *See Adv*

Forget Lucien, advocate, 10 St James

Geoffrion, Rinfret & Archambault, advocates, 60
St James

Gervais G., Jacques-Cartier Normal school, 136
Notre Dame

Grant James, manager of the Hochelaga Insur-
ance Company, 194 St James

GROSS F.,

Canada Truss Factory,

(established 1856)

688 and 690 Craig

Hamilton Powder Company, 61 St François
Xavier

Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

HEARN & HARRISON,

OPTICIANS,

Makers of Magic Lanterns, Spectacles, Thermometers, Barometers, &c., Gold and Silver Spectacles a specialty, 242 and 244 Notre Dame

Hudon, Joseph & Co., wholesale grocers, 304 St Paul

Jetté, Béique & Choquette, advocates, 19 Place d'Armes

La Banque Jacques Cartier, Place d'Armes

La Banque du Peuple, 95 St James

LACAS MADAME G.,

Modiste,

102 Notre Dame

Lacoste & Globensky, advocates, 486 Craig Lajoie, Perrault & Seath, official assignees, 61 St James. *See Adv*

Laurent, Laforce & Co., importers of Pianos and Organs, 225 Notre Dame. *See Adv*

Lawlor J. D., celebrated sewing machines, 365 Notre Dame st. *See Adv head lines*

Leduc Dr. J. & Co., pharmaciens, 191 et 193 rue St Joseph, carré Chaboillez. *Voir annonce*

Lefebvre & V
Lemire George
sq, corner
Le Tourneux
St Paul.
Le Tourneux
chant, 259

LIBRAIRIE
LIEU.
Libr

LOVELL'
DIRE
the nar
firm or
includi
profess
demies
their
custom

LOVELL
ING
Lovell
Gazett
Lovell
and jo

365 Notre Dame Street, Montreal.

- Lefebvre & Viau, dry goods, 71 Notre Dame
 Lemire George, photographer, 65 Jacques Cartier
 sq, corner Notre Dame. *See Adv*
 Le Tourneux Chas. H., hardware, 261 to 265
 St Paul. *See Adv*
 Le Tourneux J. T. & Co., oil, lead and color mer-
 chant, 259 St Paul. *See Adv*

LIBRAIRIE, IMPRIMERIE ET RE-
LIEURE,

Librairie Chs. Payette,
 250 rue St Paul, vis-à-vis la rue
 St Vincent

LOVELL'S CLASSIFIED BUSINESS
 DIRECTORY for 1877-78, containing
 the names, business and address of every
 firm or person doing business in Montreal,
 including the clerical, medical, and legal
 professions, the universities, colleges, aca-
 demies and schools, with the names of
 their professors and teachers; tariff of
 customs, postal regulations, &c., &c.

LOVELL PRINTING AND PUBLISH-
 ING CO., printers and publishers of
 Lovell's Series of School Books, Lovell's
 Gazetteer of British North America and
 Lovell's Montreal Directory, general book
 and job printers and BLANK BOOK

 Les celebres Machines a Coudre de Lawlor,

MANUFACTURERS, Sydney Bellingham, M.P.P., president ; Charles Garth, vice-president ; John Lovell, managing director ; Robert K. Lovell, secretary-treasurer, 23 and 25 St Nicholas, between St Sacrament and St Paul

LOVELL'S GAZETTEER OF BRITISH NORTH AMERICA, containing descriptions of over 6000 places and over 1500 Lakes and Rivers, price \$2.50 cloth or \$3.75 full calf, Lovell Printing and Publishing Co., printers and publishers, Montreal

LOVELL ROBERT K., secretary-treasurer of Lovell Printing and Publishing Co., St Nicholas, h 1283 St Catherine

LOVELL JOHN, managing director of Lovell Printing and Publishing Co., and publisher of the Canadian Dominion Directory ; Province of Ontario Directory ; Province of Quebec Directory ; Province of Nova Scotia Directory ; Province of New Brunswick Directory ; Province of Newfoundland Directory ; Province of Prince Edward Island Directory ; 23 and 25 St Nicholas, between St Sacrament and St Paul, h 1283 St Catherine, facing Phillips sq

 En vente No. :

McKillop & C
Sacrament

Meilleur & Co
stoves, iron b
652 Craig. &

Mousseau, Chap
29 St Gabrie

Paquette & R
sashes, blinds

Picault & Co.,
Adv

Prévost & Prél
Rawlings E., m
cident Insura
of Notre Dan
Metcalfé. S

Roy M., upholst
Dame. *See*

SILVERMA
w

St Pierre & Sec
Taylor Robert,
Adv

Tees W., jr.,
Craig. *See*

En vente No. 365 Rue Notre Dame, Montreal.

McKillop & Co., Mercantile Agency, 10 St
Sacramento

Meilleur & Co., manufacturers and dealers in
stoves, iron bedstead, tin and sheet iron-ware,
652 Craig. *See Adv*

Mousseau, Chapleau & Archambault, advocates,
29 St Gabriel

Paquette & Robert, manufacturers of door
sashes, blinds, &c., 286 Craig

Picault & Co., druggists, 75 Notre Dame. *See
Adv*

Prévost & Préfontaine, advocates, 12 St James
Rawlings E., manager and secretary of the Ac-
cident Insurance Company of Canada, corner
of Notre Dame and St François Xavier, h 47
Metcalfe. *See Adv*

Roy M., upholsterer and cabinetmaker, 285 Notre
Dame. *See Adv*

SILVERMAN L., importer of diamonds,
watches and jewellery,
246 Notre Dame

St Pierre & Scanlon, advocates, 6 St James

Taylor Robert, brewer, 388 St Lawrence. *See
Adv*

Tees W., jr., furniture dealer, 514 and 516
Craig. *See Adv*

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

The Accident Insurance Company of Canada,
E. Rawlings, secretary and manager, corner
of St François Xavier and Notre Dame. *See
Adv*

Thériault Victor, entrepreneur de pompes funè-
bres, 25 St Urbain. *See Adv*

Trust and Loan Company of Canada, R. Ste-
phenson, commissioner, 97 St James

WARREN H. B., & CO., scale manufac-
turers, wholesale and retail, dealer in
every description of scales and weights,
247 Fortification lane. Send for Price
List

Wiseman J. L., designer and engraver on wood
and metal, 626 Craig. *See Adv*

DAVID LOUIS & CIE., manufacturiers
d'Ornements en Plâtre, de Formes de
Chapeaux, pour Hommes et pour Femmes,
aussi Centres, Corniches et Moulures pour
Plafonds, 33 rue Bonsecours, Montréal.

GIROUARD & PROULX,
Agents and Collectors,
30 St. Gabriel, Montreal.

ST. ED

Wlor.

Canada,
corner
e. See

sa funè-

R. Ste-

anufac-
ealer in
weights,
r Price

ST. EDOUARD DIRECTORY.

on wood

cturiers
mes de
'emmes,
res pour
ontréal.

Montreal.

Buy Lawlor's

C. C.

SYND

Pour le District

Bureau de L.A.

64, 66 et 68

S

Saint-Edouard
incorporé, situé
le comté de Na
sédant plusieurs
St. Michel-Arc
station du che
Province Line, 6
Malle tous les

Buy Lawlor's Celebrated Sewing Machines.

C. O. PERRAULT,
SYNDIC OFFICIEL

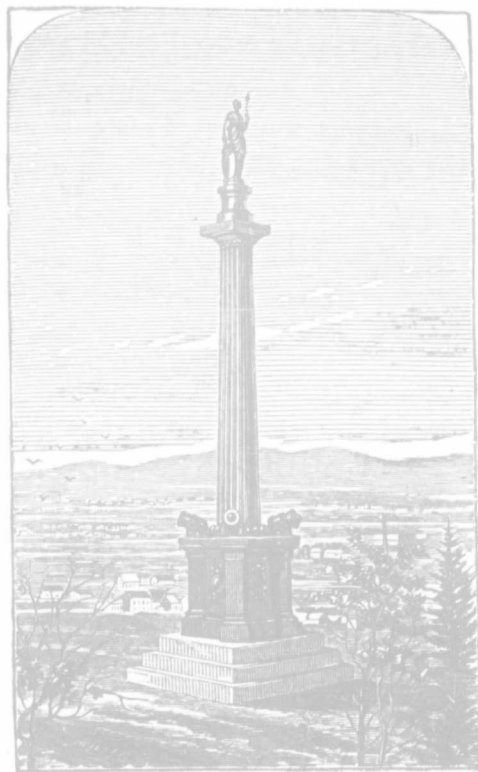
Pour le District de Montreal, y inclus le Comte
de LAPRAIRIE.

Bureau de LAJOIE, PERRAULT & SEATH,

64, 66 et 68 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

ST. EDOUARD.

Saint-Edouard est un village considérable, non incorporé, situé sur la rivière La Tortue, dans le comté de Napierville, district d'Iberville, possédant plusieurs pouvoirs d'eau. Distance de St. Michel-Archange, ou la Pigeonnière, une station du chemin de fer Montréal, Lachine et Province Line, 6 milles ; et de Montréal 24 milles. Malle tous les jours. Population, environ 600.



Achetez les M

PASTIL

Du

Ces Pastilles sont in
les prép

PICA

75, Rue

ST

Barbeau Jean J
Barbeau Régis,
Baudin David, t

BELIVEAU A

St Thérèse an

Bessette Sévère

BLAIN JEA

commissioner

Blain Jean Bap

Blain Magloire,

CANADA HO

17 St Thérès

Cartier Ambroi

CHAPLEAU (

ufacturer, 32

See Adv

Cirir Toussaint,

Achetez les Machines a Coudre de Lawlor.

FAITES USAGE DES

PASTILLES A VERS

Du DR. PICAULT.

Ces Pastilles sont inoffensives et les plus efficaces de toutes les préparations contre les **Vers**.

PICAULT & CIE.

75, Rue Notre Dame, Montreal.

ST. EDOUARD.

Barbeau Jean Baptiste, shoemaker

Barbeau Régis, cooper

Baudin David, farmer

BELIVEAU A., proprietor Canada hotel 17

St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Bessette Sévère, blacksmith

BLAIN JEAN, Postmaster, notary and
commissioner of small causes

Blain Jean Baptiste, gentleman

Blain Magloire, farmer

CANADA HOTEL, A. Beliveau, proprietor

17 St Thérèse and 18 St Gabriel, Montreal

Cartier Ambroise, blacksmith

CHAPLEAU GODFROI, Dominion safe man-
ufacturer, 320 St Lawrence Main, Montreal

See Adv

Cirir Toussaint, boardinghouse

Lawlor's Celebrated Sewing Machines,

**COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE,
CONTRE LE FEU;**

DES COMTES DE CHAMBLY, LAVAL ET JACQUES CARTIER.

Bureau Central, 65 Rue St. Sulpice, Mon-
tréal, à côté de l'Eglise Notre Dame.

A. DE LAET, *Secrétaire et Gérant.*

CORPORATION OF ST. EDOUARD.

Pattenaude François, mayor; Cirir Damien,
Lucier Xavier, Lucier C. A., Beaudin Isaïe,
Dilime J. B., Beloin Nicolas

DUPOIS LUDGER, hotelkeeper

Gauthier Hubert, gentleman
Hénault Henri, baker

HEROUX MOISE, notary

Hirl Louis, carpenter
Labelle Edouard, farmer and carpenter

LAFONTAINE LAURENT DAVID, M.D.,

M.P.P., Justice of the peace, secretary trea-
surer of school commissioners and secretary
of municipal council, agent of seigniority and
commissioner of small causes

LAPORTE REV. DAMASE, parish priest

Marin Simon, carpenter

MONETTE EUSEBE, school teacher

MODEL SCHOOL, E. Monette teacher

OUELLETTE A. H., merchant

Painchaud Alphonse
Painchaud Henri
Painchaud Edouard
Pattenaude François
Prevost Moïse,
Raymond, Joseph
Robert Edouard

SCHOOL CO

President; C
cal, Alexis D

Serre Lucien,
Serre Philias,

ST. JEAN LU

SURPRENA

Vautrin Barom
Vautrin Xavier



 365 Notre Dame Street, Montreal.

Painchaud Alphonse, carriagemaker

Painchaud Henri, carriagemaker

Painchaud Edmond, carriagemaker

Pattenaude François, mayor

Prevost Moïse, carriagemaker

Raymond, Joseph, carpenter

Robert Edouard, shoemaker

SCHOOL COMMISSIONERS, Jean Blain,

President; Onesine Trudeau, François Sénécal, Alexis Lafontaine, Amable Pattenaude

Serre Lucien, shoemaker

Serre Philias, hotelkeeper

ST. JEAN LUDGER, merchant

SURPRENANT WM., merchant

Vautrin Baromé, farmer

Vautrin Xavier, grist and saw mills



THE
Quebec Law Digest,

BEING
 A COMPLETE COMPILATION

OF ALL THE

**REPORTED DECISIONS IN THE
 PROVINCE OF QUEBEC,**

DOWN TO THE

FIRST OF JANUARY, 1877,

Analytically Digested and Arranged,

WITH

Constant Reference to the Codes and Statutes

IN RELATION THERETO.

BY

CHARLES HENRY STEPHENS, B.C.L.,
 ADVOCATE.

To be issued in five or six Parts, each part to consist of 150 pages Royal octavo. The first part will be issued in December next and the remaining parts will follow at intervals of a month.

Each Part \$8, payable on delivery.

JOHN LOVELL, *Publisher.*

MONTREAL, October, 1877.

CLASSIFIED

Advocate.

D'Eschambault

Agent of Forests

Desalaberry Cl

Balliffs.

Lavigne Azari
 Robert Joseph.

Butcher.

Durocher Josep

Canal Tolls Co

Berger Norbert

College.

St. Joseph of C

Collector of Tol

D'Eschambault

Dress-Makers.

Cognac Miss F
 Darche Mrs. A

Farmers.*

Brown Captain
 Larocque God
 Owen John.

Hotels.

Bartlett Benso
 Beliveau A., J
 Perrault John

CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY.

CHAMBLY BASIN.

Advocate.

D'Eschambault H. F.

Agent of Forests.

Desalaberry Chs. R. L.

Balliffs.

Lavigne Azarie.

Robert Joseph.

Butcher.

Durocher Joseph.

Canal Tolls Collector.

Berger Norbert, assistant.

College.

St. Joseph of Chambly, Brother Canall, Director.

Collector of Tolls.

D'Eschambault H. F.

Dress-Makers.

Cognac Miss Emilie.

Darche Mrs. Antoine.

Farmers.*

Brown Captain W.

Larocque Godfroid.

Owen John.

Hotels.

Bartlett Benson B.

Beliiveau A., Montreal.

Perrault John.

Insurance Company.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Lumber Merchant.

Beauchemin Euclide.

Merchant.

Watts John.

Notaries.

Robert Joseph T. A.
Scheffer Chs. G.

Physicians.

Glenn Charles, M.D.
Martel M. D. S., M.D.

Postmaster.

Vallée William.

Protector of Fisheries.

Austin H. W.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal. *See Adv.*

 CHAMBLY CANTON.
Agent, Telegraph.

Twohey William.

Agent, Express.

Twohey William.

Agent, Railroad.

Twohey William.

Boots and Shoes.

Massé John.
O'Rielly Charles.

Crockery.

O'Rielly Char

Dry Goods.

Massé John.

Groceries.

O'Rielly Char

Hardware, &c.

Massé John.

O'Rielly Char

Hotels.

Beliveau A., M
Grégoire J. B
Loiseau Joseph

Insurance Agen

Hackett John.

Insurance Com

Compagnie d
comtés de

Jeweller and W

Laffeur Louis

Merchants.

Courtemanche
Hackett John.

Mills, Flour.

Willett S. T.

Mills, Oatmeal.

Willett S. T.

Mills, Woollen

Willett S. T.

Notary.

Archambault

Crockery.

O'Rielly Charles.

Dry Goods.

Massé John.

Groceries.

O'Rielly Charles.

Hardware, &c.

Massé John.

O'Rielly Charles.

Hotels.

Beliveau A., Montreal.

Grégoire J. Bte.

Loiseau Joseph.

Insurance Agent.

Hackett John.

Insurance Company.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre la feu, des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Jeweller and Watchmaker.

Lafleur Louis T.

Merchants.

Courtemanche Joseph.

Hackett John.

Mills, Flour.

Willett S. T. *See Adv.*

Mills, Oatmeal.

Willett S. T. *See Adv.*

Mills, Woollen.

Willett S. T. *See Adv.*

Notary.

Archambault Amable.

Photographer.

Lafleur Louis T.

Plaining Mills.

Courtemanche J. Bte., & Son.

Postmaster.

Hackett John.

Safe Manufacturer.Chapleau Godfroi, Montreal. *See Adv.***Telegraph Agent.**

Hackett John.

ST. JEAN BAPTISTE.

Cheese Factory.

Goulet L. G. E.

Hotels.

Beliveau A., Montreal.

Iroquois House, Bruce F. Campbell, proprietor.

Insurance Company.Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.**Merchant.**

Goulet L. G. E.

Physician.

Beique J. F. X., M.D.

Postmaster.

Goulet L. G. E.

Safe Manufacturer.Chapleau Godfroi, Montreal. *See Adv.***Bank.**

Pepin

College.

St. A

Dressma

Héber

Druggis

Picau

Dry Goo

Héber

Plam

Founde

Chag

Foundr

La C

Hotels.

Belivi

Dusea

Dame

Frech

Poule

Insuran

Comp

con

Milliner

Héber

Mercha

Massé

Morin

Plam

ST. CESAIRE.

Bank.

Pepin C., manager St. Hyacinthe Bank.

College.

St. André de St. Cesaire.

Dressmaker.

Hébert Miss Philomène.

Druggist.

Picault & Co., Montreal.

Dry Goods.

Hébert Miss Philomène.
Plamondon J. Bte.

Founder.

Chagnon George.

Foundry.

La Compagnie Manufacturière de St. Cesaire.

Hotels.

Beliveau A., Montreal.
Duseault Frs. X.
Dame Antoine.
Frechette Amédée.
Poulette Raphaël.

Insurance Co.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Milliner.

Hébert Miss Philomène.

Merchants.

Massé Thomas.
Morin & Co.
Plamondon J. Bte.

Mowing Machines.

La Compagnie Manufacturière de St. Cesaire.

Notaries.

Gaboury Joseph E.
Gigault George A.
Pepin Césaire.

Physicians.

Beaudry L. H., M.D.
Dorval Arthur, M.D.V.

Postmaster.

Gaboury Joseph E.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

Stage Line.

Duseault Frs. X., to Chambly.

Tailor.

Berthiaume Jean.

Thrashing Machines.

La Compagnie Manufacturière de St Cesaire.

Tinsmith.

Garceau Charles.

ROUGEMONT.
Agricultural Implements.

Code James, agent.

Brewer.

Ashtin James.

Carriagemaker.

Ledoux S.

Cheese Factory.

Fregeau Alfred.

Druggist.

Picault

Hotels.

Beliveau

Leroux

Insurance

La Compagnie

Chapleau

Flour and

Standis

Safe Manuf

Chapleau

Sewing M

Fregeau

Druggist.

Picault

Express.

Nichols

Hotel.

Beliveau

Insurance

Compagnie

Chapleau

Miller.

Lahaie

Notary.

Authier

Official A

Perrault

Druggist.

* Picault & Co., Montreal.

Hotels.

Beliveau A., Montreal.

Leroux Israel

Insurance Company.

La Compagnie Mutuelle contre le feu des comtés de
Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Flour and Saw Mills.

Standish James.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

Sewing Machines.

Fregeau Alfred, agent.

ST. HILAIRE.**Druggist.**

Picault & Co., Montreal.

Express.

Nichols Wm., agent.

Hotel.

Beliveau A., Montreal.

Insurance Co.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Miller.

Lahais François.

Notary.

Authier J. A.

Official Assignees.

* Perrault C. O., Montreal.

Postmaster.

Lahais François.

Printing and Book Binding.

Lovell Printing and Publishing Co., Montreal.

Railways.

Nichols Wm., agent G.T.R.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

Telegraph.

Nichols Wm., operator.

BELCEIL.

Druggist.

Picault & Co., Montreal.

Hotel.

Beliveau A., Montreal.

Insurance Company.

La Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Merc'iant.

Daigle Joseph

Notary.

Brillon J. R.

Official Assignee.

Perrault C. O., Montreal.

Physician.

Desjardins Odillon, M.D.L.

Postmas

Brill

Safe Mar

Chapl

Druggist

Picau

Flour an

DeGro

Hotel.

Belive

Insuranc

Compi

cc

Physicia

DeGro

Saurio

Official A

Perrat

Safe Man

Chaple

Woolen :

DeGro

Advocate

Poulin

Agent.

Marcot

Apiculter

Poulin

Postmaster.

Brillon J. R.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

ST. BRUNO.

Druggist.

Picault & Co., Montreal

Flour and Saw Mills.

DeGrosbois & Co.

Hotel.

Beliveau A., Montreal

Insurance Company.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Physicians.

DeGrosbois Dr. T. B.
Sauriol Dr. Timothée.

Official Assignee.

Perrault C. O., Montreal.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

Woolen Mills.

DeGrosbois & Co.

MARIEVILLE.

Advocate.

Poulin Henri Eugène.

Agent.

Marcoux Isidore, Montreal, Portland & Boston R. R.

Apiculteur.

Poulin Dr. J. N.

Cheese Factory.

Poulin Dr. Joseph N.

College.

College de Ste. Marie de Monoir, Révd. E. Crevier, superior.

Druggist.

Picault & Co., Montreal

Hat Factory.

Baril Alex.

Hotels.

Baulais Louis.
Beliveau A., Montreal.
Poulin Guillaume.

Insurance Agent.

Fontaine Félix.

Insurance Company.

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.

Merchant.

Tetrault J. T.

Notaries.

Ashby David.
Bombardier G.
Fontaine Félix.

Official Assignee.

Perrault C. O., Montreal.

Physicians.

Pinonnault C., M.D.
Poulin Joseph N., M.D.

Post-office Agent.

Gatien Miss Sophie.

Quebec Law Digest.

Lovell Printing & Publishing Company, Montreal.

Safe M

Chr
Trade
Mar

Drugg

Pic

Hotels

Bel
Bou
Lec
Poi
Rob

Insura

Bou

Insura

Cor

Lapral

Bro

Lumbe

Bro

Merch

Bar
Che
Dur
Dur
For

Notary

Bea

Officia

Per

Physic

Bro
Bro
Loi

Safe Manufacturer

Chapleau Godfroi, Montreal.

Trader.

Marcoux Isidore.

LAPRAIRIE.

Druggist.

Picault & Co., Montreal.

Hotels.

Beliveau A., Montreal.

Bourassa Elzéar

Leclerc Camille.

Poissant Narcisse.

Robert Joseph, & Co.

Insurance Agent.

Bourassa Elzéar.

Insurance Company.Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier.**Laprairie Navigation Co.**

Brousseau Julien, manager.

Lumber Merchant.

Brousseau Julien.

Merchants.

Barbeau & Co.

Charlebois & Co., L.B.A.

Dumouchel Pierre.

Dunn John.

Forester & Co.

Notary.

Beauvais Adolphe.

Official Assignee.

Perrault C. O., Montreal.

Physicians.

Brossard J. Bte. Jos., M.D.

Brossard Pierre E., M.D.

Longtin S. A., M.D.

Post Master.

Brousseau Julien.

Saddler.

Normandin Louis.

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal.

Telegraph.Brousseau Julien, agent.
Thomas Miss Ursule, operator.**Wood Yard.**

Normandin Louis.

ST. EDOUARD.

Agent (Seigneurie).

Lafontaine L. D., M.D., M.P.P.

Hotels.Beliveau A., 17 St Gabriel, Montreal
Dupuis Ludger**Insurance Co.**Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier**Merchants.**Ouellette A. H.
St Jean Ludger
Surprenant Wm.**Notaries.**Blain Jean
Heroux Moise**Physician.**

Lafontaine L. D., M.D., M.P.P.

Postmaster.

Blain Jean

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, 320 St Lawrence Main, Montreal

Teacher.

Monette Eusèbe

MO

Advoc

Ber

Bou

Ch

Del

Dul

For

Geo

Jet

Lac

Mo

Tru

Banks

La

La

Bookl

Ch

Lov

Books

Bea

Ch

MONTREAL CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY.

Advocates.

Bertrand & Sarrasin, 16 St Vincent
Bourgoin & Lacoste, 42 St Vincent
Charette P. Ph., B. C. L., 67 St Sulpice
Delorimier T. & C. C., 6 St James
Duhamel, Pagnuelo & Rainville, 43 St Gabriel
Forget Lucier, 10 St James
Geoffrion, Rinfret & Archambault, 60 St James
Jetté, Béique & Choquette, 19 Place d'Armes
Lacoste & Globensky, 486 Craig
Mousseau, Chapleau & Archambault, 29 St Gabriel
Trudel, Taillon & Vanasse, 182 Notre Dame

Banks.

La Banque du Peuple, 95 St James
La Banque Jacques Cartier, Place d'Armes

Bookbinders.

Chapeleau & Labelle, 174 Notre Dame
Lovell Printing and Publishing Co., 23 and 25 St Nicholas

Booksellers.

Beauchemin & Valois, 256 to 258 St Paul
Chapeleau & Labelle, 174 Notre Dame

Booksellers and Stationers.

Estate Chas. Payette, 250 St Paul

Brewer.

Taylor Robert, 338 St Lawrence. *See Adv*

Chemists and Druggists.

Des Islets C. M., 156 Notre Dame. *See Adv*

Leduc Dr. J., & Co., 191 to 193 St Joseph. *See Adv*

Picault & Co., 75 Notre Dame. *See Adv*

Collectors.

Girouard & Proulx, 30 St Gabriel

Designer and Engraver on Wood.

Wiseman J. L., 626 Craig. *See Adv*

Doors, Sashes, &c.

Paquette Robert, 286 Craig

Dry Goods.

Bédard & Co., 209 Notre Dame

Lefebvre & Viau, 71 Notre Dame

Directory.

Lovell's Classified Business Directory, 23 and 25 St
Nicholas

Engraver.

Wiseman J. L., 626 Craig. *See Adv*

Furnaces (Hot Air.)

Surveyor L. J. A., 524 Craig. *See Adv*

Furniture Dealers.

Roy M., 285 Notre Dame. *See Adv*

Tees Wm., jr., 514, 516 Craig. *See Adv*

Grocers, Wholesale.

Hudon Jos., & Co., 304 St Paul

Hardw

Couil
Le To
Meille
Surve

Hotel.

Belive

Inland I

Beller

Insuran

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Comr

Jewelle

Beauc

Decar

Silver

Mercant

Dun,

McKil

Milliner

Lacas

Hardware.

Couillard Auguste, 233 to 239 St Paul
 Le Tourneux C. H., 261 to 265 St Paul. *See Adv*
 Meilleur & Co., 682 Craig. *See Adv*
 Surveyor L. J. A., 524 Craig. *See Adv*

Hotel.

Beliveau A., 18 St Therese and 17 St Gabriel

Inland Revenue.

Bellemare R., Custom House sq

Insurance Companies.

Commercial Union Co., F. Cole, manager, 43 St François Xavier. *See Adv*

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre le feu des
 comtés de Chambly, Laval et Jacques Cartier, A.
 De Laet, manager, 68 St Sulpice

Ætna Life Ins. Co., J. R. Alexander, manager, 126 St
 James. *See Adv*

Hochelaga, Jas. Grant, manager, 194 St James

Accident, E. Rawlings, corner Notre Dame and St
 François Xavier. *See Adv*

Guarantee, E. Rawlings, manager. corner Notre Dame
 and St François Xavier. *See Adv*

Jewellers.

Beauchamps Frs. X., 134 St François Xavier
 Decary Placide, 95 St Joseph
 Silverman L., 246 Notre Dame

Mercantile Agencies.

Dun, Wiman & Co., 201 St James
 McKillop & Co., 10 St Sacrament

Milliner.

Lacas Madame G., 102 Notre Dame

Moulders (Plaster.)

Louis D., & Co., 33 Bonsecours

Newspapers.

La Minerve, corner Notre Dame and St Gabriel
Le National, 73 St James

Normal School.

Gervais G., principal, 136 Notre Dame

Oil, Lead and Color Merchants.

Le Tourneur J. T., & Co., 259 St Paul. *See Adv*

Official Assignees.

Dupuy, Taylor & Duff, 333 Notre Dame. *See Adv*
Lajoie, Perrault & Seath, 61 St James. *See Adv*

Opticians.

Hearn & Harrison, 242 and 244 Notre Dame

Paper Hangings.

Beauchemin & Valois, 256 to 258 St Paul

Photographer.

Lemire George, 65 Jacques Cartier sq. *See Adv*

Physicians.

Alexander J. R., M.D., 126 St James. *See Adv*
Leduc Dr. J., 191 and 193 St Joseph. *See Adv*
Picault E., 75 Notre Dame

Pianos & Organs.

Laurent, Laforce & Co., 225 Notre Dame. *See Adv*

Powder.

Hamilton Powder Company, 61 St François Xavier

Printer

Bea
Esa
Love

Publish

Bour
Chap
Love

Publish

Dans

Restaur

Dunr

Safe Ma

Chap

Scale M

Warr

Sewing

Lawl

Spectac

Hear

Stores.

Meill
Surv

Thrasia

Beau

Printers & Bookbinders.

Beauchemin & Valois, 256 to 258 St Paul
 Estate Charles Payette, 250 St Paul
 Lovell Printing and Publishing Company, 23 and 25 St
 Nicholas

Publishers.

Bourret & Co., 564 Craig
 Chapeleau & Labelle, 174 Notre Dame
 Lovell Printing and Publishing Company, 23 and 25 St
 Nicholas

Publishers' Agents, &c.

Dansereau M. E., 17 St Lambert

Restaurant.

Dunne Henry, 287 and 289 Notre Dame

Safe Manufacturer.

Chapleau Godfroi, Montreal. *See Adv*

Scale Manufacturer.

Warren N. B., & Co., 247 Fortification lane

Sewing Machines.

Lawlor J. D., 365 Notre Dame. *See Adv*

Spectacles.

Hearn & Harrison, 242 and 244 Notre Dame

Stores.

Meilleur and Co., 652 Craig. *See Adv*
 Surveyor L. J. A., 524 Craig. *See Adv*

Thrashing Machines.

Beauchemin A., & Co., 304 1/2 Craig. *See Adv*

Adv

r Adv
 Adv

Adv

lv
 lv

See Adv

Xavier

Trust and Loan Company.

R. Stephenson, commissioner, 97 St James

Undertakers.

Thériault Victor, 25 St Urbain. *See Adv*
Cusson X., 123 St Joseph. *See Adv*

Upholsterer and Cabinetmaker.

Roy M., 285 Notre Dame. *See Adv*

Watchmaker & Jeweller.

Decary Placide, 95 St Joseph
Silverman L., 246 Notre Dame



Lovell

23

L

JOHN I

M

BOC

O

Execute

BLAN

Ledg

Indices

MONTRE

Lovell Printing and Publishing Co.,

(LIMITED.)

23 and 25 St. Nicholas Street, Montreal.
Lake Champlain Press, Rouses Point, N.Y.

JOHN LOVELL,
Managing Director,

R. K. LOVELL,
Sec.-Treasurer.

Book & Job Printing

OF EVERY DESCRIPTION

Executed with the utmost despatch and at the
very lowest prices.

BLANK AND ACCOUNT BOOKS,

Ledgers, Journals, Cash and Day Books,

Of all sizes, made to order.

Indices Bound with the Books, or furnished
loose, as may be required.

MONTREAL, October, 1877.

Parent's System of Salvage,

COMBINING LIGHTNESS WITH STRENGTH.

Saving the lives of two or more persons in a few seconds.

Patented in Canada, 10th October, 1873. In the United States, 6th January and 17th March, 1874.



The simplest thing is always the best.

The truth of the above well-acknowledged saying has been proved in the several trials which have been made with the Apparatuses, consisting of HARNESSES, PORTABLE HOOKING LADDERS and a PULLEY. PARENT'S SYSTEM OF SALVAGE, combining strength with lightness, offers the greatest advantages, on account of the great safety and promptness it affords in the work of salvage, and it defies any comparison with all that has heretofore been invented.

Terms: cash

PRICES OF APPARATUSSES:

Six Ladders (weighing 225 lbs.).....	\$150.00
Harness, (single and double,) from.....	\$10 to \$20.00
Pulley and Rope.....	\$10.00

MICHEL PARENT, Inventor,
No. 14 St. Lawrence Market Place, Montreal

UNIO

Capita

Les Ass
es terme
égles en

Des Pol
u bénéfice

Les For
2,500,000

ommodat

écurité ex

ie, qui p

Revenus G

5,000,000

ouscrit en

43 Ru

Compagnie d'Assurance

UNION COMMERCIALE

De Londres, Angleterre.

Capital - £2,500,000 stg.

Les Assurances contre le feu sont accordées à des termes raisonnables, et les pertes sont réglées en Canada.

Des Polices d'Assurance sur la vie sont émises à des conditions très avantageuses et à des bénéfices de l'Épouse et des Enfants.

Les Fonds d'Assurance sur la vie excédant £2,500,000, sont déposés à part par Acte d'Accommodation et par Acte du Parlement pour la sécurité exclusive des porteurs de Police sur la vie, qui possèdent, en outre, la garantie des Revenus Généraux de la Compagnie, à peu près £5,000,000, et celle sur le Capital non-payé, mais souscrit en totalité de £2,500,000 sterling.

FRED. COLE,

Agent General,

**43 Rue St. Francois Xavier,
MONTREAL.**

as bec
with m
OOKIN
e, con
ages, o
he wor
retofoi
s: casl

0.00
0.00
0.00
itor,
itreal

THE ACCIDENT Insurance Company OF CANADA

Is the only CANADIAN COMPANY solely devoted to Insurance
against Accidents, and which has made a

SPECIAL DEPOSIT WITH GOVERNMENT

for the security of its Policy-holders. It is not mixed up with
Life, Fire or any other class of Insurance, being but for

ACCIDENT INSURANCE

alone, is able to transact the business on the most favorable
terms and liberal conditions on all an assured basis.

PRESIDENT:—SIR T. G. F. K.C.M.G.
VICE-PRESIDENT:—JOHN RANKIN, Esq.
MANAGER:—SECRETARY:—EDWARD RAWLINGS

HEAD OFFICE,

COR. STS. S. XAVIER AND NOTRE DAME STS., MONTREAL

SURETYSHIP.

THE CANADA Guarantee Company

MAKES THE GRANTING OF

BONDS OF SURETYSHIP

its Special Business. The full deposit of \$50,000 has been
used with the Government. It is the only GUARANTEE COM-
PANY that has made any deposit.

Head Office—103 St. Francois Xavier Street, Montreal.

PRESIDENT:—SIR ALEXANDER T. GALT.

VICE-PRESIDENT:—JOHN RANKIN, Esq.

Manager:—EDWARD RAWLINGS.